

EDICION EN 3
SECCIONES

LA PERSONACION

AÑO XLIV — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 20 DE NOVIEMBRE DE 1960 — PRECIO: E\$ 0.05 — N.º 15.691

FUNDADO EL 14 DE
ENERO DE 1917

ARA perpetrar un asesinato durante un feriado bancario, en un popular balneario de la costa inglesa y a plena luz del día, se necesita una apreciable medida de valor, cierto tipo de valor, naturalmente, pero la valentía era en realidad la buena calidad de cuya deficiencia Jack Saunders no adolecía.

En efecto, cuando comenzó a hacer sus planes para la eliminación de Maggie, pronto se dio cuenta de que, según ocurría con tanta frecuencia, el paso más atrevido es el más seguro.

Bajo ciertos aspectos lamentaba genuinamente la necesidad de lo que estaba a punto de hacer; pero una vez que hubo reconocido que Maggie constituía un obstáculo insalvable en su carrera, puso firmemente de lado toda lamentación inútil.

Una frase de una poesía que aprendió de memoria en la escuela —ello debe haber sido en el último período antes de que lo expulsaran— volvió a mezclarse diluidamente entre sus recuerdos. Era algo relativo a alcanzar fines más elevados avanzando sobre gradas formadas por nuestro propio yo muerto. Esto le parecía extrañamente apropiado, con esta importante diferencia: que era sobre la grada formada por el cadáver de Maggie que él se proponía alcanzar mayores alturas.

Por lo que respecta a mayores alturas, ellas estaban por cierto representadas por Mary Rossiter... Mary y su dinero y sus absurdamente críduela familia, que lo había aceptado de buenas a primeras como pretendiente de Mary, sin hacer la más mínima averiguación acerca de su pasado. Saunders difícilmente podía contener la risa cuando pensaba en los Rossiters.

Se embarcarían de regreso a Australia una vez que hubieran visto a su hija casada con el auténtico caballero inglés que tan amable y servicial se había mostrado con ellos durante su visita a la Madre Patria. Se encontraban actualmente en París, comprando el trousseau de Mary, y Jack debía reunirseles unas cortas vacaciones, a expensas de ellos, por supuesto.



El PASO más ATREVIDO RELATO POLICIAL por Cyril Hare

Una vez realizaría la boda, no lo molestarían; pero Maggie lo haría. Maggie, con su certificado de antecedentes policiales, en el que figuraba como ratera ocasional y ladrona de tiendas, y, lo que era peor, el conocimiento que ella tenía del protocolario policial del propio Jack.

Había hecho todo lo posible por mantenerla en segundo plano, mientras cultivaba la amistad de los Rossiters. Ya había ensayado ella el envío de algunos anónimos. Decididamente, en la vida de Jack no había sitio para Maggie y Mary a la vez.

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

O ES LA BOCA que dice la verdad, sino la que obliga a decirlo, porque muerde, y arranca la mano del mentiroso. Burlarse no es fácil y reírse de ella no basta para disipar su embrujo, aunque es pura superstición. Las madres romanas amenazan a sus niños con arrastrarlos ante ella si dicen una mentira. Los amantes, que a veces logran recuperar el candor de la infancia, juran y prueban sus juramentos, sumidos en la boca de la verdad. Hace ya muchos siglos que sirve de talismán al pueblo. Y los turistas de conciencia mala no dejan de estremecersse cuando la tocan.

La "boca de la verdad" no alcanza a ser una obra de arte: es un demonio de mármol situado a la entrada de la Iglesia de Santa María in Cosmedin. La Iglesia no ha permitido que ingrese a su recinto, pero lo acoge y abriga bajo su pórtico, aunque no ha logrado exorcizarlo, porque este demonio se resiste a que le den sus rayos infernales. Dicen que es la cabeza de un tritón descomunal, que seguramente estuvo en alguna fuente manando agua del cielo. ¿Es posible que este máscaron patinado por los años haya sido alguna vez murmurante, empapando a palomas y mujeres? Imaginemos que de pronto se corte el rumbo de los aviones, Jack habría

detrás del disco de mármol se ocultaría un sabio empuñando una afilada espada. Alguien daba la señal. Los experimentados jueces seguramente sorprendían en el gesto, en la mirada o en el terror del acusado, los indicios de la veracidad o del engaño. Ahora, la lectura de los indicios se ha reemplazado por el recuento de los testimonios o por el sacerdote de la verdad. En aquel tiempo, obraba el miedo a la piedra mágica, cuyo ojo demoníaco traspasaba la conciencia. El máscaron envejeció resignado, pero conserva un sabor en la boca vacante que descubren los niños, los amantes y los postos, sin los cuales la fábula no se renueva.

Me dirijo a la Iglesia de Santa María in Cosmedin para ver una vez más "la boca de la verdad", que siempre me ha intrigado. El día está cerrado, frívilo. Las casas y los árboles parecen prolongaciones de estados interiores. Todo se esfuma y amalgama. Creo que solamente el sol establece la necesaria distancia entre el yo y el mundo. Un cielo de luna filtrada predisponde al ensanchamiento del alma y a la fusión con el paisaje. Fácil es imaginarse a Kierkegaard hundido en sus soliloquios, paseando por las calles de Copenhagen. Extraño me resulta que San Agustín encandilado por el sol africano, haya escrito las "Confesiones". La verdad recondita se asoma cuando la luna baja los párpados. El insomnio asusta no tanto porque no se duerme, sino porque en el vacío nocturno asistimos al estallido de nuestros propios fantasmas, empeñados en mostrarnos una verdad que no es otra cosa que nuestro yo legítimo.

La plaza llamada "Bocca della verità" es uno de los lugares más suggestivos de Roma. Estamos en los viejos domitorios de Hércules, invadidos por el Medievo. En el centro hay una fuente barroca con dos tritones agobiados de echar agua por tantos años. Las deidades marinas abundan en Roma. El tritón de quien nos habla Pausanias, mitad hombre y mitad pez, mugre en la tempestad, mientras la sirena aparece en el mar calmo. El tritón es grave y triste; la sirena, sonriente y provocativa. A un lado de la plaza se alzan dos templos clásicos: uno, rectangular, dedicado a la Fortuna Viril y construido en el siglo I D. C.; y otro circular, llamado de Vesta, del siglo III, y que fue consagrado al Sol y la Luna. No hay diosa que haya tenido tantos templos como la Fortuna. Los romanos iniciaron su culto en

LA BOCA DE LA VERDAD

Por HUMBERTO DIAZ-CASANUEVA



■ LA BOCA DE LA VERDAD, en Santa María de Cosmedin.

tiempos de Servio Tullio, que le fabricó el primer templo, en pleno mercado romano. Neron, por supuesto, le construyó otro de pórfido y de oro. Pero Vesta es más importante. Veinte columnas corintias sostienen su templo, en donde ardió el fuego que no se podía apagar, vigilado por unas dulces niñas de manos frívolas.

La plaza está dominada por la hermosa torre románica de Santa María in Cosmedin, que significa belleza o ornamento. La iglesia fue entregada a los griegos que llegaron a Roma huyendo de las persecuciones de los iconoclastas, desatada en Oriente, y que se instalaron en la zona. Entretenemos, amigos; en Roma, si el sol no está afuera, está adentro. Ya conoces el lugar y puedo servir de guía para mostrar las obras que lo caracterizan y dignifican: el pavimento, el candelabro pascual, los púlpitos góticos y la silla del obispo. Así lo hicieron Eliana Navarro, poetisa chilena, extasiada, que no me hizo caso porque se enamoró del leoncito que duerme al pie de la columna pascual. No se cansaba de acariciar su cabeza demasiado humana. La iglesia es severa, llena de columnas extraviadas de los templos paganos o conservadas de los tiempos góticos. Pero su severidad no se impone, por unos artistas, con técnicas expresivas muy gayas, la colmaron de color y de magia.

lo que él no esperaba era que ella no hiciera una escena cuando se diera cuenta.

Este fue el detalle único en que las cosas no salieron ajustadas exactamente al plan.

Jack se había preparado para una disputa, pero no la hubo. El ladronzuelo de aliento envenenado había sido en sí un dulce perdón.

Ella le había pedido solemne un último beso. Y qué beso! La extraña sensación continuaba en sus labios mientras seguía su camino.

Todo lo cual hizo que las cosas fueran infantilmente sencillas. Un adiestramiento de "comando" en un combate sin armas, calificaba a un hombre para hacer cosas más difíciles que la de estrujar la vida del cuerpo de una muchacha, que ya era frágil y delicada, al caer en sus brazos. Era simplemente cuestión de recordar las instrucciones recibidas acerca de los puntos de presión.

De todas maneras, fue una lástima. Maggie debe haberlo amado, después de todo. Mary no aprendería jamás a besar de esa manera. Tal vez hubo un error de parte de Jack, pues pudo haberlas conservado a las dos. Hubo un momento en que el hombre se preguntó si había hecho bien al asesinar a Maggie.

Manteniendo su marcha sin apresuramiento, Saunders se acercó a la bahía. Había preparado un cuidadoso itinerario y, como lo demás en ese día decisivo, todo se encajó a los planes perfectamente.

Acababa de entrar a la estación un tren repleto de pasajeros. Un torrente de parladores turistas surgió hacia el cobertizo de la Aduana. Saunders permitió que la multitud lo alcanzara y envolviera, y esperó pacientemente hasta que se organizó la inevitable fila.

Lentamente ahora, paso a paso, avanzaban, codeándose, riendo, golpeándose con sus maletas y paquetes. En algún punto más adelante, una voz cansada cantaba: "Pasaportes británicos por este lado! ¡Tengan listos los pasaportes, por favor!"

No fue sino cuando Saunders estaba casi junto a la barrera, que introdujo la mano en el bolsillo interior del vestón... una vez, dos, y todavía más veces, en desesperada incredulidad. Enseguida se salió de la fila y comenzó el registro de todos los bolsillos, en vano.

Abrió, casi rompiéndolo, el pequeño maletín que llevaba, y no encontró en él nada, aparte de sus cosas para pasar una o dos noches fuera de casa.

"Tengan listos sus pasaportes, por favor!", repitió la voz por encima de su cabeza. "Pasaportes británicos por este lado!"

Mucho tiempo después, según le pareció a Saunders, una voz se dirigió a él desde corta distancia...

"Ha perdido su pasaporte, señor." Eso es lo que se llama mala suerte. Tal vez un ratero se lo sacó del bolsillo. Ha de saber usted que eso suele suceder aquí."

Saunders movió la cabeza tristemente. Todavía podía sentir los brazos de Maggie que lo envolvían tiernamente en ese último y estremecedor abrazo.

"Lo siento mucho, pero usted no puede embarcarse sin su pasaporte", prosiguió la voz. "Esto le echo a perder sus cortas vacaciones; pero no se preocupe demasiado, señor: simplemente deje todos sus datos en la oficina. Con toda seguridad, la policía lo encontrará."

Y, claro está, lo encontró.

Traducción: LAUTARO BARAHONA

Aquí triunfa el estilo "cosmopolita" que pusieron en boga los decoradores romanos de los siglos XII y XIII. Se caracteriza este estilo por las incrustaciones policromadas en mármol o en mosaico, destinadas a los pavimentos, los portales, los claustros y los tabernáculos. La inspiración es refinada y musical, ciertamente preciosista. Gemas de diversos colores van combinándose como en los ajedrezos que manejan los niños. Es notorio el afán de dominar y cristalizar la luz; ofrecería en bandejas apiladas de piedras preciosas. Se camina por este pavimento como por un cielo estrellado y en verdad es más hermoso que el techo. Asombra la riqueza de las composiciones que jamás se repiten. Ya la visita a los palacios, termas o templos de la Roma antigua, me ha habituado a gozar de los pavimentos hechos de mosaicos. Pero los que se encuentran en algunas iglesias como la que visito, vibran y fulgen. El sentimiento formal, estrictamente geométrico, aligera las superficies que van desplazándose matizadas como tapices orientales. La silla episcopal, de piedra desnuda, tiene un respaldo solar primorosamente engarzado. Dos leones pensativos son los brazos de la silla. Más allá, el candelabro pascual, que nunca se consume, porque el artista lo dejó llameante, cargado de carbunclos. La columna se alza retorciéndose levemente, sin contorsiones excesivas, salvando así su finura y su elegancia. Un león le sirve de pedestal.

Me enternecen los leones, especialmente los románicos, con huellas arcaicas, que se ven limados por el tiempo, en iglesias, plazas o portales. Me horripilan los leones demasiado exatos y melenculosos que rugen al pie de grandes monumentos y que no asustan, porque son teatrales. En cambio, aquellos se parecen a nosotros, con sus caras afiladas, ingenuas o meditabundas. El león del zodiaco es solar; sólo se le entiende aquí, porque agosto es el mes más ardiente. Para los alquimistas, el oro es el león de los metales. Animal tan simbólico pasa al arte cristiano significando la fuerza de la vida, el triunfo de la luz sobre la tiniebla.

Al dejar el templo, vuelvo nuevamente a contemplar "la boca de la verdad", para mí tan respetable como lo que está dentro, porque ella ha vivido en la imaginación del pueblo. A menudo no se resiste a la tentación de meter la mano y dejarla por un instante en la rendija del mármol. Si el curioso cierra los ojos y se concentra, siente un frío extraño, como si la boca chirpará: un temor irracional que lo obliga a retirar la mano, es decir, a esconder su propia intimidad. Porque este demonio que aquí se convierte como un despojo de épocas tan remotas, vive en un rincón de nuestros sueños, agazapado, dispuesto a pillarlos desprevenidos y caer la verdad que nos empeñamos en ocultar, la misma que en la luz del día defendemos bajo mil máscaras.

Roma, noviembre de 1960

NUESTRO MUNDO Y SU TIEMPO

Por LUIS MERINO REYES

LA ADOLESCENTE actual exclama: "Yo no me explico para que me han enseñado tanta literatura; si mundo solo me resulta interesante desde el estallido de la primera bomba atómica!" La reflexión hace pensar. Habla una muchachita de un continente subdesarrollado, cuyos países se parecen. Está fastidiada con un cielo humanístico, que viene de España y de Francia, que obliga a leer novelas, comedias de capa y espada, plombeos poesmarios de la Edad de Oro. El muchacho de hoy, nutrido por la información periodística, por la radio, que si leer una antigua revista infantil, escrita para los niños de hace cincuenta años, piensa en un mundo ingenioso de tíos y de "mamá", tiene razón en su reclamo. Es, con frecuencia, niño mimado, vástago de una época en que se teme incubar complejos o esbozar excesivos malos ejemplos. Hijo de padres separados o de infatigables polemistas, nura a sus progenitores como niños absurdos, empecinados en ideas que no tienen sentido, actores de una comedia alegre en la cual no creen ni mismos creen. Recuerdo a un amigo diplomático que me decía, goleando al hombre: "Educarse a mis hijos en el más severo colegio religioso". Pero, entretanto, bebía y bebia como a condorudo, una cerveza tras otra, sin pensar en que a pesar del instituto religioso y austero, iba a legarles una sed de alcohol: su propia sed. Hay un desafío entre el dicho y el hecho; entre lo que se prefiere y lo que se hace, en esas vagas normas que al último soplo como ramajes frágiles para asirse, al hacerse la tierra que pasamos resbaladiza y oscura. Pero tiene razón la muchachita que advierte los cambios bruscos del mundo, antes y después de la bomba atómica, por ejemplo. La humanidad no avanza en forma sistemática, hay nubes que obstruyen su paso y también claridades tan resplandecientes que hacen vivir la historia en forma más veloz que la más ligera de las fantasías.

Manuel Secoane, escritor y periodista peruano, que vivió entre nosotros y dirigió, en sus albores, una revisión de fuerte influencia presente, se encarga en su libro recién aparecido, "Las seis dimensiones de la revolución mundial", de escarmiento entre estos y otros apremiantes temas. Recuerda, con estilo ágil, como un hombre habituado a conservar el pensamiento en atractiva noticia, que las huestes de Napoleón no marcharon más rápido que el ejército de Franco, mediados de siglo.

que las de Julio Cesar; que a mediados del siglo ultimo y entre el fin de la segunda guerra mundial y los dias

que corren y en cuya marea nos toca flotar a nosotros, la humanidad ha vivido sus etapas más prodigiosas, más decisivas en la formulación, y lo que vale más, en el acondicionamiento de un futuro todavía inestable. Las bombas V1 y V2 que Hitler lanzó sobre las Islas Británicas resultan una miniatura al lado de las dos bombas atómicas lanzadas por Estados Unidos sobre Japón, para definir una guerra que insinuaba un porvenir de tres o cinco años, que abocaba a terribles y costosas operaciones de desembarco e invasión, afrontando a un enemigo orgulloso, fanático por su tradición militar y como un derivado de estas condiciones, inexorable y cruel. Antes de que cayeran las primeras bombas atómicas, la imaginación de ningún país establecida a su defensa se temía el peligro ocasionado por amplias escuadras navales, capaces de cubrir el cielo, que dejarían caer sus bombas sin poder para detraer, casi una una mansa mansa edificada. Pero las pruebas de las bombas atómicas fueron conducidas por tres aviones que aparentaban reconoer, obviamente desde una altura inalcanzable, algo que

los objetivos desde una altura inalcanzable, algo que res-
puso preocupación a los observadores militares que no les
permitió ni siquiera intentar una defensa que habría es-
cuido de la más mínima eficacia. Y la bomba atómica
que en 1945 solo tuvo en sus manos EE. UU., resultó, a su
urna una ministra al lado de la de hidrógeno y de
los proyectiles teledirigidos que pueden precipitar la
destrucción, por el roce de un mecanismo automático,
en que ya lanzada la catástrofe sea posible detenerla.
Mas, no nos distraigamos con estos horrores, por suerte
todavía imaginarios, pensando que se trata de una pe-
culia que vamos a contemplar en forma más o menos
gratuita. La era atómica en su fase negativa, en su opro-
nio que sería la guerra y la posible destrucción de la hu-
manidad, de aquí a mil años, con la inherente incubación
de monstruos que podrían convertir al hombre nor-
mal, semi sano, de los días actuales, en un ente de ob-
servación, en un fenómeno, digno de ser metido en una

Elogio de la Vida, de Sebastián Salazar Bondy

Hay muchas patañas, pero ninguna co-
del pecado,
ninguna como la de que si toco a esa mu-
ensucio a la especie, sangra Dios, se re-
vela la espuma satánica,
porque yo sé qué santidad, qué hermosa
y sé también que hay gentes terribles,
monstruos vestidos con tinieblas pesadas
que miran una rosa y maldicen
que toman una azucena y la condenan a
(muerte,

CONTRAPUNTO

Pcr ULISES

EN 1947 APARECIÓ la primera edición de "Visiones de infancia", de María Flora Yáñez, bajo el seudónimo de Zig-Zag; en 1960 sale al público la segunda, impresa por la Editorial del Pacífico. Es un plazo todavía breve para algunas ediciones chilenas. Sabemos de una novela nacional editada, laureada y agotada en 1930, que todavía no se recita. Pero María Flora Yáñez no se dejó vencer fácilmente: bajo su aparente suavidad y su dulzura, actuó una voluntad inquebrantable.

LA LECTURA de estas "Visiones de Infancia" justifica su segunda edición. Todo el libro está constituido por crónicas breves, bien cortadas, de atmósfera poética, impersonal, a pesar de tratarse de recuerdos de familia, que terminan por interesar al lector. María del Pilar Yáñez tuvo una infancia próspera en la hogar de una familia culto político don Eloyodoro Yáñez. El dinero que ingresó al estudio del hábil jurista se invierte en tierras vermas, de esas que los agricultores venden a los intelectuales pero que en poco tiempo se transforman en verdes. En aquel fondo la futura novelista estuvo a cargo de embellecer el jardín.

APUNTO

ULISES

LA CASA PATERNA se encontraba en la calle San Antonio, vecina a Valdes Vergara, y por allí desfilaban todos los cortejos funebres. Si venía uno grande, acompañamiento, música y soldados, la noticia llamaba a la niñez y juntas admiraban el espectáculo desde la ventana. Los cortejos, las visitas, los salones con tráseros y brocados, las parientes ricas que no les ofrecían dulces de las magicas pastilleras, a las chicas, van modelando un mundo en el recuerdo de la cronista.

PERO NO HAY nostalgia en este libro de María Flora Yáñez. Hay más bien cierto goce de buena narradora para resucitar algunos recuerdos, para esbozar seres, cosas, situaciones, con dos o tres rasgos. Así surgen don Carlos Silva Vildósola y Joaquín Díaz Garcés mediante la publicación de lo que ellos escribieron, tal vez al correr de la pluma, en el álbum de la muchacha de entonces. Uno, don Carlos Silva, trazó una parábola basada en el ansia de comunicación humana, que hace meditar, el segundo, Díaz Garcés, más vital y apasionado, vio los ojos de la autora y remató su glosa con este párrafo: "La historia del rey de cien años" o "Historia de la predicción del rey antiguo" o "Los impenetrables" se ha creando en mi espíritu desde el día en que vi en Roma los maravillosos ojos de la dueña de este álbum, ojos que dejan ver un alma serena y permiten pensar en la belleza de los jardines silenciosos, en la incomparable armonía de los mármoles griegos, en la sencilla simplicidad

SE TRATA de reconstruir, sin más guía que la memoria y las tramas que esa facultad organiza, a fin de hacer sufrir con los malos recuerdos, un mundo acaso no más feo que el presente, pero si más desafío y tranquilo, cuando Santiago tenía menos de diez años y vivía en un mundo silencioso, cuando, a pesar de oír tanto los teléfonos, los vecinos estaban más próximos, gracias a las visitas diarias a la resonancia que adquirían en sus ambitos, los actos buenos y malos de la gente más conocida.

ES CIERTO que la vida moderna lleva un curso rápido que la misma noche hace situaciones dudosas, o le da tal pasión que extingue al lector o de otras ocupaciones más interesantes, pero estos recuerdos tiernos románticos, donde la inteligencia y la sensibilidad juegan por un hilillo siempre en riesgo de romperse, no carecen de lectores, incluso de los más exigentes. La primera edición de "Visiones de infancia" obtuvo el Premio Atenea en 1948.

Homenaje a un Escritor

Por GONZALO DRAGO

LOS ESCRITORES, en general, esos seres que viven un poco alejados a la realidad que las circunstancias o que se sienten solamente en ella, para palparla, analizarla y triturarla con sus garras mentales, esos hombres que laboran silenciosamente en sus gabinetes de trabajo, hurtándose horas al sueño, al mercedo descanso, para entregar un puñado de páginas, un manjón de cuentos, o un apresurado ensayo o una extensa novela, muy pocas veces reciben honores en vida. Es preciso que venga la muerte para que se les haga justicia, para que se pronuncien sendos



OLEGARIO LASO BAEZA

ARTE Y ARTIFICIO

Por RAMON PEREZ DE AYALA



PEREZ DE AYALA

inspirado de la voz del Santo Espíritu. Claro está que el Espíritu Santo y su doctora en trastos, y quizá en trampichos (que eso es acaso una modista), no se refieren al mismo objeto. El Espíritu Santo habla de la Creación, la cual, desde un principio, "ab initio", y con un solo "Flat" del Verbo Divino, fue producida en su plenitud y perfección, de suerte que no admite retoque, enmienda ni añadiduras, como pretenden algunos hombres ilusos, soberbios y satánicos y por ende, en cuanto atañe a la creación natural, "nihil sub sole novum". Por su parte, la modista cortesana y gála hablaba de modas, la dura disciplina en que había profesado. Cierto que la disciplina de la moda que es lo más "pasajero", exige un espíritu, no menos alerta y voluntad no menos acerada que la disciplina del ascetismo, el cual tiende a poner de manifiesto lo más "permanente". Me explicaré. Así la moda, como el ascetismo son disciplinas espirituales, sin duda, pero que actúan directamente sobre el cuerpo; a diferencia de la lógica, por ejemplo, que obra inmediatamente sobre la Inteligencia, sin mortificación física ni ejercicio corporal. Creo que esto está claro. He añadido que la moda es la más pasajera, y me figura que en esta afirmación nadie guste perder el tiempo en contradecirmela y refutarme. Y en cuanto al ascetismo, dije que tiende a poner de manifiesto lo más permanente; con lo cual he querido dar a entender el esqueleto, que es lo único en nuestro cuerpo que, después de la edad madura, apenas sufre modificación. El esqueleto es la perchita donde cuelga la vestidura variable de nuestra carne, y nuestra carne es el maniquí donde se sustentan los atavíos más variables todavía de la moda: no ya los arreos, trajes e indumento, sino también los gestos, los ademanes, las sensaciones, las emociones, los afanes, las pasiones, etcétera. El asceta quiere despojarse de todo lo que es variable y mudánsese; aspira al desnudo del esqueleto. Pero... de jemos de lado estas cavilaciones sombrías.

Presentes ante la consideración tenemos dos afirmaciones acerca de lo nuevo. En lo que es obra de

HISTORIA
DE LA
PINTURA
CHILENA

Por ANTONIO E. ROMERA

Escaparate de Libros

Por HERNAN DEL SOLAR

Es sobremanera explicable que ante un volumen tan espléndidamente presentado expresen sus editores que lo publican con "justificado orgullo". Se trata, sin duda, de un esfuerzo editorial que merece las mejores alabanzas. 33 láminas a todo color y 69 ilustraciones en blanco y negro fortalecen visualmente la exposición acabada, precisa de nuestras pinturas, que se desarrolla en 157 páginas de gran for-

Dreugo Luco, R. Subercaseaux, Juan Harría; después los "4 maestros y sus seguidores": Pedro Lira, C. Castro, N. González Mender, Martí, Araya, Plaza Ferrand, Lynch, J. T. Errázuriz, Fabres, Swinburne, Varela, Vilma, Zúñiga, Alegria, Backhaus, Juan Francisco González, Helada, P. Burchar, M. Ortiz de Zárate, Juega, la generación de 1913: Madariaga, Berti, G. Vergara, Gordon, Plaza, Bustamante, Alfredo y Enrique Lobos, Vásquez, Torrent, J. Prieto, Luna, Alcalde, J. Ortiz de Zárate, Molisan, Millan, Costa, Isamit; vemos la persistencia del naturalismo: Undurraga, Víquez, Correa, Reszka, Fossa Caldeiro, B. Rebollo, Correa, Valdés, Strozzi, Caracci, Ossandon, Pacheco, Altamirano, P. Subercaseaux, Eichon Brunet, Melosi, Gambino, Gutiérrez Valencia; enfrentamos a los independentes: Herrera Guereña, Larraín, Peró, Byrrn, Gigoux, Donoso, Q. Eastman, H. Arata, Vila J. Fajres, Cheia Aranis, J. Urcaro; y las numerosas tendencias: Guereña, Cabellero, Egurrola, Luis Vargas Rozas, Mori, Cárdenas, Lira A. Cortés, Caballero, B. Huemker, E. Petit, P. Puyó, Perdón, Waldo Vila, Pedraza, de la Fuente, Vidor, Roa, Pedraza, Fontecilla, Llorente, Montecino, Quevedo, Fontecilla, Llorente, Parga, Torterolo, Far, Ventura, Amílcar, Carmen Silva, Lobos, Roberto Matta, Enrique Zanartu y otros. Un libro, en suma, que enriquece una biblioteca.

La Revancha, por Luis Alberto Aricó (Ediciones Mazorca, Sigo).—En los siete cuentos que componen el volumen ("La revancha", "Al lado de la vida", "El accidente", "Dentro de un cuarto de hora", "El estadista", "Iba a ser un ingeniero", "Sepultado vivo"), se nos revela un escritor sobrio, imaginativo, agudo, que observa con precisión menudos detalles de interés y desarrolla con soltura sus temas.

El Alma Infantil de Chile Exuesta a la Admiración de Neoyorquinos

Por ROSAMEL DEL VALLE

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

E L 25 DE OCTUBRE se inauguró en la Sala "Studio" del Metropolitan Museum de Nueva York la exposición de pinturas de niños chilenos, auspiciada por la Smithsonian Institution de Washington. Las 54 pinturas que presenta el Metropolitan Museum pertenecen a alumnos de diversas escuelas públicas chilenas y fueron seleccionadas por el Museo de Bellas Artes de Santiago a solicitud de Mrs. Walter Howe, esposa del Embajador de los EE. UU. en Chile. A su gentileza y entusiasmo se debe enteramente el que a los niños chilenos les haya sido posible dar a conocer en los Estados Unidos lo que, además de ser en ellos parte de un disciplinado perfeccionamiento educacional, señala al mismo tiempo una vocación artística innegable y que de ser bien conducida puede llegar a dar algunos nombres nuevos a la pintura chilena de mañana. El ya valioso ejercicio de observación y de contrastes y la maravillosa animación de la vida y de las cosas, en el niño puro, revelación, adquieren en estas pinturas la forma no poco insólita de la curiosidad, el primer piedad, vaciada en visiones en colores hasta cierto punto sorprendentes. En cada uno de estos niños hay un mundo distinto, es verdad. Pero cada una de sus representaciones plásticas forma una especie de unidad, de angelical armonía entre el paisaje que asusta muchas veces hasta al adulto y la serenidad a todo color que ese mismo paisaje dispersa hacia las cosas que lo circundan. El contraste del ayer y el hoy alcanza ciertos relieves inesperados si se observa en sus impresiones la presencia de paisajes rurales,

- 54 pintores escolares en el Metropolitan Museum.
- Mrs. Jane Wild de Howe, esposa del Embajador de USA, materializó bella iniciativa.
- Plástica que, en los niños, es revelación pura.
- En presencia del grano mágico —o la influencia— del abstractismo.
- Miss Condit, una hada madrina de los niños pintores chilenos.

recuerdo. Muchas de estas sensaciones o clarificaciones vienen con una levedad incomparable desde el fondo mítico de cada una de estas pinturas y no solamente porque el artista niño haya tratado de expresarse en formas más o menos académicas o más o menos abstractas o más o menos dentro de influencias o imitaciones sino porque lo que él da es su manera insobrable de captar el mundo que lo rodea y que es, en esencia, cuanto le toca el espíritu desde el exterior.

En estas cincuenta y cuatro pinturas, cincuenta y cuatro visiones puras, uno quisiere notar cierta semejanza, cierto tono igual o poca disparidad en sus motivos. Pero no ocurre así del todo, porque en cada cuadro hay —lo difícil— una "representación" diferente. Los motivos van desde las escenas campesinas, los ranchos, el rodeo, la estación ferroviaria de provincia, etc., hasta los aspectos de la ciudad —donde nuevas formas arquitectónicas urgían expresiones plásticas afines y aun algunas abstractas—, y hasta sin descuidar tampoco los "rincones" del tiempo metropolitano, por ejemplo, con los vendedores ambulantes, los mercados, las floristas, las fuentes, los parques, etc. En una palabra, el Chile de los ojos puros restituido, coloreado, solar, mágico.

He visto así la curiosidad y la emoción con que los niños neoyorquinos contemplan estas pinturas que son el fruto de la curiosidad y la emoción de otros niños, de niños de tierras lejanas y cuyas formas para ellos borrosas apenan han dividido en mapas y atlas de sus colegios. Uno de ellos, frente a la pintura de Silvia Gutiérrez, me dijo: "Mi profesora me había dicho que en Chile no hay niños negros. Ahí veo a dos". Confundido, y pensando más en la profesora que en el niño, le contesté: "Es verdad, boy. No hay niños negros en Chile. Pero algunos artistas los pintan negros para dar a entender que son morenos, un color de tez bastante común en el país". "Ah, brown color", dijo. Y se alejó. Otro niño exclamó, al ver "El Rodeo", de Victoria Daudaud: "Ese es un buen cowboy". Miss Louise Condit, supervisora del Junior Museum y de la exposición, atiende con bondad y entusiasmo incomparables a los grupos de niños estudiantes que llenan diariamente la sala "Studio" del Metropolitan. "Esto es maravilloso y trato en lo posible de explicar y responder a las preguntas que se me hacen. Todos son muy curiosos, usted ve", dice. Y la verdad, ella es ahí la hada madrina de los niños chilenos y de sus pinturas. Su nombre debe ser recordado con gratitud por cada uno de los exponentes. Ellos son, y espero no olvidar a ninguno: Juan Arancibia, Teresa Chang, Luis Vergara, Miguel Ituarta, Lautaro Quiñones, Mónica Gaete, Angelica Galaz, Rodrigo González, Sergio Leiva, Luis Diaz, Leonor Sobrino, Victoria Daudaud, Oscar Aguilar, Hugo Letelier, Silvia Gutiérrez, Bernardo Murgas, Francisco Riveros, Eduardo Beato, Carlos Campos, Victoria Diaz, Genoveva Herrera, Carlos Paredes, Sonia Lavín, Alberto Olguín, Jorge Celidón, Marconi Bacharaco, Sergio Alquintia, Abel Candia, Carlos Ramírez, Mario Troncoso, Luis Contreras, Cecilia Salazar, Carmen Vergara, Fernando Oyarce, Fidel Maldonado, María Romero, Humberto Orellana, Héctor Cruz, Víctor Sagredo, Oriana Neira, David Esquivel, Mario Pavez, Jorge Guzman, Ramón Pérez, Doris Barrientos, Jorge Fuentes, Guillermo Petit, Norberto Cuadrado, Arsenio Sarro y Vicente Oviedo.

Para qué pensar ahora en cuántos de ellos lograrán cultivar su vocación hasta más allá de la adolescencia, hasta la edad del heroísmo, de las experiencias, de la realización? Celebrémos sus nombres solamente, y no sin felicitar a sus profesores, y démosles el agradecimiento por lo que han hecho, por la bella audacia de hurgar en lo maravilloso y por la dicha de haber hallado una mano afectuosa que no vaciló en echarlos a andar por el mundo. Esta mano, que es la de Mrs. Walter Howe.

Nueva York, noviembre de 1960.



MRS. JANE WILD DE HOWE, esposa del Embajador de los Estados Unidos en Chile. A su iniciativa se debe que los niños artistas de Chile se presentarán en Nueva York.

campos y praderas en sol, silencio y lejanía y la de las formas absolutamente nuevas y en algún sentido universales de la capital o de las otras grandes ciudades donde el hombre —un misterio para ellos todavía— no conserva, sin embargo, sino la forma del niño. Es natural, puesto que la forma humana adulta no tiene para qué entrar en sus representaciones sino como forma de una niñez mágicamente estacionada. Junto a estas pinturas se siente la verdad —vaya una palabra— de un mundo enteramente mágico y con el cuello nevado, patio con tinajas, ranchos con la vara para topear, casas con balcones floridos, sauces a la orilla de los esteros etc.— imágenes de pura chilenidad para muchos pero muy convencionalmente expresadas en la pintura de los adultos—, más en general la mayoría se liberaba de eso a medida

que "EL RODEO", la fiesta típica de los campos chilenos, en una bella visión de la niña Victoria Daudaud de Santiago. Los escolares norteamericanos identificaron a nuestros diestros huasos con sus cow-boys.



LA ESTACION, por la alumna de 11 años, Victoria Diaz, de Santiago. Esta obra, Junio a oíras 53 pertenecientes a escolares chilenos, han estado expuestas en el Metropolitan Museum de Nueva York. La iniciativa de este fresco, alegre y sincero panorama del alma infantil de nuestro pueblo, se debe a la esposa del Embajador de USA en Santiago, Mrs. Jane Wild de Howe.

Pintura de la India

Por VICTOR CARVACHO

EN LA BIBLIOTECA Nacional se exhibe por estos días un conjunto muy hermoso de pintura india. Ha sido seleccionada para asociarse a la celebración de nuestro Sesquicentenario. Se compone de miniaturas antiguas, tal como la que se reproduce, y de obras modernas en las que se advierte la multiplicidad de tendencias propias de toda nación moderna.

Las obras antiguas son de un exquisito primer. El dibujo parece cosa de prodigio al entrar en la descripción de los más menudos y preciosos detalles. El color, tanto en las gamas frías

como en los esplendores inigualados de las calidas, produce una sensación de voluptuoso placer estético. Con ser todo tan lleno de perfecciones, como las de las descripciones analíticas de los áboles, aves, animales, personas y seres de fantasía creación, el estilo se mantiene dentro del más estricto canon oriental: la ilusión de los escorzos, para preferir el frontalismo o la visión de perfil en las personas; la solución de lo espacial, en planos superpuestos, como en escalonada organización de las arquitecturas o de los rincones paisajísticos; el sentido ornamental sober-

bio, deslumbrador en los detalles y muchos otros aspectos, si se apura el examen.

Por encima de todo queda la evidencia de una verdad: el poder de lo poético y su presencia animadora en todo lo creado. El arte de la India lo es por antonomasia y por los cánones a los cuales se cine con tan libre disciplina. La imaginación no se siente prisionera de las normas sino que se canaliza en ellas. De allí el deslumbramiento, como artificio puro; de allí la soberana irrealidad, en la gracia de todo lo visible.

MINIATURA del siglo XIX.— Representa una escena del Ramayana, mostrando a Laksmana gravemente herido en combate. Pertenece a la Escuela Pahari Kangra, una de las tres principales que componen la exposición de las obras tradicionales



DE LA GENTE QUE LEE...

Párrafos Marcados

HE LEIDO el libro de Eduardo Hamuy, Director del Instituto de Sociología, Profesor de la Escuela de Economía y del Centro de Planificación Económica de la U. de Chile. "Educación elemental, análisis, batismo y desarrollo económico". Editorial Universitaria, 1960. 87 págs. de él marco los siguientes párrafos:

"La posición de Darío Salas durante los dos primeros decenios de este siglo era perfectamente correcta: el problema fundamental era atrair a los niños en edad escolar a la escuela. Para ello, Darío Salas luchó, obviando la dictación de la Ley de Instrucción Primaria Obligatoria y abogó toda su vida por la ampliación de las posibilidades del sistema. Pero los hechos han superado, en lo principal, el plantearlo mencionado educador... en el decenio 1920-30 el sistema alcanzó, gracias en parte a los esfuerzos del mencionado educador, un alto Servicio Educativo que, por primera vez en la historia de Chile, absorbió a la inmensa mayoría de la población en edad escolar."

En otras palabras, el problema prin-

cipal del Sistema Educativo es ahoga la "deserción escolar" en lugar de la "inescolarización", como sucedió hasta el decenio 1920-30."

"Será preciso contar con más y mejores maestros, con más y mejores locales escolares, con programas de estudios flexibles que consideren las tasas de deserción escolar y los intereses de los sectores sociales que la escuela sirve. Habrá que enviar misiones de propagandistas que alteren la "verdad social" de los padres y que los conviertan que la educación es un importante factor de movilidad social que podría asegurar a sus hijos una vida mejor que la de ellos."

"Una política educativa que se base en esta teoría alternativa de las funciones puede obtener la extensión de la escolaridad y, por lo tanto, el alza de los niveles de instrucción de la población, un mejoramiento en la calidad de la educación y, finalmente, acelerar el desarrollo del país creando una presión sobre el actual sistema de posiciones y roles ocupacionales (sociales)."

"El libro, pese a su brevedad, constituye un estudio serio y en profundidad de una realidad nacional, fruto

de varios años de investigación y que lleva gráficos y cuadros estadísticos bastante completos.

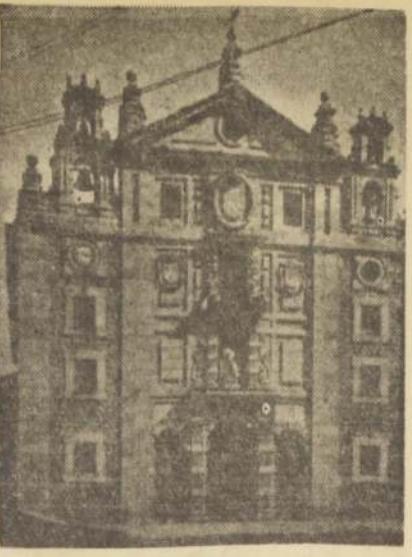
ERNESTO OYARZUN TORRES



EDUARDO HAMUY



Santa Teresa, por fray Juan de la Misericordia.



Iglesia de Santa Teresa de Jesús, en Ávila.

CLINICA EGREGIA

Enfermedades y Muerte de Santa Teresa de Jesús

Por el Dr. MANUEL IZQUIERDO HERNANDEZ

LA SANTA ESPAÑOLA por Antonia, Teresa de Cepeda, fue un compendio de patología y como todas sus situaciones espirituales y materiales nos las ha dejado perfectamente descritas —claro es que con la terminología de la época— en su "Vida" o en sus "Cartas", bien podemos, los médicos de hoy, intentar hacer un diagnóstico retrospectivo. Esto se hizo ya por varios autores, mas nosotros no hemos querido restringirnos, para jugar con toda libertad, sin prejuicio alguno, a base, únicamente, de los síntomas dados por ella misma, de sus propios hechos, de su gratitud.

A los 16 años, dos después de morir su madre, es admitida, como educanda, en el Monasterio de Gracia, a extraños muros de Avila. Allí tuvo calenturas y dolores súbitos, como también las desacadas y grandes desmayos que siempre tenía bien poca salud y a poco por la enfermedad hubo de tornar a casa de mi madre.

Repuesta del mal y decidida a ser monja ingresa en el Convento de Car-

melitas Calzadas de Avila, donde pasó grandes desasosiegos, situaciones espirituales más que verdaderas enfermedades. Al profesor, la mudanza de vida y de los maestros me hizo daño a la salud que, aunque su contenido era mucho, no bastó. Disminuyó, así de corazón y lopezitos, fiebre. En vista de que los médicos no acataban con su mal, el padre la llevó a una curandera en el pueblo de Becedas, donde estuve a punto de perder la vida, porque la cura fue más recia que pedía mi complejión, casi un mes me habría dado una purga cada día.

El padre la tornó a su casa, donde los médicos dijeron estaba bética —tuberculosis— con fiebre diaria y dolores por todo el cuerpo. A poco se creyeron un paroxismo (paroxismo) y cuatro días permaneció sin conocimiento, pero con contracciones; después, delirio, cuartanas dobles, recisimas, que solo de corazon, casi todo el cuerpo que solo un dedo podía manejar de la mano derecha, desasino en la cabeza y dolores generales por todo el cuerpo con tal hipersensibilidad que no se la podía ni tocar. Su ferrea voluntad obligó a que, en este estado, la llevaran al Convento donde permaneció medio paralizada, casi tres años.

Infringía la austeridad de la regla siempre que era necesario a su salud y esto mismo ordenaba a sus monjas. Mire mucho por si —escribió a una de ellas—, que más vale regalarse que estar mala. Por ello sus confesores la obligaban a comer brindifló, dulces, miel y naranjas, que sabían le gustaban.

Siempre sufrió de flujos sanguíneos genitales y en edad que ya no podía tenerlos, se exacerbaron, con terribles dolores en el espíñano, probablemente por metastasis de un cáncer de matriz. Y uno de estos flujos —metrorragias— acabó con su vida, por anemia aguda, sin intervención alguna sobrenatural como supuso quien declaró: "Había muerto de un grande impetu de amor de Dios y de ello resultó, en su cuerpo, un flujo de sangre".

Nosotros hemos descrito las enfermedades de nuestra misericordia, objetiva y científicamente, aunque podemos errar, mas dejando a un lado lo que de sobrenatural hay en su vida.

Sus existencias admítimos, pero su interpretación, cuanto no es humano, no los juzgamos a través del pobre cedazo de nuestra mudable ciencia. Pensando así, ¿podemos considerar las reacciones temperamentales y místicas de la Santa como síntomas histéricos o neurológicos? ¿Lo fue Teresa? Copiamos al gran escritor W. T. Walsh: "Escribió con fuerza claridad y muy de prisas... Sin dejar ningún borro, ninguna de esas sombras repentinas que acusan la escritura del neurótico. La suya ponía bien de manifiesto una naturaleza perfectamente equilibrada, si bien intensa".

Asorin la juzga de análoga manera: "Del fondo de su espíritu va surgiendo una prosa primaria, pura... La "Vida" de Teresa es el libro más denso, más denso, más penetrante que existe en ninguna literatura europea; y su lado los más agudos analistas del yo —un Stendhal, un Benjamin Constant— son niños inexertos".

Hoy, bien sabemos que la tuberculosis crónica, fibrosa, permite una larga existencia, aunque siempre con poca salud. Los dolores de costado que padeció Santa Teresa podemos interpretarlos como secuelas de un proceso pleural del mismo origen. Y por ser tuberculosa, sobrepuesta mejor el clima de Sevilla y Toledo, que el de Avila, demasiado seco para ella. Asimismo, sus constantes vacaciones, e incluso el andar a pie, que no habría resistido, de ser una cardíaca, sin presentarse síntomas de insuficiencia que no tuvo nunca.

¿Cómo la cuidaron y cómo se trataba ella misma? Primero, con las inevitables y repetidas sangrías de la

Puesta a Prueba la Ciudad de Mañana

Por SIGRID VON VOSS

(DE NUESTROS SERVICIOS EXCLUSIVOS)

BERLÍN OCCIDENTAL.— Con ocasión de la exposición internacional de arquitectura en Berlín, la "Internau Berlin 1957", fue erigido por primera vez en Alemania un barrio entero, según los más modernos principios de la arquitectura del urbanismo contemporáneo. El Barrio Hansa, en Berlín, fue concebido para servir de ejemplo para una arquitectura buena práctica para el futuro. Nada menos que 53 arquitectos de renombre participaron en este gigantesco proyecto, viñendo 19 del extranjero, 16 de la República Federal de Alemania y 18 del Berlín Oeste. Todos ellos tenían que adaptarse al plano de urbanización elaborado previamente y a las condiciones establecidas para la construcción de viviendas "sociales".

Ha pasado tres años ya desde la erección del Barrio Hansa, y desde entonces no ha sido construido ni en Alemania, ni en otros países europeos nada que se pudiera comparar con aquél. Ese barrio modelo sigue constituyendo una atracción de Berlín, sobre todo para aquellos que se dedican a la arquitectura moderna, pero también para los que viven en habitaciones modestas o insuficientes. Cabe preguntar, por eso, cuál es la realidad, cuáles son las experiencias adquiridas por los moradores de ese célebre barrio.

Estas preguntas fueron objeto de una encuesta, hecha recientemente por orden del Ministerio Federal para la Construcción de Viviendas. Quieren indagar en qué forma se habían instalado los habitantes en sus viviendas construidas según plantas de concepción completamente nueva y que consideran se podrían sacar de sus experiencias. De los 50 edificios del barrio, habitados por cerca de 5.000 personas, se escogieron para la encuesta las casas en serie de 100, 120, 140 y 160 metros cuadrados de cuatro, de ocho y diez pisos, así como los "rascacielos" de 18 y 19 pisos.

La encuesta dio por resultado que el 91% de los inquilinos se sienten absolutamente bien en sus nuevas habitaciones. El 9% está satisfecho con el número de cuartos, y el 80% con su tamaño. El área habitable es, por término medio, de 36,4 metros cuadrados por persona. Por otro lado, algunos se quejan de errores en el planeamiento, en parte evitables, como, por ejemplo, los armarios de pared demasiado pequeños, o la posición desfavorable de los radiadores de calefacción y de las puertas. El 45% de los inquilinos deseó tener más espacio para la colocación de los trastos y armarios más grandes en las cocinas, las que, por lo demás, fueron alabadas por su excelente construcción.

Resultó, aparentemente, problemática la "sala de estar", proyectada por los arquitectos finlandeses y sucesos, que, por ser una especie de cuarto de paso, motiva fácilmente "fricciones" en la vida familiar. Tampoco parece satisfacer las esperanzas de los inquilinos el tipo de vivienda llamado "almacénetes" con una escalera dentro de la habitación, creando las salas comunes de reunión instaladas en algunos de los edificios grandes a título de ensayo. Resumiendo los resultados de la encuesta, puede decirse que no hay una habitación ideal, pero que lo que fue llevado a la práctica en el Barrio Hansa puede considerarse, en todo caso, como obra ejemplar.

Por lo que se refiere a la rentabilidad de los diferentes edificios, se comprobó que los de cuatro pisos han tenido los gastos de construcción más bajos y que son los más económicos. Las casas de altura media son un 10 por ciento más caras y tienen economías, mientras que en los "rascacielos" este porcentaje llega al 35. Verificó, además, que un planeamiento y una construcción demasiado individualista hacen subir los gastos. El arte del construir viviendas estriba, evidentemente, en combinar con prudencia y habilidad un planeamiento individual con las necesarias consideraciones económicas. — (A. L. A.)

LA SEMANA CIENTIFICA

Por el Dr. F. CASASBELLAS (Vicepresidente de la Sociedad Científica de Chile).

- Cómo medir distancias astronómicas
- Dos manzanas ciarias le evitarán un infarto
- Tiempos infinitesimales
- Inspeccionando a tiempo el corazón
- Mortíferos protones llenan el Sistema Solar
- Tractor de montaña
- "Nuestra Señora de la Gracia"

COMO MEDIR DISTANCIAS ASTRONOMICAS

en 10 miligramos el nivel de colesterol sanguíneo.

Para las personas que desean alejarse del médico, el fisiólogo Keys da la receta: seis 15 gramos diarios de pectina corresponden a la cantidad de esta substancia contenida en dos manzanas maduras.

TIEMPOS INFINITESIMALES

Un millonésimo de segundo es un largo, ligerísimo momento en ciencia moderna. Muchos hechos espectaculares, tales como explosión de bombas atómicas, ocurren más rápidamente. Por lo tanto, los científicos están tratando de medir el tiempo en modo más preciso. Por ejemplo, dos físicos de Harvard, Daniel Kleppner y Norman Ramsey, se acaban de fabricar un reloj electrónico con la precisión de una parte en un millón de billones, algo así como corregir el error de un segundo en 30 milenios.

Al medir la distancia al Sol usted pensara que, siendo un cuerpo gaseoso, las ondas no rebotan. Erró. Las ondas son reflejadas por llamas, ciclones, regiones electricificadas y nubes. Este método por radio, o radar, que usted quiere, falla por falta del fuego en los planetas muy lejanos. Entonces se procede así: dos astrónomos en puntos muy lejanos uno de otro apuntan sus telescopios, dirigidos a Pluto, y anotan el ángulo de inclinación. Se conoce la distancia entre ellos (12 mil kilómetros, por ejemplo), y los ángulos del triángulo. Un sencillo cálculo geométrico da el resultado: la distancia a Pluto es de 15.760

millones de kilómetros. Si se trata de medir la distancia a la Luna puede de medirse lanzándose ondas de radio y cronometrando cuanto demoran en rebotar. El viaje de ida y vuelta tarda 2,4 segundos. Multiplicando la mitad: 1,2 por la velocidad de la luz (300 mil kilómetros por segundo), resultan 360 mil kilómetros.

Si se trata de medir la distancia a las estrellas, esos 12 mil kilómetros que son el diámetro de la Tierra, no bastan, pues el ángulo es de casi 20 grados. Hay que recurrir entonces a la luna más larga que el diámetro terrestre: el diámetro de la órbita terrestre es de 15.760 mil kilómetros.

En este reloj de Harvard, un minuscule hilo de gas hidrógeno fluye a través de un aparato que separa sus moléculas de dos átomos, en átomos simples. Cada uno de estos átomos tiene un protón y un electrón, pero algunos de ellos tienen ligera mente más energía que los otros, porque los electrones están girando en manera diferente. Cuando el chorro de electrones cruza a través de un campo magnético, los átomos de alta energía son desviados de lado, mientras los de alta energía convergen y pasan a través de un pequeño agujero dentro de una ampolla de cuarzo tapizada en parafina, donde los átomos rebaten durante un segundo, azotando 10 mil veces la su-



"NUESTRA SEÑORA de la Gracia" revela aquí en todo el splendor de su arquitectura fantástica.

vés de un catéter insertado por la terapia braquial del paciente.

Mediane una pantalla de rayos que intensifica 1.500 veces la imagen se observan contrastadas las minúsculas arterias coronarias que irrigen el corazón, apareciéndose claramente las que están a punto de obstruirse.

A pesar de sus riesgos (dos muertos en 526 exámenes), cada nueva técnica ofrece a los médicos un método preciso para diagnosticar enfermedades de las arterias que alimentan al órgano.

MORTIFEROS PROTONES LLENOS EL SISTEMA SOLAR

Mediane nuevos aparatos de rayos, los astrónomos están captando en el espacio tormentas de protones que inundan mucha parte de nuestro sistema solar con mortíferas radiaciones que duran períodos continuados de 11 días.

El Dr. Kinsey Anderson, de la Universidad de Iowa, dijo que los datos de estas tormentas son captados por una serie de globos de elevada altitud. Los hombres de ciencia están indecisos sobre el origen de esas tormentas, parece que transcurrirán varias semanas que se cartografién sus sendas y sus fechas y la extensión del fenómeno.

Las tormentas no amenazan el inmediato goal del programa de hombres en el espacio, porque cada astronauta será protegido por el escudo del campo magnético terrestre. Pero el descubrimiento ha levantado serias dudas si será posible que los hombres alcancen más allá del campo magnético a nuestro planeta.

TRACTOR DE MONTAÑA

Lesionado por un accidente que le pidió continuar en sus excursiones la montaña, un explorador empieza a construir una especie de tractor de tracción que produce una recta que lleva más carga que una mula. El "triciclo" de Ted Duke actúa en el mismo principio que un tractor ordinario. Con ruedas van montadas a cada lado de la máquina, las dos delanteras para superar obstáculos elevados. Las traseras proveen tracción y cada una opera independiente. Una cadena desde un piñón y una sencilla cadena independiente permite al vehículo avanzar sobre sembraduras de rocas, en forma suave y rápida.

El Centipede transporta prontamente dos días de marcha, con dos hombres arriba. Su motor de 5 caballos de fuerza arranca en 2 galones de gasolina en cada día marcha.

LA IGLESIA DE LOS ARCOS

Elevándose hacia el cielo en una espectacular de glorias, se reunió la recién terminada "Iglesia de Nuestra Señora de la Gracia", dominando el cielo en Higney, República Dominicana. Su arco máximo se eleva a más de 50 metros sobre el suelo. Esta edificación se construyó al costo de 5 millones de dólares y constituye un monumento que concurren a orar miles de peregrinos cada año.

UN COMPLETUO que afecta las cataratas de los ojos para que puedan ser extraídas sin riesgo, ha sido producido por la Armor Pharmaceutical en Estados Unidos. Las cataratas son cuerpos enanos que se forman en los ojos, obstruyendo la visión. Informa la compañía que su nuevo producto —"alpha chymar"— ablanda los cristales que sostienen el cristalino del ojo. Se puede entonces extraer el cristalino para extraer la catarata.

Y Valle-Inclán? El Don Ramón María del Valle-Inclán, bradomán, d'annunziano, benídez, misterioso de lobos y heráldica, tiene mucha importancia. El que la tiene es el Valle-Inclán de Higney, República Dominicana. Su arco máximo se eleva a más de 50 metros sobre el suelo. Esta edificación se construyó al costo de 5 millones de dólares y constituye un monumento que concurren a orar miles de peregrinos cada año.

Porque Unamuno, cuando más gusta, es cuando más convence. Lo cual tiene más mérito y, sobre todo, más gracia que lo contrario.

La técnica del reportaje se observa en la obra de Baroja, Don Pío sabe redactar con mirada de periodista, reportaje que sigue siendo de interés, como nota de actualidad. La semana pasada se publicó una respuesta a la alimentación italiana. Observando que ésta contiene más cantidad de ensaladas y frutas crudas, Keys razonó que algún ingrediente en ellas disminuye el nivel del colesterol y de ello resultó la perfección en su consumo.

Pues bien, ahora acaba de obtenerse un adelanto en este sentido por los doctores Shirey y Sons, de la "Cleveland Clinic", mediante una cámara cinematográfica que produce 60 imágenes por segundo, después de haber inyectado substancia opaca a la aorta a tra-

período interior sin perder su energía extra.

Como entran 4 trillones de partículas por segundo, el agitado gas se hace tan denso que produce una reacción en cadena: unos pocos átomos pierden espontáneamente su energía, la cual emite en forma de fotones, esto es, radio-ondas de 21 centímetros de largo. Los recién nacidos fotones golpean a otros átomos de hidrógeno y los hacen también emitir fotones. Así se forma una pulsación de micro-ondas que se convierte en corriente de alta frecuencia en un aparato de la Tierra.

DOS MANZANAS DIARIAS, EVITARAN UN INFARTO

Los astrovanes de la órbita sencillamente reconocen su mal, lo hacen en forma dolorosa, con un ataque de angina al corazón o con una parálisis por lesión al cerebro.

Los doctores no pueden atisbar las minúsculas arterias, son incapaces de predecir en qué momento se va a generar una obstrucción. Es verdad que actualmente se practican arteriogramas: radiografías de arterias artificialmente opacificadas, pero esta técnica no da una clara visión de los más pequeños vasos.

Pues bien, ahora acaba de obtenerse un adelanto en este sentido por los doctores Shirey y Sons, de la "Cleveland Clinic", mediante una cámara cinematográfica que produce 60 imágenes por segundo, después de haber inyectado substancia opaca a la aorta a tra-

ver la óbstrucción.

La obra de Baroja, Don Pío sabe redactar con mirada de periodista, reportaje que sigue siendo de interés, como nota de actualidad.

En general, lo que se observa es lo que toca a la poesía, en uno de esos períodos de destajo. Así acapella.

El periodismo tiene naturaleza propia, pero absorbe mucha sustancia de los otros géneros. Dentro del periodismo, el reportaje ocupa un lugar destacado, a veces prioritario. La poesía es la que más cuando se acompaña de la ilustración gráfica, no es la crónica, ni el editorial ni el comentario, ni tampoco la mera "interview", aunque algo pueda contener de todo ello. Del periodismo puro conserva lo esencial: la información y la actualidad.

Cualquier tema obtiene gran difusión gracias a esta forma de publicidad, que trumpe con estrepito tanto lo frívolo y efectista como lo que tiene importancia. Lo que toca a la poesía, en uno de esos períodos de destajo.

El periodismo tiene naturaleza propia, pero absorbe mucha sustancia de los otros géneros. Dentro del periodismo, el reportaje ocupa un lugar destacado, a veces prioritario. La poesía es la que más cuando se acompaña de la ilustración gráfica, no es la crónica, ni el editorial ni el comentario, ni tampoco la mera "interview", aunque algo pueda contener de todo ello. Del periodismo puro conserva lo esencial: la información y la actualidad.

El periodismo tiene naturaleza propia, pero absorbe mucha sustancia de los otros géneros. Dentro del periodismo, el reportaje ocupa un lugar destacado, a veces prioritario. La poesía es la que más cuando se acompaña de la ilustración gráfica, no es la crónica, ni el editorial ni el comentario, ni tampoco la mera "interview", aunque algo pueda contener de todo ello. Del periodismo puro conserva lo esencial: la información y la actualidad.

El periodismo tiene naturaleza propia, pero absorbe mucha sustancia de los otros géneros. Dentro del periodismo, el reportaje ocupa un lugar destacado, a veces prioritario. La poesía es la que más cuando se acompaña de la ilustración gráfica, no es la crónica, ni

el mundo de hoy a través de nuestros servicios exclusivos

Lumumba se Convierte Otra Vez en As de Triunfo en la Baraja del Congo

Por WILLIAM R. FRYE.

(El señor Frye jefe de la oficina del "Christian Science Monitor", en las Naciones Unidas, es un comentarista político y analista de asuntos internacionales. Este artículo es una copia de la columna semanal del señor Frye, "El Mundo en Foco".)

Se encamina nuevamente al poder, porque los africanos creen que es el Primer Ministro legal.

"Si Ud. no puede detener un río, canalicelo", recomienda algunos diplomáticos ante la NU.

El peor problema: no hay rivales para el joven y barbudo demócrata africano.

USA tiene varias fórmulas para disminuir su peligro y el de que con él llegue el comunismo.

NACIONES UNIDAS, N. Y.— Salvo que se produzcan un milagro diplomático, Patrice Lumumba se encamina a un regreso afortunado al Congo.

Esta es una noticia que causa des-

ánimo en las capitales occidentales, que podrían significar el retorno de la influencia comunista en África Central.

Pero algunos diplomáticos y africanos acreditados en la ONU dicen que esto no significa una rehabilitación definitiva. Alegan que si el Occidente dejara de tratar de detener el "inevitável" retorno de Lumumba, su lugar se concentraría en tratar al Congo de sus propios efectos, los comunistas podrían ser barridos.

"Si usted no puede reprimir un río, canalicelo", dicen ellos.

Sea que esto tenga lógica o si por el contrario el Occidente continua luchando para despojar a Lumumba, es el asunto crítico. Pelear hasta la última gota de sangre diplomática y perder, podría ocasionar la perdida de toda el África; pero llegar a un acuerdo con Lumumba, pensando que el podría servir de influencia comunista, podría ser una decepción ridícula.

De acuerdo con las mejores cálculos, solamente existe una oportunidad muy pequeña para cerrar el paso a Lumumba, aunque el Occidente emprenda su campaña.

Entonces se debe principalmente a la presión soviética en las Naciones Unidas, aunque ahora parece que la diplomacia de Moscú ha hecho mucho para neutralizar al Secretario General, Dag Hammarskjöld, y para intimidar a los africanos más impresionables.

Lumumba está en el camino del regreso, porque virtualmente todos los africanos —del norte izquierda, derecha y centro— miran al joven y barbudo demócrata como el Primer Ministro legal, y se refieren del "juego del poder" que podría privarle permanentemente.

Además, los africanos dicen que Lumumba tiene el apoyo de una facción tan significante en el Congo, que sin él jamás podrían tener estabilidad. También muchos africanos temen en sus propios países, la idea de separacionismo europeo que lo respaldó, encarnado en Moïse Tshombe y Albert Kalonji.

Los Estados Unidos han peleado entre bastidores para persuadir a los africanos que ellos podrían acuchillar al Congo por la espalda si colocan al inestable e impresionable Lumumba en el poder. Hammarskjöld, Mongi Slim de Túnez y delegados del Camerún, Nigeria y del ex Congo belga, han estado de acuerdo y están planeando la forma de hacer un llamamiento a la minoría africana.

Washington tiene dos ases en el juego. Uno de ellos es tratar de persuadir al parlamento de Leopoldville. Según se ha informado, esto ya se ha tratado de hacer y los siguientes legisladores prevenidos intimidados por Lumumba que se han liberado de esta forma de prever.

Pero si esto se ha realizado, no ha tenido éxito en obtener una segura mayoría. Si se ha logrado, el coronel Joseph Mobutu podría pedir al parlamento para confirmar a Justin Bomboka como Primer Ministro. Por el contrario, sería Lumumba y sus partidarios quienes pedirían que el parlamento los apoyase.

El otro as norteamericano sería reunir a financiar la recuperación del Congo si Lumumba es restaurado en el poder. Sin dinero norteamericano, el Congo se enfrentaría a un desastre, podría estar en un completo caos o caer en la dependencia del东方.

Pero la táctica del ultimátum y especialmente éste, sería un arma de doble filo. Puedo antagonizar al verdadero pueblo cuya amistad necesitan hacer los Estados Unidos.

Además es muy posible que un ultimátum de tal naturaleza, ocasione que los africanos establezcan a Lumumba y después se entreguen por completo a Moscú.

Esta eresia ha hecho que los africanos aquí esperen que los Estados Unidos traten de detener la represión del río y comienzen a canalizarlo, esto es, estableciendo salvaguardias contra los propios efectos potenciales del regreso de Lumumba.

Una de esas salvaguardias podría ser la revisión de la Constitución del Congo, para darle al Presidente más poder. Esto puesta es algo más que todo demanda Dáudil suficiente autoridad, a la Presidente Kasavubu podría ser un importante freno para Lumumba.

Otra defensa podría ser un acuerdo anticipado por medio del cual no se admitiese el regreso de los consejeros más extremistas de Lumumba, principalmente del Asistente del Primer Ministro, Antoine Gisenga. Para evitar una traición se le debería dar poder al presidente para aprobar el nombramiento del gabinete.

Finalmente, la última salvaguardia podría ser negociar un acuerdo, con anticipación, con los separatistas como Tshombe y Kalonji. De otra manera podría haber un retorno a la guerra civil.

No hay ninguna seguridad de que Lumumba estuviera de acuerdo en esos términos como una condición para su restauración. Pero si resiste, los Estados Unidos estarán en una posición más fuerte para ejercer presión financiera o de otra naturaleza.

Esta, se cree aquí, es la clase de muestra que los Estados Unidos deben seguramente emprender para ganar.

Conversaciones con Asiáticos

Por ERIC METTLER

- Los pueblos hasta ayer coloniales comprenden hoy la dificultad de la emancipación interna.
- Japón, la nación-clave de Asia, está ahora en la encrucijada de una peligrosa transformación.
- El imperialismo chino y su inmediata amenaza, ensombra todo el panorama de ese continente.
- ¿Están corriendo el "amok" los nipones para echarse en brazos del verdugo totalitario?
- Misión de Occidente: inculcar en la mente asiática la lección de David y Goliat.

DESDE 1951, todos los veranos han tenido lugar en la Universidad norteamericana de Harvard un "Seminario Internacional", bajo la dirección del profesor Henry A. Kissinger. Cada año se ha invitado a unos cuarenta jóvenes políticos, diplomáticos y profesores universitarios, la mitad de ellos de Europa y la otra mitad de Asia y África. Durante varias semanas, todos han vivido bajo el mismo techo, y así han podido conocerse mejor lo que hubiera sido posible en coches o en salas de clase.

Este año fue por fin posible ver convertido en realidad el anhelo largo tiempo acariciado de efectuar una reunión similar en Japón. Preparada con bastante anticipación por la Sociedad América-Japón, el Seminario se reunió en Tokio en el mes de septiembre. Una vez más hubo alrededor de cuarenta participantes, todos los cuales habían pasado anteriormente un verano en Harvard.

La mayoría de las discusiones fueron sobre la situación de Asia. La mayoría de los invitados que tomaron parte en estas discusiones, dirigidas por profesores japoneses y americanos, procedían de países asiáticos no comunistas, de India, Pakistán y Ceilán; de Tailandia y de Filipinas; de Hong Kong, Formosa y Corea Meridional. Desafortunadamente, Indonesia y Vietnam no estuvieron representados. Pero la participación japonesa fue tanto más poderosa. Hubo, además, algunos europeos, parlamentarios de Dinamarca e Inglaterra, periodistas de Alemania y Suiza, un historiador de Italia, un sacerdote jesuita de Francia.

Cuáles fueron las principales impresiones ganadas de estas conversaciones en público y en privado? Este reportero pasó el verano de 1956 en Harvard, cuando el espíritu lleno de perversas intenciones de Bandung estaba todavía vivo y se hallaba en gestación la crisis de Suez. Desde entonces, cierta medida de desilusión se ha manifestado, no solamente en el caso del general Nasser, que ahora viene nuevamente a estudiar a Londres y a Moscú, sino solamente en Inglaterra y Francia que quieren atacar contra sus territorios a India. Otros oradores hindúes han hecho declaraciones similares. Aun cuando todavía adhieren a la política exterior de no-alineamiento, el poder expansionista de China Roja los ha llevado, sin embargo, a considerar la defensa de su frontera nororiental como un problema de primerísima importancia. Los japoneses parecen sentir una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

Cuáles fueron las principales impresiones ganadas de estas conversaciones en público y en privado? Este reportero pasó el verano de 1956 en

Harvard, cuando el espíritu lleno de perversas intenciones de Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

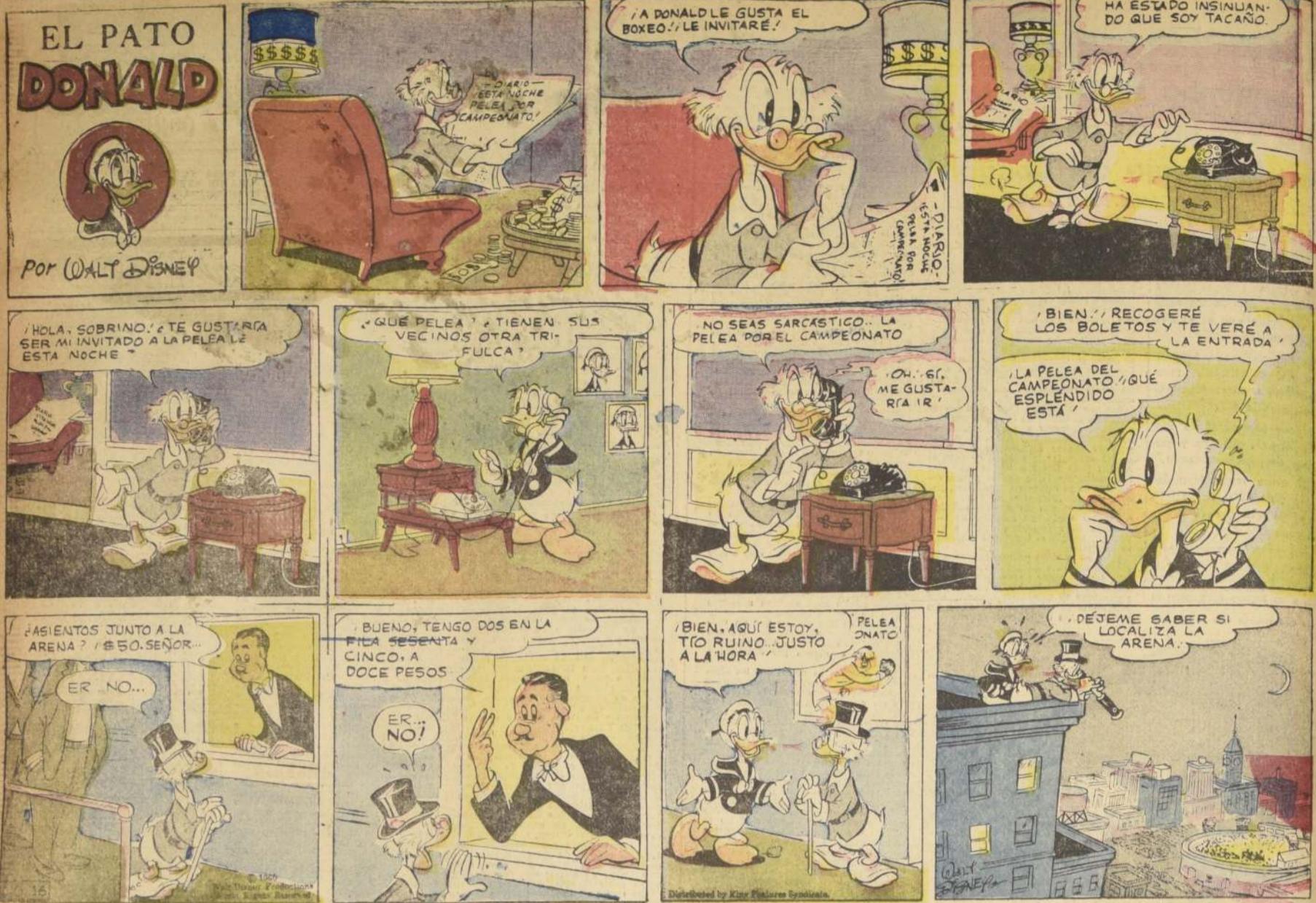
En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de que la renuncia del Príncipe Kishi, en junio, había demostrado que detrás de la fachada de democracia parlamentaria el verdadero poder estaba todavía —como lo estuvo anteriormente— en manos de figuras de segundo

plano y que, además, exactamente como ha ocurrido en períodos anteriores de la historia japonesa, criminales fanáticos pueden intervenir repentinamente y luego quedar extrañamente impunes.

En contraste que casi parecería sacar una época con la que Bandung y Suez toda conversación con asiáticos de hoy es ensombrecida por el imperialismo chino. Particularmente los hindúes han modificado su actitud de





DE TODO PARA
SU FAMILIA
Y SU HOGAR

CASA GARCIA

DONDE UD. SIEMPRE
COMPRARA LO MEJOR

ALAMEDA esq. AV. ESPAÑA Reembolsos Castilla 3224

Tarzan
Por EDGAR RICE BURROUGHS

ANTE EL RUEGO DE LOS EXPEDICIONARIOS, EL AMO DE LA SELVA DECIDIÓ SERVIRLES DE GUÍA Y CONDUCIRLES A OTRO LUGAR. NUNCA FIRMAMOS.

ESTAMOS LISTOS A SALIR. CUANDO LO ORDENES, TARZAN. AL NORTE, SUR, ESTE U OESTE.

ESTOY PENSANDO EN UNA TRIBU FANTÁSTICA, EN LA QUE SÓLO HAY MUJERES, SON FUERTES COMO HOMBRES Y NUNCA HAN SIDO FOTOGRAFIADAS, JOE.

UNA VEZ HICE AMISTAD CON ELLAS Y QUIZAS HOS PERMITAN VISITARLAS.

ESTE TRIBU DE MUJERES, LLAMADA WOO-MOO, TIENE UNA EXTRAÑA HISTORIA. HACE MUCHOS AÑOS, LAS ESCALAVAS QUE LEVABA UNA CARAVANA DE TRAFICANTES ÁRABES, SE REBELARON CONTRA ESTOS Y LOS MATARON.

COMO USTEDES SABEN, EN NUMEROSES TRIBUS DEL NORTE LOS RECIEN NACIDOS ERAN SEPARADOS. LOS VARONES VIVIAN Y LAS HEMBRAIS ERAN SACIFICADAS. LA TRIBU DE MUJERES LUCHO CONTRA ESO COMPRAENDO LAS MIRAS.

INTERESA TU TRIBU?

SON UNAS CRIATURAS FORNIDAS, AMIGOS. MAS DEBO PREVENIRLES DE QUE ODIAN A LOS HOMBRES.

OPINO QUE DEBEMOS IR!

EN MARCHA!

FRÓXIMO: FORTALEZA DE MUJERES

DICK TRACY

SUCEDIÓ HACE VEINTE MINUTOS.

LO LLAMARÁ LA ATENCIÓN CUANDO SU AUTO COMO UN LOCO, PERO J. LO RECONOCE RERÁ A UD. EN EL NEGRO COMO?

ENTONCES LLAME A LA POLICIA... ES TODO LO QUE SE.

TRACY NO HAY NINGUNA DUDA!

ES LA TIA DE LA NIÑITA! MIRA! TIENE EL TATUAJE DE LA PINA EN EL TIBOLLO!

SI TIENE QUE HABER ESTADO CON LA TIA!

PARA RESPONDER A LA REGUNTA DE TRACY, TENEMOS QUE CAMBIAR DE ESCENA... A VARIAS MILLAS DE DISTANCIA. ME OBLIGO A ECHARME CONTRA EL MURO.

SI SE LASTIMÓ UD.?

NO SE PREOCUDE POR MI! EL PROBLEMA ESTA AHÍ!

MÍ SOBRINA!

MI RADIO NO FUNCIONA.

BUENO?

ESTÁS BLANCO COMO UN PAPEL, HABLA.

HAZ LAS MALETAS.

Amplio triunfo de Chile sobre Perú: 61-38

(Informaciones de la primera etapa del Sudamericano de Básquetbol Femenino en página 22)

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE - DOMINGO 20 DE NOVIEMBRE DE 1960

TIEMPO PARA SANTIAGO: DESPEJADO.
TEMPERATURA DE AYER: máxima: 25.4 grados C a las 16 horas; mínima: 24 grados C a las 6 horas.

LA VERDAD CONTRA LA MENTIRA

LOS DIRIGENTES DEL COBRE FRENTE A CORVALAN LEPE

TACITAMENTE DESMIENTEN AL JEFE COMUNISTA

"Jamás hemos culpado a Carabineros de los sucesos ocurridos en el mineral de 'El Salvador', y en los que murieron Roberto Toro y Walter Cisternas", declararon anoche a LA NACION los dirigentes máximos de la Confederación del Cobre, Héctor Olivares y Manuel Ovalle, presidente y vicepresidente de la organización, quienes visitaron nuestro diario, acompañados del secretario general de la misma institución, Armando Garrido.

La declaración de los dirigentes cupreros fue clara y terminante. Sobre esta misma materia, cabe mencionar que Luis Corvalán Lepe, secretario general del Partido Comunista, en su violento discurso transmitido por radio el jueves 17, afirmó: "Al asesinato de Topaín Valenzuela se suman otros crímenes cometidos, como la muerte el 7 de noviembre de los obreros Roberto Toro y Walter Cisternas".

Los dirigentes del cobre, que están en perfecto conocimiento de los hechos, declararon:

"Desearíamos puntualizar una información aparecida en la prensa de los últimos días, incluida en LA NACION, del 17 del corriente mes, con respecto a un suceso policial ocurrido en el mineral de 'El Salvador'."

"En efecto —prosiguió diciendo Manuel Ovalle— los Sindicatos del mineral no participaron en la información, al mencionar a 'Inca de Oro', como el sitio de la incidencia, en circun-

stancias que sucedió en 'El Salvador', se afirma que los dirigentes sindicales, en un comienzo, responsabilizaron a Carabineros de lo ocurrido".

"Esta afirmación no es exacta", añadió Ovalle— pues jamás hemos culgado a Carabineros, y desde un comienzo, los dirigentes sindicales no hicimos otra cosa que pedir una investigación de los hechos y quedamos a la espera de los resultados".

COLABORACION A LAS AUTORIDADES — "Primera mente —prosiguió diciendo Ovalle— los Sindicatos del mineral no participaron en la información, al mencionar a 'Inca de Oro', como el sitio de la incidencia, en circun-

stancias que iniciaron funcionarios de la Brigada de Homicidios, asesorados por el doctor Esquivel, como Técnico de los Servicios de Investigaciones, y un Fiscal Militar".

Fue el Procurador Fiscal Militar, Vicente Castillo Fernández, —añadió Ovalle— quien convocó a las directivas sindicales a fin de solicitarles su colaboración, para el mejor esclarecimiento de los hechos. Concretamente, nos solicitó que persuadieran a nuestros asociados, a fin de que quien fuera citado a declarar, lo hiciera sin temores y en la forma más amplia y veraz".

"Acogimos con comprensión y lealtad la petición formulada

por el magistrado y fue así co-

mo los dirigentes instruyeron a nuestros compañeros para que colaboraran con la Justicia, declarando con libertad y entereza sobre todo hecho que conocieran y que pudiere ser de utilidad en las investigaciones, asegurándoles que nadie debía temer. Creemos —dijo Ovalle— que los resultados de la conducta de los Sindicatos han sido positivos, ya que al finalizar la investigación, el Fiscal Militar felicitó a los dirigentes, arrimó la colaboración prestada".

"Creamos que ésta es la mejor demostración de que en ningún instante hemos responsabilizado a Carabineros de los sucesos, sino que, por el contrario, hemos colaborado a

en la investigación de los hechos".

Los dirigentes sindicales

que persuadieron a nuestros asociados, a fin de que quien fuera citado a declarar, lo hiciera sin temores y en la forma más amplia y veraz".

"Acogimos con comprensión y lealtad la petición formulada

por el magistrado y fue así co-

mo los dirigentes instruyeron a nuestros compañeros para que colaboraran con la Justicia, declarando con libertad y entereza sobre todo hecho que conocieran y que pudiere ser de utilidad en las investigaciones, asegurándoles que nadie debía temer. Creemos —dijo Ovalle— que los resultados de la conducta de los Sindicatos han sido positivos, ya que al finalizar la investigación, el Fiscal Militar felicitó a los dirigentes, arrimó la colaboración prestada".

"Creamos que ésta es la mejor demostración de que en ningún instante hemos responsabilizado a Carabineros de los sucesos, sino que, por el contrario, hemos colaborado a

en la investigación de los hechos".

Los dirigentes sindicales

que persuadieron a nuestros asociados, a fin de que quien fuera citado a declarar, lo hiciera sin temores y en la forma más amplia y veraz".

"Acogimos con comprensión y lealtad la petición formulada

por el magistrado y fue así co-

Lea HOY

ROTARY: Anoche llegó a esta capital el presidente del Rotary International, Edd McLaughlin, quien viene a presidir la Conferencia Regional de Sudamérica. Mañana será recibido por el Presidente de la República en audiencia especial y posteriormente por el Ministro del Interior. (Pág. 11)

DESCARRILAMIENTO: 26 heridos, de los cuales cuatro resultaron con heridas graves, fue el balance del descarrilamiento de un tren de pasajeros del mineral cupriero de El Teniente, ocurrido a la salida de la Estación La Junta, a 4 Kms. de Sewell. (Pág. 10)

EXPULSION: Fueron expulsados del Congo los diplomáticos de Ghana, pero sin que ello signifique una ruptura de relaciones entre ambos países. Los comisionados dijeron que se había aplicado tal medida porque los diplomáticos habían sido declarados "personas no grises" por el Presidente Kasavubu. (Pág. 18)

ARGELIA: Aprontándose para dar la batalla decisiva para conceder la semi-autonomía a Argelia, el General De Gaulle nombró a su Ministro de Educación como encargado de la Administración de Transición, hasta que los argelinos logren su independencia, después del plebiscito a que convocará De Gaulle. (Pág. 18)

EMOCIONANTE DESPEDIDA AL ACTOR CLARK GABLE



HOLLYWOOD.— El capellán J. E. West consuela a la viuda de Clark Gable, quien lleva la bandera de los Estados Unidos, después de los servicios fúnebres, con honores militares que se realizaron en memoria del actor el 19 de noviembre. A la izquierda, aparece el actor Robert Taylor. (Radiofoto UPI).

Gable empezo siendo soldado raso del Ejército durante la Segunda Guerra Mundial, y cuando reanudó su carrera cinematográfica había llegado a ser mayor de la Fuerza Aérea.

Llevaron los cordones del féretro los actores Spencer Tracy, Robert Taylor y James Stewart —este último que es brigadier-general de la reserva de la Fuerza Aérea—, y cuatro viejos amigos de Gable: Howard Stiggle, Ray Homex, E. J. Mannix y Ernie Dunn.

Entre los presentes en la ceremonia se encontraban figuras como Ann Sothern, Jack Oakie, Van Johnson, Roy Rogers, Dale Evans y Frank Capra.

También estaba Norma Shearer, la primera actriz que actuó junto al galán desaparecido. Su última compañera de filmación, Marilyn Monroe, no asistió. Sin embargo, entre los presentes se vio al dramaturgo Arthur Miller, recientemente separado de Marilyn Monroe, y que escribió y produjo la última película de Gable, "Los inadaptados".



SE SACO LOS ZAPATOS.— Jane Russell llegó ayer terriblemente agotada. Llevaba muchas horas sin dormir. En cuanto entró a su departamento del Hotel Carrera, se sacó los zapatos y respiró con alivio.

En la tarde ensayó dos horas y se presentó en el Estadio Nacional. A las 22.30 hizo su debut en Radio Corporación y a medianoche en la boite Waldorf. Hoy repetirá estas actuaciones, despidiéndose de Chile en las primeras horas de mañana. (AMPFIAS INFORMACIONES EN PAGINA 29)

No es dinosaurio sino mamut el hallazgo cerca de Osorno

- Vivió hace un millón de años y no es raro que su especie haya poblado Chile.
- La reconstrucción total del animal no será posible, porque presenta huesos desconocidos y deteriorados.

A un mamut o mastodonte a 40 kilómetros de Osorno, en yacimientos de Puerto Octay. Los restos encontrados corresponden a una mandíbula, dentaduras, vértebras, y gran variedad de huesos deteriorados, no identificados. Algunos restos fosiles están cubiertos de pelo, color pardo oscuro.

Walterio Meyer, investigador acuoso, declaró que los mastodones a 40 kilómetros de Puerto Octay. Los restos encontrados corresponden a una mandíbula, dentaduras, vértebras, y gran variedad de huesos deteriorados, no identificados. Algunos restos fosiles están cubiertos de pelo, color pardo oscuro.

Este descubrimiento arqueológico no es extraordinario —aseguró el Director del Museo, porque cada cuatro o cinco meses se producen en distintos puntos de nuestro territorio.

Este descubrimiento arqueológico es de un millón de años, porque cada cuatro o cinco meses se producen en distintos puntos de nuestro territorio.

LINDA BEMENT, la soprano norteamericana, "Miss Universe 1950", viajó ayer, vía LAN, de regreso a su patria, Estados Unidos. En el aeropuerto, Linda fue despedida por los numerosos admiradores que conquistó durante sus cuatro días de estada en Santiago, y por su éxito en el Concurso de Miami Beach, Marinka Polihansky, "Miss Chile", quien con lágrimas en los ojos le extirizó su afecto y simpatías. Con su cordial saludo de seis noventa y seis horas chilenas, Linda despidió a sus admiradores y admiradoras con un "Chao, amigos".

S. E. RESPONDERÁ

MAÑANA A LA CUT

El Presidente de la República dará respuesta mañana a la demanda en la Central Única de Trabajadores, a cuyo Consejo Nacional reunió el miércoles último.

La información sobre la respuesta presidencial fue proporcionada por la Secretaría General de Gobierno, al mediódia de ayer.

Ayer HOY y Mañana**Acuerdos de Grupo Scoutivo**

En su sesión ordinaria de ayer, el Comité del Grupo Scoutivo "Benjamín Franklin" tomó el acuerdo bajo la presidencia del titular, Antenor Bruna, de aceptar como director a Alejandro Moya Castro y designar como miembros de la Comisión Revisora de Cuentas a Carlos Guzmán y Orlando Lira. Se dejó constancia del pesar por la muerte de los directores cooperadores Salvador Carrasco y Chedimiro González.

Prestigioso obstetra llega hoy

Para hoy se espera la llegada a Santiago del prestigioso obstetra mexicano Luis Castellano Ávala, quien viene a dictar una serie de conferencias sobre su especialidad bajo los auspicios de la Sociedad Chilena de Obstetricia y Ginecología. La primera será mañana lunes, a las 11 horas, en el auditorio del Hospital del Tórax y versará sobre el tema "Equilibrio Lidiocílico en la eclampsia grave".

Interesante exposición de la S.N.A.

En un acto especial programado en el hall de exposiciones de "El Diario Ilustrado", la Sociedad Nacional de Agricultura inaugura mañana una muestra técnica de la reciente Exposición Nacional de Ganadería e Industrialización de Industrias en la Quinta Normal. De los trabajos presentados al Concurso de Pintura y Periodismo Histórico y Fotográfico que organizó para destacar el carácter educativo de dicho torneo. Han sido invitados a este acto los Ministros de Agricultura, Manuel Casanave, de Educación, Eduardo Moore y de Tierras y Colonización, Enrique Bahamonde, así como los respectivos Subsecretarios representantes de la FAO y las sociedades agrícolas, artistas y periodistas. En preparación de la SNA estarán presentes Guillermo Novoa, Priejo y otros dirigentes.

Sanidad vegetal en árboles frutales

Se anunció ayer que dos demostraciones de Sanidad Vegetal en árboles frutales se realizarán el próximo martes 22 de noviembre, organizadas por el Servicio Regional de San Bernardo del Departamento de Conservación y Asistencia Técnica del Ministerio de Agricultura, que funciona a cargo del ingeniero Carlos Arancibia López.

Las explicaciones sobre los temas a desarrollar estarán a cargo del especialista en Sanidad Vegetal del DECAT, Tucapel Schudeck, quien disertará preferentemente sobre los ataques de hongos, insectos y la manera de emplear los acaricidas. En esa misma oportunidad se demostrará la mejor manera de controlar las plagas que afectan a los árboles frutales.

Solucionan problemas de una población

Suministro de agua por medio de grifos controlados, juego especial de válvulas para mejorar el agua que entrega El Canelo, aceleración de la captación de aguas profundas y otras medidas igualmente urgentes se adoptaron ayer en una reunión convocada por el Dr. Víctor Ayub, Director de la V Zona de Salud para encarar los graves problemas de la Población "José María Caro", como también los de Lo Valledor, La Feria, La Fraterna, San Joaquín, Davíl y La Victoria, que suman unos 95 mil habitantes. La reunión fue presidida por el Dr. Jorge Román, médico inspector jefe de la V Zona con asistencia del ingeniero Cortés, Jefe de Exploración de Obras Sanitarias y otros profesionales de esta Dirección zonal. También se hicieron presentes el ingeniero Tirapegui, de la Empresa de Agua Potable de Santiago, ingeniero Avella, administrador del Servicio de Agua Potable El Canelo; el ingeniero de la Oficina de Higiene Ambiental Zonal el médico epidemiólogo de la V Zona de Salud.

Funcionario visitará laboratorios franceses

A París, Francia, se dirigirá el próximo martes el Asesor en Obras Portuarias del Ministerio de Obras Públicas, el ingeniero Raúl Martín, quien además es profesor en su especialidad en la Universidad de Chile, según se nos informó ayer en dicha Secretaría de Estado.

Martín viajará en el vuelo inaugural de los aviones Boeing y visitará especialmente los pueblos del norte de Francia y recorrerá los laboratorios hidráulicos del país galo.

DR. BERNARDO HOUSSAY

El DR. BERNARDO HOUSSAY, Premio Nobel de Medicina, llegó ayer a Santiago, presidiendo una delegación de médicos argentinos que participarán en una reunión de la Sociedad de Biología de Chile que se inicia mañana en el Hospital Clínico José Joaquín Aguirre. En Los Cuartos el Dr. Houssay fue recibido por autoridades médicas chilenas y por el Embajador de Argentina en Santiago, Enrique Norez Martínez, con quienes aparece en la fotografía. Sus acompañantes que llegaron a Chile vía LAN, son los doctores Alfredo Sepúlveda y Virgilio Foglia, profesores de la Escuela de Medicina de Buenos Aires; Dr. Luis Leloir, profesor de la Facultad de Ciencias, y Dr. José Manuel Olivari. La reunión médica que contará con la presencia de este hombre de ciencia, distinguido por Chile con la Gran Cruz de la Orden al Mérito Bernardo O'Higgins, versará sobre "El Metabolismo de los Hidratos de Carbono".

Representantes de la Feria Mundial de Nueva York llegan hoy al país

El grupo permanecerá en nuestro país cuatro días y se entrevistará con el Ministro de Economía, el Presidente de la Cámara Central de Comercio y otros funcionarios, para cambiar ideas sobre la participación de Chile en ese torneo.

Una comisión de cuatro miembros que visitará Chile en representación de la Feria Mundial de Nueva York, de 1964-1965, llegará hoy a Santiago.

Encabeza el grupo el señor Charles Poletti, ex Gobernador del Estado de Nueva York, quien es ahora vicepresidente de la corporación organizadora de la Feria Mundial de 1964-65, a cargo de relaciones internacionales y exposiciones. Lo acompañan su esposa y los señores William Berns, vicepresidente de la Feria, encargado de comunicaciones y relaciones públicas, y Leo Carrillo, astro del cine y la televisión en los Estados Unidos.

Graduación en la Escuela de Dietistas

ANTEAYER se efectuó la ceremonia de graduación de las alumnas en la Escuela de Dietistas del Servicio Nacional de Salud. Se entregaron diplomas a las egresadas y se inauguró el Salón Republicano de Venezuela. El Embajador de ese país, Wolfgang Larrasabal, hizo entrega de un ronco de gabinete a la escuela. EN EL GRABADO, las alumnas que recibieron los tres primeros premios. María Lobos, Gladys Olmedo y Fabiola Para.

ABAJO, la mesa de honor que presidió el acto: Dr. Alfredo Leonardo Bravo, Jefe del Departamento Técnico del SNS; el Embajador Larasabal y el Dr. Gustavo Fricke, Director General del SNS.

El mar chileno será vedette de la Escuela de Verano 1961

Curso de 30 lecciones preparan la Armada, CORFO, Liga Marítima y Centro de Investigaciones Zoológicas de la Universidad de Chile.

Desde todos los puntos de vista será analizado el mar chileno en la próxima Escuela Internacional de Verano, que la Universidad de Chile inicia el 9 de enero. El análisis se hará dentro del ciclo denominado "Conocimiento de Chile", que comprende, además, cursos sobre Historia, Geografía, Desarrollo Económico y Sindicalismo norteamericano. Completa este panorama de verano la realidad un "panel de discusión" sobre el Mercado Común, que estará a cargo de Eugenio Heiremann, Domingo Arteaga y Esteban Iovicic.

ZONA DE LIBRE COMERCIO.— Eugenio Heiremann y Domingo Arteaga, presidentes de la Sociedad de Fomento Fabril y de la Confederación de la Producción y el Comercio, respectivamente, junto con Esteban Iovicic, tendrán a su cargo el panel de discusión sobre "La Zona de Libre Comercio y la producción nacional". En estas charlas se tratará el tema en toda su extensión y clarificarán aspectos que la opinión pública no domine aún completamente.

VISION DE CHILE.— Los profesores Mario Cáceda, Eusebio Flores, Jorge Espinoza, Carranza y Jorge Basso, dictarán otras lecciones sobre Chile, enfocando aspectos históricos, geográficos, económicos, sindicatos y literarios.

Los organizadores de este curso explicarán que el objetivo fundamental es el de crear una sólida "conciencia marítima" en todos los sectores ciudadanos. Los diversos cursos estarán a cargo de los profesores Julio Luna, Tomás Sepulveda, Lautaro Yankas, Franklin Quezada y José Meléndez.

ZONA DE LIBRE COMERCIO.— Eugenio Heiremann y Domingo Arteaga, presidentes de la Sociedad de Fomento Fabril y de la Confederación de la Producción y el Comercio, respectivamente, junto con Esteban Iovicic, tendrán a su cargo el panel de discusión sobre "La Zona de Libre Comercio y la producción nacional". En estas charlas se tratará el tema en toda su extensión y clarificarán aspectos que la opinión pública no domine aún completamente.

PARA MAYORES DETALLES, TANTO DE ESTE CICLO COMO DE LOS OTROS ASÍ MISMO QUE COMPRENDEN LA PROGRAMACIÓN DE ESTA ESCUELA, SE PUEDE DIRIGIR A LA SECCIÓN ESCUELAS TEMPORAL DEL DEPARTAMENTO DE EXTENSIÓN CULTURAL EN LA ELABORACIÓN DEL TEMARIO, QUE ABARCARÁN LAS 30 CLASES DEL CURSO SOBRE EL MAR CHILENO.

Para mayor detalle, tanto de este ciclo como de los otros así mismo que comprenden la programación de esta Escuela, se puede dirigir a la Sección Escuelas Temporal del Departamento de Extensión Cultural en la elaboración del temario, que abarcará las 30 clases del curso sobre el mar chileno.

EL RECTOR DE UNIVERSIDAD TÉCNICA DESTACA IMPORTANCIA DE LOS CENSOS PARA EL PAÍS

El Rector de la Universidad Técnica del Estado, don Horacio Aravena, pronunció un breve discurso en relación con los Censos Nacionales del 29 de noviembre, y que fue transmitido por una amplia cadena de radioemisoras.

Dijo el señor Aravena:

"Los censos constituyen los instrumentos más valiosos para orientar la enseñanza y la capacitación de sus individuos; planificar y desarrollar el aprovechamiento de sus riquezas naturales, crear nuevas fuentes de trabajo y, en general, mejores condiciones de vida."

De las informaciones que se obtienen en los Censos de Población, es posible conocer el volumen, estructura, distribución y evolución de la población. Sin este conocimiento, no se puede establecer un balance sobre las necesidades actuales y futuras que el país debe enfrentar para satisfacer debidamente a su conglomerado social.

Del examen exhaustivo de sus cifras, es posible que la comunidad pueda determinar, en mejor forma, cuáles deben ser sus planes presentes y futuros para atender aspectos tan fundamentales como son su alimentación, vivienda, enseñanza, oportunidades de empleo, protección de la salud, etc.

Para llevar adelante una obra de esta naturaleza, es imprescindible la colaboración de toda la ciudadanía.

La Universidad Técnica del Estado justifica y valoriza el esfuerzo que se despliega para realizar el 29 de noviembre los Censos de Población y de Vivienda. Atención,

a todas las manifestaciones de progreso y de integración común, expresa, por intermedio de su Rector, sus deseos de que ellos alcancen una plena realización.

Asimismo, frente al desarrollo industrial del país y al avance tecnológico, espera que los resultados que se obtengan por intermedio de las informaciones generales y, particularmente, de las relacionadas con las ocupaciones, le permitan orientar en mejor forma su enseñanza de acuerdo con las necesidades de formación profesional de las actividades económicas industriales y de los anhelos de las juventudes chilenas, en el sentido de que se les proporcione adecuada capacitación para poder ocupar un lugar en la sociedad en condiciones dignas y constructivas".

CARE ayudará a Escuelas Industriales del Sur



Se encuentran en Chile, en su carácter de jefe de misión de CARE —entidad privada norteamericana— Abraham Becker y su asistente Scalzone, para coordinar la firma de que dicha entidad ayudará a la zona sur afectada por los sismos. El viernes lo hicieron durante la visita a uno de los talleres de la Escuela de Artes y Oficios de la Universidad Técnica del Estado, mientras el subdirector Víctor Vilalobos explica aspectos del trabajo de los alumnos. Becker demostró interés por prestar ayuda a las escuelas industriales universitarias de Concepción, Temuco y Valdivia.

OBRA Y REMIENDOS EN GENERAL
TALLERES GRAFICOS
"LA NACION"
AGUSTINAS 1269**ARTE Y CULTURA****Premio de 100 escudos para la mejor información de la Feria Plástica**

El Museo de Arte Moderno, organizador de la 2a. Feria de Artes Plásticas que tendrá lugar en el Parque Forestal, entre los días 3 al 11 de diciembre próximo, decidió instituir un premio de 100 pesos para el mejor conjunto de informaciones periodísticas que se realicen en relación con este certamen artístico y aparezcan en publicaciones del país. El jurado del concurso y los detalles de sus bases darán a conocer en el curso de la próxima semana.

Numerosos son los conjuntos artísticos que han ofrecido su colaboración para actuar en el monolito escénico que se levantará en el Parque Forestal. Entre ellos hay grupos de la categoría de las Orquestas Sinfónicas y Filarmónicas; el Ballet Nacional y de Arte Moderno; el Instituto del Teatro que representará "La Viuda de Abapala"; el coro de la Universidad de Chile; el Club de Jazz, el guitarrista Arturo González, y muchos otros conjuntos folklóricos y corales.

Han hecho posible la realización de esta Feria, con sus deportes materiales, la Braden Copper, el Servicio Nacional de Turismo, la Compañía de Acción del Pacífico, la Facultad de Bellas Artes, la Universidad de Concepción, y varios otros.

En esta oportunidad, la

SAIN-JOHN PERSE

RINDE INSTITUTO CHILENO - FRANCES

Hasta el 17 de diciembre permanecerá abierta en el Museo de Arte Moderno de la Quinta Normal, la exposición de documentos fotográficos sobre la vida y obra de Antoine Bourdelle. Este escultor está considerado como uno de los más grandes artistas de Francia y esta muestra permite estar a la altura de la que presentó el doctor Saint-John Perse, el Instituto Chileno-Británico de Cultura.

El Instituto Chileno-Francés de Cultura, auspiciador de esta exposición, hará un homenaje a Saint-John Perse, Premio Nobel de Literatura, el viernes 25 de este mes, a las 18.45 horas. El acto consistirá en la lectura de versos de este poeta francés.

El jueves 19 de diciembre, a las 18.45 horas, se proyectarán tres films documentales sobre los escultores Rodin, Bourdelle y Maillol.

EL 9 DE DICIEMBRE INAUGURA SALÓN DE ARTES PLÁSTICAS

La inauguración del XXV Salón Anual de Artes Plásticas de la Sociedad Nacional de Bellas Artes, quedó fijada para el viernes 9 de diciembre próximo.

Este será uno de los salones más concurridos que

esta institución hasta ahora.

Invitados especialmente

están el Presidente de la República, autoridades gubernamentales, civiles, militares, eclesiásticos, judiciales y cuerpo diplomático.

La inauguración del XXV Salón Anual de Artes Plásticas de la Sociedad Nacional de Bellas Artes, quedó fijada para el viernes 9 de diciembre próximo.

Este será uno de los salones más concurridos que

esta institución hasta ahora.

Invitados especialmente

están el Presidente de la

República, autoridades gubernamentales, civiles, militares, eclesiásticos, judiciales y cuerpo diplomático.

EDUARDO OSSANDON.—

Oleos en la Sala de Exposiciones de la Universidad de Chile. Casa Central, Alas 1 y 2.

TERESA VICUNA.— Exposiciones en la Sala del Instituto Chileno-Británico.

EXQUEL FIGUEROA.— Pinturas y cerámicas, en la Sala del Círculo de Periodistas. (Almudena 31).

"EL GIOOTTO"— Exposiciones didácticas: Ampliaciones fotográficas, film, diapositivas y bibliografía. Sala Reina Sofía.

MUSEO HISTÓRICO NACIONAL.— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Miraflores 80.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO.— De 10 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

MUSEO HISTÓRICO NACIONAL.— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Quinta Normal.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL.— De 9 a 12 y de 15 a 18 horas, de martes a domingo. Avenida Vicuña Mackenna 94-A.

"POR LOS CAMINOS DE ISRAEL"— Charla radial de Manuel Eduardo Hubner. Radio Cruz del Sur. A las 14 horas.

ARQUITECTO BERNARDINO.— Exposición de anteproyectos presentados al concurso para edificio de las Naciones Unidas en Santiago. Palacio de Bellas Artes.

MUSICA DE CAMARA.— Agrupación de Música de la Universidad Católica. Concierto en el Instituto Chileno-Británico. (Teatinos 397). Jueves 24 a las 19 horas.

LILIO SALBERG.— Textiles Cromáticos. En la Sala de Artes del Ministerio de Educación. Se inaugura el martes 22, a las 19 horas.

PROXIMAMENTE

"PROGRESOS ACTUALES".— Última charla del ciclo de Amanda Labarca, sobre "150 años de enseñanza en Chile". Salón auditorio de la Biblioteca Nacional. Miércoles 23, a las 19 horas.

PINTURA, FOTOGRAFIA Y PERIODISMO.— Exposición de trabajos premiados en el concurso de la Sociedad Nacional de Agricultura. Sala de Exposiciones de "El Diario Ilustrado". Se inaugura el viernes 24, a las 19 horas.

MEDIO SIGLO DE LA INDUSTRIA CHILENA.— Conferencia de Guillermo Fernández Silva. Auditorio de la Biblioteca Nacional. Martes 28 a las 19 horas.

ARTE POPULAR DEL PERU.— Exposición de cerámicas.

1917 - AGUSTINOS 1269 - TELÉFONO 62222 - CASILLA 81 D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Soto
DIRECTOR: Marcos Chamudia
SUBDIRECTOR: Mario Gómez Pacheco
Jefe de INFORMACIONES: B. Saverio Srovera

Santiago de Chile, domingo 20 de noviembre de 1960

Veto al Proyecto del Magisterio

El Jefe del Estado, en uso de facultades privativas que le otorga la Constitución Política del Estado, ha procedido a observar —vetar— diversas disposiciones del proyecto de ley —despachado recientemente por el Congreso— que reajusta las rentas del magisterio y legisla sobre las nuevas plantas y sueldos de los servicios dependientes del Ministerio de Educación.

El veto se basa en principios elementales de buena legislación y administración, que no pueden ser desconocidos, y, especialmente, en el respeto a las normas de la Carta Fundamental, que muchas disposiciones del proyecto vulneraban abiertamente.

Cuando se legisla sobre una materia específica —en este caso, las rentas del magisterio—, no es procedente incluir otras que no guardan relación alguna con ella, como ocurre en el proyecto, por ejemplo, con los artículos que aumentaban las rentas y dictaban normas sobre la designación de los empleados del Congreso Nacional.

El rechazo de esas disposiciones es rigurosamente lógico, como lo es, también, el de aquellas otras que asignaban diversas subvenciones a las Universidades del país, materia que obviamente debe ser discutida durante la tramitación legislativa del Presupuesto Nacional, a menos que circunstancias excepcionales, como las que regían en el caso del Colegio Universitario de Temuco, justificaran un trato de excepción.

Las mismas observaciones caben frente a los vetos formulados por el Mandatario a las disposiciones que hacían extensivos al magisterio muchos de los privilegios previsionales que el Estatuto Administrativo reserva sólo a un reducido grupo de altos funcionarios públicos, como la Jubilación perseguadora, con el agravante de que en estos casos se violaba flagrantemente la Constitución Política, que reserva la iniciativa de cualquier disposición que irrogue mayores gastos al Erario, al Ejecutivo.

Los artículos 44 a 27 inclusive del proyecto han sido rechazados por inconstitucionales, como expresamente lo estableció en octubre pasado la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia del Senado, al ser requerida ex profeso para ello por esa alta corporación.

Un principio elemental de buena administración económica explica, también, el veto al Art. 57, que favorecía, con un préstamo del Banco del Estado, a la Sociedad Nacional de Profesores, para que invirtiera 250.000 escudos en la construcción de un Hogar y Teatro para el magisterio. En las circunstancias económicas por las que atraviesa el país, cuando es imperioso velar por el aprovechamiento óptimo de los recursos públicos o privados, a fin de que ellos se encuen-

traran hacia fines de desarrollo económico y de reconstrucción del Sur, que son objetivos inmediatos de alta prioridad nacional, resulta absurdo sancionar inversiones como ésa, que obviamente tienen un carácter suntuario, aun cuando obedezcan a superiores objetivos de cultura y perfeccionamiento profesional, que en estos momentos resultan demasiado ambiciosos para un país de escasos recursos como el nuestro.

Mención especial merecen los vetos a los artículos que otorgaban plena autonomía legal a las Universidades Austral y del Norte.

El Presidente, al otorgar esa autonomía en forma limitada a determinadas Facultades, específicamente individualizadas, en el caso de la Universidad Austral, dejó a salvo el principio elemental de que el Estado no puede renunciar a mantener un control superior sobre la enseñanza universitaria, al disponer que las modificaciones que se introduzcan a los planes y programas de estudio de esas Facultades, deben ser aprobados por el Consejo Universitario de la Universidad de Chile.

Y al rechazar la autonomía de la Universidad del Norte, lo hizo también en resguardo de ese mismo principio, ya que esa Universidad sí sigue se ha constituido como tal. Juridicamente no constituye sino un grupo de cursos dependientes de la Universidad Católica de Valparaíso, bajo cuya tutela debe mantenerse, hasta que no esté en condiciones de erigirse como un auténtico centro universitario. En la actualidad, tal centro universitario no ha completado aún su proceso de formación.

Finalmente, y sin entrar en el análisis de otras observaciones al proyecto, porque no lo recaudaron, ya que se trata de disposiciones de carácter técnico, económico o de mera coordinación de la ley, que se justifican por sí mismas, es necesario mencionar el criterio que ha sentado el Ejecutivo frente a la disposición que permite devolver las rentas ocultadas, o completar las declaraciones incompletas de impuesto a las rentas, mediante el pago de una tasa impositiva reducida.

El Presidente, al aceptar ese procedimiento, elevando el monto del impuesto del 8% al 15%, ha dejado establecido que adopta esa decisión, excepcionalmente, porque se trata de un mayor ingreso necesario para el financiamiento del proveedor.

Es este otro concepto en el que el Jefe del Estado suele insistir, con sobradísima razón, frecuentemente. Jamás podrá sanearse por completo las estructuras económicas y financieras del país, si el Congreso insiste en dictar leyes desfinanciadas.

Nº 15.691

1917 - AGUSTINOS 1269 - TELÉFONO 62222 - CASILLA 81 D.

PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Soto

DIRECTOR: Marcos Chamudia

SUBDIRECTOR: Mario Gómez Pacheco

Jefe de INFORMACIONES: B. Saverio Srovera

Santiago de Chile, domingo 20 de noviembre de 1960

Veto al Proyecto del Magisterio

El Jefe del Estado, en uso de facultades pri-

vativas que le otorga la Constitución Política del Estado, ha procedido a observar —vetar— diver-

sas disposiciones del proyecto de ley —despacha-

do recientemente por el Congreso— que reajusta

las rentas del magisterio y legisla sobre las nue-

vas plantas y sueldos de los servicios dependien-

tes del Ministerio de Educación.

El veto se basa en principios elementales de

buenas legislación y administración, que no pue-

den ser desconocidos, y, especialmente, en el res-

peto a las normas de la Carta Fundamental, que

muchas disposiciones del proyecto vulneraban

abiertamente.

Cuando se legisla sobre una materia especifi-

ca —en este caso, las rentas del magisterio—,

no es procedente incluir otras que no guardan

relación alguna con ella, como ocurre en el pro-

yecto, por ejemplo, con los artículos que aumen-

taban las rentas y dictaban normas sobre la de-

signación de los empleados del Congreso Nacional.

El rechazo de esas disposiciones es riguroso-

mente lógico, como lo es, también, el de aquellas

otras que asignaban diversas subvenciones a las

Universidades del país, materia que obviamente

debe ser discutida durante la tramitación legisla-

tiva del Presupuesto Nacional, a menos que cir-

cuostas excepcionales, como las que regian

en el caso del Colegio Universitario de Temuco,

justificaran un trato de excepción.

Las mismas observaciones caben frente a los

vetos formulados por el Mandatario a las dispo-

siciones que hacían extensivos al magisterio mu-

chos de los privilegios previsionales que el Estatuto

Administrativo reserva sólo a un reducido gru-

po de altos funcionarios públicos, como la Jubila-

ción perseguadora, con el agravante de que en

estos casos se violaba flagrantemente la Constitu-

ción Política, que reserva la iniciativa de cual-

quier disposición que irrogue mayores gastos al

Erario, al Ejecutivo.

Los artículos 44 a 27 inclusive del proyecto

han sido rechazados por inconstitucionales, como

expresamente lo estableció en octubre pasado la

Comisión de Constitución, Legislación y Justicia

del Senado, al ser requerida ex profeso para ello

por esa alta corporación.

Un principio elemental de buena adminis-

tración económica explica, también, el veto al

Art. 57, que favorecía, con un préstamo del

Banco del Estado, a la Sociedad Nacional de Profe-

sores, para que invirtiera 250.000 escudos en la

construcción de un Hogar y Teatro para el Magis-

terio. En las circunstancias económicas por las

que atraviesa el país, cuando es imperioso velar

por el aprovechamiento óptimo de los recursos

públicos o privados, a fin de que ellos se encuen-

traran hacia fines de desarrollo económico y de recon-

strucción del Sur, que son objetivos inmediatos

de alta prioridad nacional, resulta absurdo sancionar

inversiones como ésa, que obviamente tienen un

carácter suntuario, aun cuando obedezcan a

superiores objetivos de cultura y perfeccionamiento

profesional, que en estos momentos resultan demasiado ambiciosos para un país de es-

casos recursos como el nuestro.

Mención especial merecen los vetos a los

artículos que otorgaban plena autonomía legal a las

Universidades Austral y del Norte.

El Presidente, al otorgar esa autonomía en

forma limitada a determinadas Facultades, espe-

cíficamente individualizadas, en el caso de la

Universidad Austral, dejó a salvo el principio

elemental de que el Estado no puede renunciar a

mantener un control superior sobre la enseñanza

universitaria, al disponer que las modificaciones

que se introduzcan a los planes y programas de

estudio de esas Facultades, deben ser aprobados

por el Consejo Universitario de la Universidad

de Chile.

Y al rechazar la autonomía de la Universidad

del Norte, lo hizo también en resguardo de

ese mismo principio, ya que esa Universidad

sí sigue se ha constituido como tal. Juridicamente

no constituye sino un grupo de cursos depen-

dientes de la Universidad Católica de Valparaíso,

bajo cuya tutela debe mantenerse, hasta que no

esté en condiciones de erigirse como un auténtico

centro universitario. En la actualidad, tal centro

universitario no ha completado aún su proceso

de formación.

Finalmente, y sin entrar en el análisis de

otras observaciones al proyecto, porque no lo

recaudaron, ya que se trata de disposiciones de

carácter técnico, económico o de mera coordina-

ción de la ley, que se justifican por sí mismas,

es necesario mencionar el criterio que ha sentado el

Ejecutivo frente a la disposición que permite de-

volver las rentas ocultadas, o completar las

declaraciones incompletas de impuesto a las ren-

tas, mediante el pago de una tasa impositiva reducida.

El Presidente, al aceptar ese procedimiento,

elevando el monto del impuesto del 8% al 15%,

ha dejado establecido que adopta esa decisión,

excepcionalmente, porque se trata de un mayor

ingreso necesario para el financiamiento del

proveedor.

Es este otro concepto en el que el Jefe del

Estado suele insistir, con sobradísima razón, fre-

quentemente. Jamás podrán sanearse por completo las

estructuras económicas y financieras del país, si

el Congreso insiste en dictar leyes desfinanciadas.

ESTADÍSTICAS

ESTADÍSTICAS

ESTADÍSTICAS

ESTADÍSTICAS

ESTADÍSTICAS

ESTADÍSTICAS

ESTADÍSTICAS

Audaz atraco en Puente Alto: identificados los asaltantes

Intimidándolo con un revólver y una daga, despojaron a conocido vecino de E^o 500 y dos valiosos relojes.

Huyeron en taxi a San Bernardo

ESTA FERNANDO La Brigada Móvil aseguró anoche tener individuos heridos los dos audaces asaltantes que antenoches irrumpieron sorpresivamente en el domicilio de un conocido vecino de Puente Alto, y luego de intimidarlo con un revólver y una daga, se llevaron 300 escudos en efectivo y dos valiosos relojes.

Fernando Valdés Benítez, agricultor, el más anciano, quien vive en Victoria, Sotomayor 492, declaró a la policía que alrededor de las 21 horas, cuando se dispuso a acostarse, golpearon a la puerta. Al abrirse, se introdujeron en el hall dos sujetos regularmente vestidos. Uno de ellos llevaba un ternero azul oscuro y el otro un traje claro. No usaban antifaces y su edad sería de 45 a 50 años.

El que parecía de mayor edad encamionóse con un revólver Smith Wesson, calibre 2, le ordenó entregar todo el dinero que disponía. El otro, le colocó la punta de una daga en el pecho, amenazándolo de matarla si gritaba o se resistió. Valdés les entregó 300 escudos en billetes que tenía guardados en el cajón del escritorio y su reloj pulsera de oro, además de otro reloj que tenía en un estante.

HUYEN EN UN TAXI Perpetrado el robo, después de registrar hasta los colchones en busca de mayor cantidad de dinero, los dos asaltantes emprendieron la fuga, al dirigirse a un balizo. Tampoco agredieron a su víctima, pero reiteraron las amenazas anteriores.

Una investigación realizada posteriormente por Carabineros, permitió establecer que ambos individuos ocuparon en la plaza principal, y ocuparon dos pasajeros cuya filiación coincidió con la de los asaltantes. Los llevó hasta la entrada de San Bernardo, pagándole tres escudos por la carrera.

Examinados estos billetes por Valdés, éste reconoció en uno de ellos una marca que el día antes al retiro de sueldo en Bragado, había hecho su hija, la que despejó toda duda respecto de la fuga de los malhechores.

MOVILIZADA INVESTIGACIONES Examinados estos billetes por Valdés, éste reconoció en uno de ellos una marca que el día antes al retiro de sueldo en Bragado, había hecho su hija, la que despejó toda duda respecto de la fuga de los malhechores.

Investigaciones tendieron a averiguar si el robo ocurrió en el sector de la Plaza, donde trabaja habitualmente, y ocuparon dos pasajeros cuya filiación coincidió con la de los asaltantes. Los llevó hasta la entrada de San Bernardo, pagándole tres escudos por la carrera.

Examinados estos billetes por Valdés, éste reconoció en uno de ellos una marca que el día antes al retiro de sueldo en Bragado, había hecho su hija, la que despejó toda duda respecto de la fuga de los malhechores.

Se han practicado numerosas diligencias.

Desmentido y emplazamiento hace investigaciones a "Última Hora"

El rotativo filo-peronista insiste en su campaña de falsedades contra el Servicio. — Pero no aporta ningún antecedente serio en apoyo de sus "denuncias".

Ante la campaña, sin base ni informaciones serias que ha continuado haciendo "Última Hora" con el afán de implicar a las Investigaciones en hechos delictuosos, el Director General de ese Servicio, Maximino Honorio, le envió la siguiente comunicación: "Santiago, 19 de noviembre de 1960.

Al Señor Director del Diario "Las Noticias de Última Hora".

Muy señor mío: Desde hace un tiempo a esta parte, el diario de su digna dirección ha estado haciendo publicaciones con relación a los "hotels galantes", sin aportar ninguna novedad que pueda ilustrar al Tribunal que instruye el proceso. Ha sido una permanente repetición de los mismos hechos y de los mismos antecedentes, probablemente en la carencia de otras informaciones de actualidad que pudieran favorecer el interés de sus lectores. Es repetición que ya no atrae; es como lo viejo, que, a pesar de sus añejos, pretende adquirir actualidad, y que, en su afán de "golpear", puede en cualquier momento, adquirir una novedad si lo viejo se adorna con ribetes de actualidad.

Hoy dice el diario de su digna dirección, reproduce una parte de mi último desmentido; pero atribuyendo una modificación, cambia sustancialmente el sentido de mi oficio aclaratorio, y aquella frase que comienzan diciendo "es útil destacar, por último, 'se transforma en la frase 'es útil destacar, etc'". En previsión de que el diario de su digna dirección no daría cabida al desmentido de suyo, que se enviaría cerca de las 20 horas, la Dirección dispuso que se notificara a Ud. judicialmente del mismo desmentido, hoy, antes de las 12 horas, porque Investigaciones estableció cierta de que "Las Noticias de Última Hora" no dan cabida a los desmentidos de sus noticias falsas, sino cuando se usa de los procedimientos compulsivos que la ley franquea. Fue por eso que el desmentido que se publicó ayer, y que se publicó en la otra parte de su digna dirección, y en forma torcida y espesa que los Tribunales de Justicia, si el caso lo requiere, ordene la publicación en la forma requerida, después de todos los trámites que la ley señala.

En la edición de hoy, sábado 19 de noviembre, se publica una información bajo el pseudónimo de "E. P.", con el título: "Junta Calificadora dejó la escoba en la Pesca", y agrega: "Exigió importantes cambios en la jefatura policial". Es tal el sartal de mentiras que allí se publican, que no he podido menos que enviar una nueva rectificación al diario de su digna dirección. En primer lugar: la Junta Calificadora Interna no puede pronunciarse más allá de los funcionarios que tengan un rango o una antigüedad inferior a los miembros de la Junta, y baste decir que la referida Junta Calificadora Interna estaba compuesta, entre otros, por el Prefecto Accidentado de La Serena, Comisario

señor Rodolfo Ochos, para comprender que mal podían los miembros de esta Junta siquiera pronunciarse, no digo de los comisarios más antiguos que el señor Ochos, sino que mucho menor sobre la condición o capacidad de los Subprefectos o Prefectos a que alude su informante.

Las autoridades superiores del Servicio de Investigaciones no son calificadas por la Junta Interna, y la determinación de la capacidad profesional y policial de ellas corresponde exclusivamente a la Corte Suprema de Justicia. Todo lo que el informante "E. P." sostiene respecto de las calificaciones de los Subprefectos, Prefectos o Comisarios, es sólo el resultado de la imaginación o de su laudable buena intención, lo que, sin embargo, puede traducirse frente a opiniones interesadas, en hechos aparentemente verídicos, y que debe rectificar en resguardo de principios de justicia y de honor que no han sido debidamente considerados por el cronista.

La campaña sistemática y sostenida de "Última Hora" que aparece sincronizada con la del diario "El Siglo", es permanente motivo de rectificación de los desmentidos y quién sabe cuál es la razón de tal campaña que no ha sido compartida por otros rotativos de la capital. Es posible que algunos tabloides sean más serios que otros, lo que no parece prudente calificar; pero, tampoco puedo ocultar mi esperanza de que esa sea la razón del porqué otros diarios no acasan sin razón ni "golpean" con falsedades o suposiciones.

Desmiente categoríicamente lo referente a los acuerdos o discusiones que el diario de su digna dirección atribuye a la H. Junta Calificadora Interna del Servicio de Investigaciones, y emplaza a quien o quienes pretendan mantener lo aseverado por "E. P.", respecto a que "la Junta Calificadora dejó la escoba en la Pesca", para que tengan el valor y el coraje suficiente para mantener por solo instante la peregrina elucubración que el cronista "E. P." ha señalado en su fanatismo.

Yo lo deseo, que dice relación con la denuncia que el H. Diputado don Juan Alvarado Trigo, ha hecho por supuestas flagrancias en Temuco, se ha dispuesto la respectiva investigación sin perjuicio de que el señor Juez del Crimen instruya el sumario judicial del caso, a fin de establecer la posible veracidad de tales hechos de tortura.

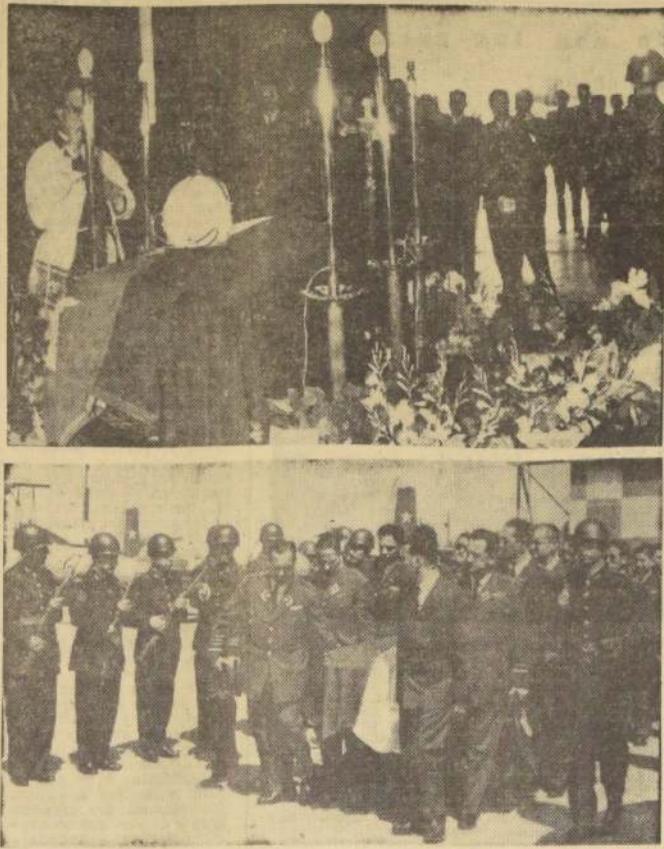
que la Dirección General de Investigaciones no ha permitido ni permitirá jamás, en resguardo de los más elementales derechos de la personalidad humana.

Ruego al señor Director dar publicidad al presente desmentido en el diario de su digna dirección, en conformidad al decreto Ley N.º 405, sobre Abusos de Publicidad.

Saluda atentamente al señor Director.

MAXIMO HONORATO CIENFUEGOS, Director General de Investigaciones.

SU ULTIMO VUELO



A EMOCIONANTES CEREMONIAS dio margen ayer el traslado a Los Andes [su pueblo natal] de los restos simbólicos del malogrado subteniente de la FACH, Luis David Aguirre Cerda. El primer grabado muestra una de las ceremonias culminantes de las horas fúnebres tributadas a su memoria. El sacerdote despidió los restos con las frases sacramentales del responso y la aspersión sobre el féretro. A continuación, el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, general del aire Diego Barros Ortiz, encabeza el grupo de autoridades y compañeros del extinto que conducen el féretro —cubierto con los colores patrios— al avión.

4 heridos graves y 22 leves al descarrilar tren cuprero

El accidente se produjo en la tarde de ayer, cinco minutos después de partir el convoy de Detenido todo el personal a cargo del tren.— Se inició investigación

De acuerdo con informaciones proporcionadas por la Tercera Comisaría de Sewell, el accidente habría tenido su origen en el hundimiento de los rieles, pero la causa precisa de los cuales fueron detenidos e informados por la responsabilidad que pudiera caberles en el accidente.

El tren, con 14 carros y dos bogieles. llevando a obreros del mineral de El Teniente y

sus familiares, había partido a la hora, luego de una cuidadosa revisión del personal a bordo.

Los pasajeros están siendo atendidos, todos los cuales fueron detenidos e informados por la responsabilidad que pudiera caberles en el accidente.

Debieron ser internados en el Hospital de Sewell, con lesiones calificadas de mediana gravedad, las siguientes personas:

Luis Pinto Angulo, 27 años, obrero. Camarote 89, pieza 303; Olga Carvajal Carvajal, 50 años. Camarote 154, casilla 3; Elba Oami Casali, 24

años, domiciliada en Santacruz.

afios, domiciliada en Santacruz.

</



EL EJECUTIVO ACONSEJA. — "Muchos hispanoamericanos se disgustan ante la idea de las inversiones extranjeras, pero olvidan que fue capital foránea el que hizo, inicialmente, la grandeza de los Estados Unidos en el campo industrial y financiero...," dijo a LA NACION el general J. Lawton Collins, a la izquierda, que aparece en el grabado junto a J. Spencer Howell, el joven gerente de la Pfizer chilena.

UNA HORA CON EL GENERAL J. LAWTON COLLINS

EL HEROE DE GUADALCANAL CONTÓ AYER A "LA NACION" AQUELLA PAGINA DE GLORIA

• Vino a Chile por primera vez y está asombrado de su descubrimiento: ésta es la tierra de la amistad. • Los hispanoamericanos se asustan del capital foráneo y olvidan que los Estados Unidos se formaron también con dinero extranjero. • En Guadalcanal tuvo que aplicar la teoría que enseñaba a sus alumnos en West Point y le resultó de maravillas

Una entrevista de HUGO GOLDSACK

El General J. Lawton Collins, el héroe de Guadalcanal, y de Normandía durante la Segunda Guerra Mundial, tiene 64 años de edad, pero con su cabellera gris, sus ojos verdeazules que miran con la misma cordialidad que los de Eisenhower, su tenida y amigable, su干脆的, estatura física, podrían perfectamente hacer creer que acaba de doblar la curva de los 50. LA NACION estuvo con él, en su departamento del Hotel Carrera, aprovechando las escasas horas que permaneció en Santiago. En realidad, estuvo casi tres días, pero ocupó mucho tiempo en recorrer las dependencias de los Laboratorios "Pfizer", en el camino a Melipilla, que son una de las filiales sudamericanas de la Pfizer International, poderosa empresa norteamericana de la cual el General J. Lawton Collins es vicepresidente desde 1957. También sobrevoló parte del valle central y la costa, para conocer algo más de este país, que calificó, utilizando una expresión muy chilena, de "muy, pero muy simpático". Lo acompañó en la entrevista J. Spencer Howell, un norteamericano nacido en México, y padre de un hijo argentino, que puede jactarse, con sus 31 años, de ser — dentro de los gran es consorcios internacionales —, el gerente más joven del mundo. O uno de los más jóvenes.

LA TIERRA DE LA AMISTAD

— "El objeto de mi visita, nos dice, respondiendo a una de nuestras preguntas, es completar mi conocimiento de Hispanoamérica, continente que ya he visitado en oportunidades anteriores, aún cuando a Chile es la primera vez que vengo. En general, todos los latinoamericanos son agrables, pero los chilenos extremaron la nota. Es la gente más abierta que he visto en mi vida. A uno le ofrecen inmediatamente su casa, para saber qué es la amistad hoy, sin duda, que venir a Chile".

LOS ESTADOS UNIDOS EMPEZARON IGUAL

— "Qué impresión le dejó Hispanoamérica como expresión económica? ¿Le ve futura?" — La primera impresión es que Hispanoamérica viene despidiendo de un largo tiempo y que busca, con más o menos ahínco, los caminos de la industrialización y el fomento de las actividades productivas en general. Sin embargo, para afrontar las grandes batallas del porvenir, el capital nacional parece insuficiente y se hace indispensable la atracción del capital foráneo. Algunos latinoamericanos miran esto con cierta reticencia, pero no hay que olvidar que cuando los Estados Unidos dieron los primeros pasos de su desarrollo y expansión industrial y financiera, utilizaron también

HABLA EL HEROE

Pero luego habla el héroe de dos frentes: el del Asia auricular y el de la invasión de Europa, que culminó con el estrepitoso derrota de Hitler. ¿Cuál fue el momento más dramático en la épopeya de Guadalcanal?

— "Cuando yo era instructor en la Academia Militar, y otras escuelas de armas, decía a mis hombres que si se encontraban un día delante de un enemigo encaramado en una altura que lo favorecía, había que limitarse a mantener el frente y tratar de atacar por los flancos, costar lo que costare. Fue esta teoría la que tuve que aplicar en la isla de Guadalcanal, donde 6.000 japoneses eran dusos prácticamente imbatibles de aquella pacífica fundación". Pero, el flanqueo nos obligó a tener que abrimos paso en una jungla ferocia y erizada de peligros invisibles. 200 muertos y 400 heridos surcaron aquella página de gloria de las fuerzas armadas norteamericanas.

A TRAVES DE UNA EUROPA EN LLAMAS

El General J. Lawton Collins prosigue evocando hazañas parecidas en Nueva Georgia, y otros parajes de los Mares del Sur. Después nos cuenta cómo en 17 días realizó la proza increíble de tomarse la península francesa y el puerto de Cherburgo, posición clave para asegurar el desembarco de los aliados en Normandía. Por último, nos describe la fulgurante carrera del Séptimo Cuerpo a su cargo, a través de una Europa envuelta en llamas, donde se desplomaba el nazismo, dando rabiosos matorrales de morbundo, caminos del Elba, después de ser el primero en cruzar el Rin, y de liberar el Ruhr. Al despedirse de nosotros, le preguntamos si escribiría algún día sus memorias, dejara que sus hazañas fueran contadas solamente por otros, como el capitán Eden y otros. El General se echa a reír y responde: "Ayer fui militar profesional. Ahora soy hombre de negocio profesional. Espera que un día se me ocurra volverme escritor profesional, y entonces es seguro que lo intentare".

MAÑANA S. E. RECIBE A J. McLAUGHLIN, PRESIDENTE DEL ROTARY INTERNACIONAL

Es un deslucido hombre de negocios de Texas y presidirá la Conferencia Regional Sudamericana, que empieza el 24

Después de la medianoche nos informó en el Rotary Club de Los Cerrillos, según se de Santiago, el presidente de

— "POR QUE GOLPEA ASI LA LONA? QUIERE QUE TIREN LA ESPONJA? — NO, QUIERE QUE LE DEN MALTOMIX-VIGOR EXTRA, PARA GANAR LA PELEA.

Mafiana Sr. McLaughlin será recibido por S. E. el Presidente de la República, en audiencia especial, a las 11:30 horas. Posteriormente, el presidente de Rotary International visitará a los Directores de algunos diarios, y a las 17 horas será recibido por el Ministro del Interior. Por último, a las 18 horas, ofrecerá una conferencia de prensa en el Hotel Carrera.

El señor McLaughlin es un destacado hombre de negocios de la ciudad de Dallas, Texas, en Estados Unidos, y presidirá en Santiago la Conferencia Regional Sudamericana, a la que concurren delegaciones de diferentes países de esta parte del continente.

Rotary Internacional. Mr. J. Edd McLaughlin, acompañado de su esposa esposa del Secretario General de Rotary, señor George R. Meany. Algunos personeros de la institución internacional antes citada viajaron a nuestra capital con el propósito de presidir y participar en la Conferencia Regional Sudamericana que se iniciará el 24 del presente en esta ciudad.

Esperaba en Los Cerrillos al señor McLaughlin, el Dr. Alejandro Garretón Silva, presidente del Comité de la Conferencia Regional Sudamericana, para presentarle al presidente del Rotary Club de Santiago, Gobernadores del Distrito, miembros del Comité de Preparativos del torneo, así como autoridades rotarias nacionales.

Mafiana Sr. McLaughlin será recibido por S. E. el Presidente de la República, en audiencia especial, a las 11:30 horas. Posteriormente, el presidente de Rotary International visitará a los Directores de algunos diarios, y a las 17 horas será recibido por el Ministro del Interior. Por último, a las 18 horas, ofrecerá una conferencia de prensa en el Hotel Carrera.

El señor McLaughlin es un destacado hombre de negocios de la ciudad de Dallas, Texas, en Estados Unidos, y presidirá en Santiago la Conferencia Regional Sudamericana, a la que concurren delegaciones de diferentes países de esta parte del continente.

Información comunista sobre petróleo es totalmente falsa

Declaración de la Secretaría General de Gobierno

La Secretaría General de Gobierno entregó ayer la siguiente declaración, por intermedio de la Oficina de Informaciones y Radiodifusión de la Presidencia de la República:

"No pasa de constituir un cúmulo de falsedades la crónica que con grandes caracteres publica "El Siglo" en su edición de hoy, bajo el título "Operación Petróleo" se oculta tras golpismo y Protocolos con Argentina."

En efecto, tan grotesca está información, que no hay en ella, desde el principio hasta el fin, ni una sola palabra de verdad, por lo que seguimos innecesario ocuparnos en particular de ninguno de los puntos a que ésta se refiere."

Estricto control en las nulidades matrimoniales

Mensualmente los jueces deberán enviar a la Dirección del Registro Civil la nómina de las sentencias

Una nómina completa de las sentencias declaratorias de nulidad de matrimonios deberá enviar mensualmente los jueces del Departamento de Santiago a la Dirección General del Registro Civil e Identificación, con indicación del número de rol de la causa, los nombres de las partes, fecha de la celebración del matrimonio, oficina en que se efectuó y número de la respectiva inscripción.

Esta medida fue adoptada a raíz de las irregularidades cometidas por los jueces judiciales por el Ministro Lucas Sanhueza, comisionado en sesión extraordinaria en todos los tribunales del Departamento de Santiago, para conocer de la forma en que se produjeron las nulidades.

La orden está contenida en una circular de la Corte de Apelaciones de Santiago, en cumplimiento de un acuerdo de la Corte Suprema.

General Queirolo nada tuvo que ver con sucesos de 1938

Terminante desmentido envía al diario comunista

El General Director de Carabineros envió ayer al diario comunista "El Siglo" a siguiente comunicación:

En la edición del hoy sábado, página 8, del diario de su dirección se hace mención a mí persona, en relación con los hechos del Seguro Obrero el año 1938.

Al respecto, puntualizo a Ud. lo siguiente:

Es totalmente falso que el teniente Arturo Queirolo Fernández, actual Director General de Carabineros, haya sido declarado réo en relación con los hechos ocurridos en el Seguro Obrero el año 1938, ni en ninguna otra oportunidad de su vida.

En el proceso respectivo, que cualquier persona puede ver y revisar, quedó establecido que el entonces teniente Queirolo no tuvo ninguna intervención —directa o indirecta— en dichos sucesos. Por lo demás, ni legal ni moralmente ha ejercido actos que den margen para ello, por la sencilla razón que posee claros principios y normas éticas a los cuales se ha ceñido siempre, lo que, seguramente, no podrán decir sus gratuítos e insidiosos detractores.

Vuelvo a repetirles a estos caballeros que el odio más implicable o el fanatismo más caveriano no autoriza a nadie, por muy necesitado que se encuentre, para proceder canallamente.

Compadescos sinceramente a los que para poder subsistir se ven forzados, por imperativo fisiológico, a escribir a reprodúcir estas miserias humanas.

En conformidad al Art. 8o. del Decreto Ley N° 425, agradezco dar publicidad a esta aclaración.

Muy atentamente,

ARTURO QUEIROLO FERNANDEZ
General Director de Carabineros

Fca. DE MUEBLES "LA EUROPEA"

GRAN VENTA ESPECIAL CON 20% DE DESCUENTO

GRAN VARIEDAD EN ESTILOS NORMANDO CHIPPENDALE, SHERATON, FUNCIONALES

VISITE NUESTROS SALONES DE VENTAS EN:

ALAMEDA 1673 — SAN ANTONIO 37

CONFERENCIA REGIONAL SUDAMERICANA DE ROTARY INTERNACIONAL

A partir del lunes 21 del presente y hasta el próximo domingo 27, todos los Comités y las Oficinas de la Conferencia funcionarán en conjunto en el:

Hotel Carrera, 2.o Piso — Salón Sur Teléfono 82011

Los locales y teléfonos en que hasta hoy se atendía quedan sin efecto.

Comité de Preparativos

ALBERTO GONZALEZ VIDAL
Secretario

IGNACIO PALACIOS GARCIA REYES
Presidente

Fabrica de Muebles "SUPER"

LIVING MODERNO 4 PIEZAS. TAPIZ LANA. E. 128.—
Tapiz americano, \$ 108.000.—
Comedores, dormitorios modernos y de estilo, 20 meses plazo.

ARTURO PRAT 414

OBRA Y REMEDIOS

EN GENERAL

TALLERES GRAFICOS

"LA NACION"

AGUSTINAS 1269



A las 22:30 horas hizo su entrada, por la torre norte del Estadio Nacional, el simbólico Tren de Navidad, después de haberse realizado un extraordinario programa artístico. La presentación del tren derivó posteriormente en un "Ballet de los Juegues" interpretado por niños, número culminante del festival. El público que concurre a el estadio donde cientos de juguetes los que eran depositados en redes especiales colocadas en diversos sitios del coliseo.

EN LA MONEDA

OBRAS PORTUARIAS NO AFECTARAN MORRO DE ARICA

Donación de 80.000 dólares para damnificados confirmó Embajador de Austria.— Estudian peticiones de mejoramiento económico del personal de Correos y Telégrafos.— Audiencias del Ministro del Interior

Así se informó ayer en el Ministerio de Relaciones Extranjeras.

Momentos antes de formular esta declaración, el señor Alberto Wagner de Reyna, Encargado de Negocios a.i. del Perú en Chile, había sostenido una conversación con el Subsecretario de Relaciones Extranjeras, Fernando Donoso, para informar de la veracidad de las noticias propagadas por algunas empresas que declaran que parte del Morro debería ser demolido para facilitar los trabajos que exige el nuevo puerto.

Vuelvo a repetirles a estos caballeros que el odio más implicable o el fanatismo más caveriano no autoriza a nadie, por muy necesitado que se encuentre, para proceder canallamente.

Compadescos sinceramente a los que para poder subsistir se ven forzados, por imperativo fisiológico, a escribir a reprodúcir estas miserias humanas.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

En esta oportunidad se conversó también sobre las adquisiciones que efectuará el Gobierno en Austria, específicamente la donación de 80.000 dólares acordada por el Gobierno de su país para ayudar a los damnificados chilenos.

EL PROGRAMA DE DESARROLLO CAMBIARA EL ROSTRO DE CHILE

Fuerte impulso a las inversiones en la agricultura, la minería y la industria. Metas de producción que se agigantan.— Un mejor porvenir para todos: mayores niveles de vida.— Perspectivas del Plan para los próximos años

El Programa Nacional de Desarrollo Económico, del 2º para el decenio 1956-65 elaborado por la CORFO y el Ministro de Hacienda, es conocido al país por el Ministerio de Hacienda.

En la última parte se tratan en un incremento total de bienes y servicios del país, y en un mejoramiento del nivel de vida de cada chileno a pesar del incremento extraordinario que experimenta anualmente la población.

Es interesante tomar nota de los siguientes objetivos de ese programa:

AGRICULTURA

A las inversiones en la agricultura, les asigna la más alta prioridad. El insuficiente crecimiento de la pre-

dicción agropecuaria ha determinado anualmente un aumento siempre creciente en el nivel de las importaciones de alimentos, elevar la producción agropecuaria en forma sustancial.

Entre los años 1945 y 1958,

el aumento de los precios de los principales productos agropecuarios, con un total de \$30 millones de dólares, de los cuales \$30 millones correspondían a productos como trigo, carne, azúcar, aceite, leche y manteca que podían haber sido producidos dentro del país.

Eso significa que el país pudo construir casi seis plantas siderúrgicas, con la de mano de obra que se trabajó en el desarrollo de 30.000 obreros, pero que no valió para valor una riqueza varias veces superior al monto de la inversión misma, si hubiera destinado a su proceso de industrialización las divisas que gastó en comprar los alimentos que la agricultura chilena no produjo.

MINERIA

Las inversiones globales que se proyecta realizar en la Minería, son sólo del orden de los 232.2 millones de escudos en 1968, pero con posterioridad a la redacción del Plan, se han conocido nuevos proyectos de inversión que elevan esas cifras a cincuenta y cinco mil millones que solo en la Gran Minería del Cobre hay perspectivas de invertir a corto plazo, más de \$65 millones de dólares para aumentar la capacidad instalada de producción en más de 160 mil toneladas al año, con un mayor ingreso de divisas del orden de los 30 millones de dólares anuales.

En la Mediatura, Minería por su parte, ha de invertir más de 120 millones de dólares adicionales.

Por todas estas razones se espera que el producto de las exportaciones mineras, que para 1958 llegó aproximadamente a \$30.5 millones de dólares, sobresepa en 1968 en holgadanza, en más de los 604.3 millones. No es improbable que sobresepa los 800 millones de dólares.

INDUSTRIA

Las inversiones totales consultadas por el Programa para el decenio, en la industria, llegan a \$87.5 millones de escudos.

Se espera que ellas permitan elevar el valor de la producción industrial chilena, que en 1958 fue de \$30 millones de escudos —precios de 1958—, a \$99 millones de escudos en 1968.

Con este aumento de la producción, no solo se abastecerá mejor el mercado interno, sino que aumentarán apreciablemente las exportaciones de productos manufacturados. Estas, que en 1958 llegaron aproximadamente a \$1.7 millones de dólares, deben alcanzar al término del decenio, por lo menos a 160.9 millones de dólares.

INVERSIONES GLOBALES

Todas las inversiones que hemos señalado son globales. El Plan, especifica en cada caso particular en qué rubros, agropecuarios, mineros o industriales se van a realizar, concretamente. Oportunamente nos referiremos a ellas.

Por ahora basta con señalar las metas para dejar establecido hasta qué punto está ligado nuestro porvenir económico, con el desarrollo del Programa.

Perspectivas del comercio exterior analiza el Instituto de Economía

Las nuevas inversiones cupreras tendrán un efecto saludable sobre el desarrollo económico. Dificultades para diversificar las exportaciones

Nos 4 del Instituto de Economía de la Universidad de Chile, sobre las perspectivas del comercio exterior chileno en el quinquenio 1960-65.

El informe destaca, no obstante que existen los aumentos de exportación en el cobre, el hierro y el salitre, la economía nacional sigue exhibiendo una debilidad permanente en sus esfuerzos para diversificar las exportaciones.

El estudio no se refiere, sin embargo, a las proyecciones del balance de pagos que ha realizado la CORFO para igual período, como parte integrante de su Programa General de Desarrollo Económico, cuyas conclusiones son diversas.



Fue un éxito la sexta presentación anual de trabajos que se realizó en la Escuela de Artes Cívicas en la Municipalidad de Providencia. EN EL GRABADO: La alumna Victoria Cortés exhibe un hermoso modelo de tres piezas.

AUMENTAN LOS DEPOSITOS BANCARIOS: LLEGARON A E 680.935.900 EN OCTUBRE

Los depósitos bancarios, que al 31 de octubre de 1959 llegaban a E 391.574.400, se elevaron al 31 de octubre pasado, a 680.935.900 escudos, según reciente informe de la Superintendencia de Bancos.

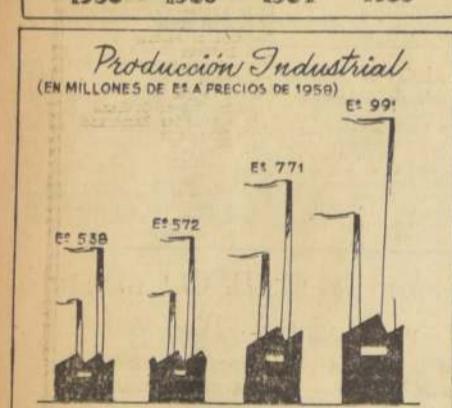
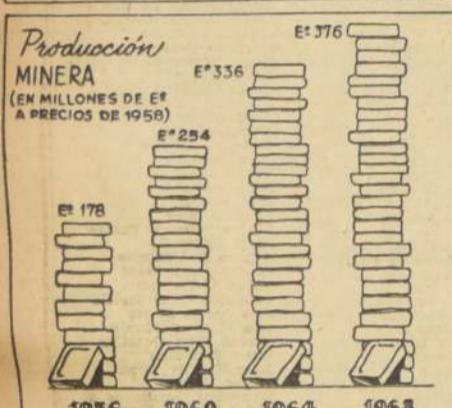
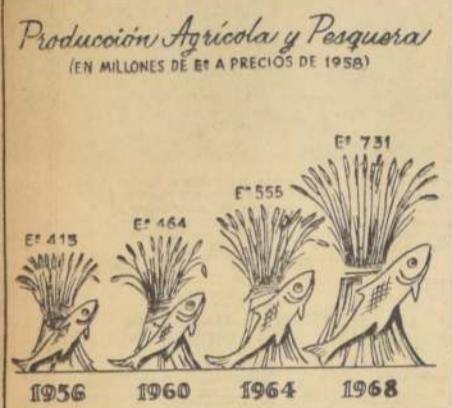
En el mismo lapso, las colocaciones ban-

SITUACION BANCARIA AL 31 DE OCTUBRE DE 1960.

	Bancos	Banco del Estado	TOTAL	30-9-60	31-10-59
Fondos disponibles	141.690.4	64.285.3	205.978.7	204.479.1	104.859.6
Colocaciones	343.933.2	157.361.2	501.294.4	465.367.0	278.499.0
Inversiones	41.822.9	24.647.3	66.470.2	66.629.7	52.105.9
	527.444.5	246.296.8	773.743.3	756.375.8	435.454.5
Depósitos	452.054.6	228.581.3	680.935.9	665.180.9	391.574.4
Obligaciones con Banco Central de Chile					663.9
Otras obligaciones	19.553.0	3.578.6	22.131.6	20.518.7	10.332.2
Capital y Reservas	59.002.5	23.207.1	81.209.6	81.010.6	65.904.9
	530.610.1	253.667.0	784.277.1	766.710.2	468.482.4

carlos aumentaron de E 278.499.000 al 31 de octubre de 1959 llegaban a E 501.294.400, y el capital y reservas de los Bancos de E 65.804.900 a 81.209.600 escudos.

El siguiente cuadro, revela la verdadera situación bancaria del país, al 31 del mes pasado:



gran REMATE de

VEHICULOS, MOTOCICLETAS, MAQUINAS CALCULADORAS, SUMADORAS Y ESCRIBIR

EL MIERCOLES 23 DE NOVIEMBRE DE 1960. A LAS 10 HORAS

EN AVENIDA MATUCANA N.º 200

POR ORDEN DE LA DIRECCION GENERAL DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

H A Y :

- 1 CAMIONETA FORD. MODELO 1942.
- 1 AUTOMOVIL PLYMOUTH MODELO 1953.
- 1 AUTOMOVIL CHEVROLET MODELO 1940.
- 1 CAMIONETA BEDFORD. MODELO 1946.
- 1 AUTOMOVIL STUDEBAKER MODELO 1941.
- 12 MAQUINAS SUMADORAS DE DIFERENTES MARCAS.
- 19 MAQUINAS DE ESCRIBIR DE DIFERENTES MARCAS.

Urinarios, tinajas de baño, tazas de W.C., lavatorios, radiadores de autos, lámparas, neumáticos, cámaras, baterías, sillas confortables, bicicletas, relojes, fantasías, lapiceras, máquinas de cortar pasto, radiadores a gas, estanques, W.C. de fierro, medidores de gas, palas, chuzos, colchones, catres y somieres.

EXHIBICION: EL MARTES 22 DE NOVIEMBRE DE 1960. DE 8.30 A 12 HORAS.

PAGO AL CONTADO — ENTREGA DENTRO DE LAS 48 HORAS

NOTA.— El comprador deberá pagar los impuestos correspondientes y la comisión que fija el D.F.L. N.º 263. EL DIRECTOR

CAJA DE CREDITO POPULAR

PRECIOS AGRICOLAS					
Proporcionados por Francisco Díaz M. y Cia. Ltda.					
TRIGOS					
(Los 100 kilos, sin saco, base Alameda)					
Trigo Bañado, Menfis y Floresau					
Trigo Blanca, Colonia del centro					
Trigo Blanca, Colorado del sur					
Trigo Primavera de Osorno					
Trigo Candela fino, hasta 10 por ciento degenerado					
Trigo Candela corriente, hasta 30 por ciento degenerado					
Trigo Centeno					
CERAS					
(Los 100 kilos, sin saco, base Huéne)					
Cereza Imperia y alemana					
Cereza del país, clase cercenada					
Cereza del país, clase exportación					
Cereza del país, clase forrada					
HARINAS					
(Los 48 kilos, con saco)					
Marina de primera, flor cilindro, puesto molino					
Marina Canasta					
FREJOLES					
(Los 100 kilos, con saco, base Puerto)					
Fréjoles arcos					
Fréjoles Arequenos					
Fréjoles Bayos Grandes					
Fréjoles bayos, regulares					
Fréjoles bayos, chatos					

SECTORES DE Q. NORMAL
ADHIEREN A CANDIDATO
JORGE BRAVO DE BOOS

Quedó constituido el Comando Independiente de la candidatura a diputado de don Jorge Bravo de Boos, en la comuna de Quinta Normal. El señor Bravo de Boos es uno de los candidatos del Partido Radical que en el Segundo Distrito de Santiago.

Este Comando General de su campaña en la comuna de Quinta Normal lo dirige el señor Lautaro van de Wingeard, destacada figura de ese partido en el distrito.

Fue designado presidente ejecutivo Carlos Soto Contreras, primer vicepresidente, doctor Héctor Labarca; segundo vicepresidente, Sra. Ana González, secretario general, Raúl del Torres Sandor, y tesorero, General Muñoz.

Los nombre directores de este comando a personas representativas de todos los sectores de la comuna de Quinta Normal.

Asimismo, se resolvió mantener las reuniones permanentes de las agrupaciones vecinales para coordinar la labor de trabajo electoral del candidato.

Los directores designados fueron los siguientes: Domingo Aguilar, Norma Alarcón, Fernando Gutiérrez, Pedro Durante, Cevaldo Puentes, Osvaldo Portales, Pedro Leyton, Rogelio Muñoz, Raúl Delgado, Joaquín Dáuden, Manuel Soto, Juan Cesar Castro, Ernesto Vial, Peña Justo Adán, Luis Alarcón, Juana Constanza.

Como secretarios relaciones personales fueron elegidos las siguientes personas: Fernando Piñeda, Leopoldo Herrera, Manuel Pinto, Norma Alarcón, Jorge Pérez, Luis Sandoval, Jorge Gavilán y Pedro Leyton. Secretario de prensa se nombró a don Arnoldo Soto.

Radicales aseguran ganar senador en Agrupación O'Higgins-Colchagua

Declaraciones del candidato radical por esa circunscripción, doctor Juan Chorrini.— Formación de Comités electorales.— Necesidades en la provincia de Colchagua

La provincia de Colchagua precisa una atención preferente en todos sus aspectos de acuerdo a la actitud de los sectores populares de Colchagua, el doctor Juan Chorrini manifestó que había encontrado un ambiente altamente favorable a la política del Gobierno, en cuanto a que ella reflejaba un sentido de honestidad, trabajo y justicia.

El doctor Chorrini, con más de 40 años de vida pública, es autor de numerosos estudios relacionados con su profesión de médico y otros de carácter doctrinario y social.

Entre las muchas funciones que ha desempeñado figuraron la de presidente del Rotary Club de Santiago, miembro de la Asamblea Radical Alfredo Rosende, Feria Rep. Popular, Nancy Gálvez, Presidente, Sra. Ana González, secretario general, Raúl del Torres Sandor, y tesorero, General Muñoz.

Los nombre directores de este comando a personas representativas de todos los sectores de la comuna de Quinta Normal.

Todos estos antecedentes han permitido que sectores de especial importancia, en ambas provincias, le dieran su adhesión como candidato a senador y, a la vez, constituyeran comités activos de trabajo en pro de su elección.

TRABAJOS ELECTORALES

Recientemente, el doctor Juan Chorrini recorrió la provincia de Colchagua, co-

mo ya se ha señalado, acompañando en su jira el representante nacional radical, Sergio Wattenberg; el regidor "radical" de Santa Cruz, Carlos Roland; y el presidente de la asamblea radical de Santa Cruz, doctor Luis Mandujano.

CONFIANZA POPULAR

De acuerdo con las actividades señaladas, el doctor Juan Chorrini expresó que, concurriendo a lo que mencionó anteriormente, se había dicho, el Partido Radical tiene una importante opción en esa circunstancia electoral. Destacó que creía absolutamente seguro su triunfo como candidato a senador, ya que, además de la adhesión de los radicales, contaba con innumerables votos de sectores independientes.

Un aspecto especial al que se refirió el doctor Chorrini fue que el Gobierno ha cumplido con el sector agrícola de Colchagua y que en el recorrido realizado por todas las comunas había encontrado una expresión del sincero reconocimiento para la actitud del Ejecutivo.

El doctor Chorrini manifestó que era de esencial interés acudir en ayuda de la educación provincial, dando mejor oportunidad para que se reparen establecimientos escolares; se considera la pavimentación de caminos y se proporciona asistencia social a los sectores obreros.

Al referirse a las localidades de Rosario de lo Solís y La Estrella, manifestó que pedía medios adecuados para problemas médicos y de atención social que consideraba indispensable.

EL DIPUTADO Y CANDIDATO A SENADOR DIO A CONOCER SU POSITIVA LABOR PARLAMENTARIA

LOTA — El diputado y candidato a senador por Subdelegación Arauco, Humberto Enriquez Frodeno, hizo una visita a la Asamblea Radical de Lota donde fue objeto de una cariñosa recepción.

Ante numerosa concurrencia y diciendo que la reunión presidida por el titular Andres Balmaceda Bassi, figurando entre las materias debatidas la realización de la colecta nacional pro monumento al ex Presidente Aguirre Cerda, que se llevará a efecto próximamente.

A continuación el presidente hizo la presentación del diputado y candidato a senador Humberto Enriquez. Enseguida habló el profesor universitario y destacado penalista Héctor Brin Rioja, en su carácter de miembro del Comando de esa postulación.

Luego el parlamentario visitante presentó a la consideración de la Asamblea una serie de pláticas y manifestaciones de la labor que ha correspondido desempeñar por la provincia de Concepción. Se refirió a sus gestiones para tener recursos destinados a diversos caminos de la región y otras provincias, tales como los caminos Concepción-Angol, Nacimiento-Santa Juana, Camino Longitudinal Arica-Quellón, y otros.

También señaló el beneficio de la asignación familiar para los obreros que quedan cesantes por reducción de faenas o de horas de trabajo, de la cual es autor. Asimismo, citó en su intervención proyectos e instalaciones sobre materias primarias, obras públicas, electrificación, agua potable, químicos para las Fuerzas Armadas, el aeródromo para Concepción y otras iniciativas.

La cuenta del diputado Enriquez fue ampliamente aprobada por la asamblea y calurosamente aplaudida. Terminada la sesión se ofreció al

señor Philippi una reunión con los vicepresidentes de las instituciones de previsión y de la CORFO, Angel Mesihi, irá a otras regiones con igual fin.

Respecto a los préstamos de reconstrucción, el Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Julio Philippi

El Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Julio Philippi, informó ayer que las labores de la repartición a su cargo están concentradas por el momento a la coordinación administrativa de los diversos servicios estatales, para facilitar las tareas rehabilitadoras de la Zona Sur. En este sentido, señaló que se apresura la pronta y normal constitución de los comités de reconstrucción en la región devastada, a través de los viajes que las autoridades de Gobierno han hecho a las provincias.

El señor Philippi anunció que mañana lunes viajará a Los Ángeles para constituir el Comité de Bio Bio. Posteriormente, el funcionario de la CORFO, Angel Mesihi, irá a otras regiones con igual fin.

Respecto a los préstamos de reconstrucción, el Ministro

efectuó una reunión con los vicepresidentes de las instituciones de previsión y de la CORFO, con el objeto de acelerar la coordinación y el funcionamiento de las líneas de créditos habitacionales.

El Ministerio mantiene también un debido control sobre los abastecimientos de materiales de construcción en la zona devastada, como también mantiene información continua sobre la demanda que pueda producirse de mano de obra especializada. El Ministerio, en caso necesario, facilitará el acceso a esas zonas de obreros especializados de otras regiones, de modo de que no se vea dificultada la tarea de reconstrucción que aborde el sector privado.

Estas medidas son especialmente importantes, con el objetivo de que puedan realizarse en el período de verano, ya que en invierno sufrirían los trabajos respectivos un natural receso.

El Ministro Philippi indicó que su Ministerio ha difundido en las zonas afectadas el correcto conocimiento de las disposiciones de la Ley de Reconstrucción, que favorecen a los particulares, ya sea en la rehabilitación de sus viviendas o en el desarrollo industrial o en el fomento.

Por otra parte, el Ministerio de Economía y Fomento ha enviado a todas las municipalidades de la región un resumen informativo de las principales disposiciones de la Ley de Reconstrucción, que interesen a esas corporaciones.

El Comité está integrado por representantes de los cargadores floristeros de los Clementinos Católicos y General pésolas, Vega Chica, empleados de carnicerías, abarrotes y comerciantes de Recoleta norte.

Fue designado don Enrique Mayo Alvarado como presidente del Comité masculino, y la señora Zunilda Castro de Tudeña, por los sectores femeninos.

El local en que se efectuarán los trabajos electorales para don Hugo Rosende en ese sector, quedó ubicado en la calle Dávila 618.

El local en que se efectuarán los trabajos electorales para don Hugo Rosende en ese sector, quedó ubicado en la calle Dávila 618.

Enrique Palma ESTADO 30

\$10.000 al mes

ADHESIONES EN LA QUINTA COMUNA AL DIPUTADO H. ROSENDE

Quedó constituido el Comando Independiente de la candidatura a diputado por el Primer Distrito de Santiago del actual parlamentario Hugo Rosende, en la cu. Quinta. Este Comité agrupa a los sectores de comerciantes.

El Comité está integrado por representantes de los cargadores floristeros de los Clementinos Católicos y General pésolas, Vega Chica, empleados de carnicerías, abarrotes y comerciantes de Recoleta norte.

Fue designado don Enrique Mayo Alvarado como presidente del Comité masculino, y la señora Zunilda Castro de Tudeña, por los sectores femeninos.

El local en que se efectuarán los trabajos electorales para don Hugo Rosende en ese sector, quedó ubicado en la calle

A la opinión pública del país

Don Cleario Blest (en concentración de la CUT): "Los obreros, empleados y campesinos, deben despertar de este sueño soporífero para levantarse en armas y derrocar a este Gobierno".

Nosotros: "En una democracia bien entendida el llamado a crear climas revolucionarios no tendrá jamás aceptación en la masa ciudadana ni la tradición de respeto a la Constitución y las leyes, impide que éstas sean vulneradas por el pueblo que ama la libertad y la soberanía".

Puente Alto, noviembre de 1960.

CIUDADANOS RESIDENTES EN PUENTE ALTO, QUE RESPALDAN LA LA. BOR ESTRUCTURA POR EL EXCMO. SEÑOR DON JORGE ALESSANDRI RODRÍGUEZ

Enrique Villadangos Eleuterio Meneses Tomás García Pedro Durante Hugo Lazo Salinas Carlos Cortés Ruperto Soto Tobar Santiago Rubio Alfredo Vera

Francisco González Vera René Carvallo Luis Álvarez José Ulúa Flores Fernando Valenzuela Alfonso Foucaud Héctor Sánchez Villavicencio

Leonardo Lobos Jarpa Juan Estay Ipíñza Ernesto Hernández Raúl Pérez Bobadilla Waldemar Petters Juan Grelle Magdi Valech Segundo León Carlos Gárate Pedro Pedregal Amador Tapia y fam. Victor Fuentes Alejandro Vargas Manuel Pino Pedro Héssin René del Valle Graciela de Valdivia Lucía Rivera de F. Segundo Jiménez Oscar Rivero Carlos Rivero Antonio Gómez Carmen Ugarte vda. de Monasterio Vicente Collao Sergio Camilo Hector Donaire Grandón María Astete vda. de N. Alda Cornejo Marina Galdaro Ugalde Dolores Garday vda. de Navarro Custodio Vargas Francisco Allen Mera Victor Quiroz Norma Sommaruga Pizarro Rafael Urrutia Violeta Malbran René Vásquez Luis Rosendal Jorge Roldán Lizardo Aguirre Amalia Silva Carlos Olivares Galvarino Alcalde Iturra Alcibiades Vergara Humberto Tagle Leontino Romaldo Zamora

Manuel Arenas Carlos Quinteros José Pavez Attilio Páez Rafael López Humberto Solis Luis Melián Eduardo Araya Eleazar Lizama Arturo Rivero Gabriel Salazar Manuel Marchant y señora Alfredo Zamorano Carlos Díaz Berta Córdova Juan Roján y señora Luis Páez Carlos Tapia Narciso Tapia María Kultman José López R. Graciela Lagos Luis Claverol Ernesto Soto Zavalá Dolores Tapia José Armijo Marcela Maregat de U. Susana de Berrios Teresa Salas de Buste Teresa de Camilo Pedro Alvarez Luis Orta Luis Hidalgo Raúl Cádiz González Carlos Cádiz Manuel Pérez A. Daniel Vergara Amable Tapia Enrique Garrido Victor Silva Rivera Eduardo Carvajal Reginaldo Lira Armando González Manuel Castillo Antonio Ramírez Rosa de Figueroa Ernesto Soto Zavalá Dolorès Tapia José Arimio Marcela Maregat de U. Susana de Berrios Teresa Salas de Buste Teresa de Camilo Pedro Alvarez Luis Orta Luis Hidalgo Raúl Cádiz González Carlos Cádiz María Otero Ernesto Soto Zavalá Luis Otero F. Cecilia Ramírez Rodríguez Pedro Díaz González Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Cristina E. Henríquez Gladys Parra Gaete Miguel Ubilla Osorio Caupolicán Díaz Castillo José Cuevas Cuevas Luis Villarrubia Morales Hernán Leiva González Víctor Solís Solís Jorge Valdivia Torres Eráclito Pérez Clementina Romero de R. Teresa Paredes Vargas Luisa Vargas Claudia de Salinas Luis Espinoza Marta Godoy Rojas Inés Ochoa Raquel Vargas V. Amanda Chávez Orellana Luisa Santibáñez Zamorano Alicia Marcos M. Juan Concha Oscar Caamaño María Uriarte Zoila González Ema Otilia C. Luis Achárdi Edmundo Achárdi Amaranto González Humberto Achárdi Armando Achárdi Emilia Torres Zúñiga Luis Rivera Lehman Raquel Pérez Cornejo Arsenia Salazar Ulloa Matilde Peña Neira Rebeca Aguirre Saavedra Augusto Romero Cifuentes Angel Lago Guzmán Cecilia Ramírez Rodríguez Pedro Díaz González Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores de Ulloa Regina Paredes Vargas Sonia Paredes Vargas María Melia Ana Castillo de Ramírez Laura Ramírez Teresina Romero Bernadina Chaves G. Jorge Mora Ana Lagos de Chaves María Escobar de Andrada María Cortés Cortés Juan Zambrano R. Armando Serrano Ernesto Olguín Adolfo Vázquez Antonio Apolaz Gabrisiyan Pedro Achárdi Emilio Alvarés Blanca Velázquez Fuentes Silvia Godoy C. Sergio Cornejo V. Santiago Morales G. Clemente Elgueta Ana Flores

Caja Previsión Marina Mercante Nacional REMADE — (DFL. N° 39, DE 1959)

El 30 del presente mes, a las 16 horas, en la sala del Hon. Consejo, calle Prat N° 814, 2º piso, Valparaíso, la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional, en cumplimiento de las disposiciones del Decreto con Fuerza de Ley N° 39, de 1959, procederá a rematar ante Notario don Attilio Ramírez, el inmueble de su dominio, ubicado en esta ciudad, manzana comprendida entre las calles Blanco, Muñoz Hurtado, Góñi y Errázuriz, propiedad que, según sus títulos, tiene los siguientes deslindes y medidas:

Norte con Pasaje N° 2, hoy Almirante Góñi, en 32,05 metros; Sur con Pasaje N° 3, hoy Almirante Góñi, en 32,05 metros; Oriente con Avenida Errázuriz, en 29,60 metros; Poniente con calle Blanco, en 29,60 metros; encerrando dentro de estos deslindes una superficie de 948,70 mts².

La propiedad se encuentra inscrita a nombre de la Caja a fojas 113 vuelta N° 133, del Registro de Propiedades de 1940, del Conservador de Bienes Raíces de Valparaíso.

Las bases del remate son las siguientes:

1.o) El mínimo para las posturas será la suma de \$ 62.075,51.

2.o) El precio se pagará con un 15 por ciento del valor de adjudicación al contado y el saldo en 20 cuotas trimestrales vencidas e iguales, con el 5 por ciento de interés anual acumulativo. En caso de mora se abonará el interés penal del 12 por ciento anual.

3.o) Para participar en el remate, todo postor deberá depositar ante el Notario señor Ramírez, vale vista bancario endosado a su orden, o dinero efectivo, por un monto del 10 por ciento del mínimo, fijado para el remate.

4.o) La diferencia resultante entre el monto de la garantía y el monto de la cuota al contado del precio de adjudicación, deberá enterarse ante el mismo Notario dentro del quinto día de efectuado el remate.

5.o) El saldo de precio que se quede adeudando y los dividendos correspondientes, se reajustarán en la misma forma y condiciones establecidas en el Art. 77, DFL. N° 2 de 1959.

6.o) Para garantizar el pago del saldo de precio y demás obligaciones a que se refiere el Art. 43, del DFL. N° 39 de 1959, el comprador deberá constituir primera hipoteca en favor de la Caja. El atraso en el pago de una o más de las cuotas trimestrales hará exible el total de la obligación, la que se entenderá como de plazo vencido.

7.o) La propiedad se rematará en un solo todo, ad corpus, en el estado en que actualmente se encuentra.

8.o) La escritura deberá ser suscrita por el comprador al quinto día de la subasta.

9.o) Los gastos de escritura, inscripciones, impuestos de transferencia, derechos notariales, de las publicaciones, y cualquier otro gasto derivado del remate, serán de cargo total y exclusivo del comprador.

10.o) Si el comprador no diera cumplimiento oportuno al pago del precio en la forma precisada o no suscribiera la escritura en la oportunidad que corresponde, perderá a título de cláusula penal el monto de la boleta de garantía en beneficio de la Caja.

11.o) En todo lo no establecido expresamente en las presentes bases del remate, regirán las disposiciones del DFL. N° 39 de 1959, sus modificaciones y Reglamentos, disposiciones que se entienden conocidas y aceptadas por el subastante, por el solo hecho de participar en el remate.

Títulos y demás antecedentes se encuentran a disposición de los interesados, en la Fiscalía de la Caja, calle Prat N° 814, 3er piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



COLCHONES Y SOMIERES

A Precios Más Bajos Que En Remate

Colchones desde \$ 4.000, los dos libros, de lanilla, desde \$ 6.000, los dos libros. También colchones de pura lana, de primera, rellenos, en coto; damasco, fino, por la mitad de su valor. Algodón para relleno, a \$ 150 el kilo. Somieres con patas, desde \$ 3.000 cu., y somieres en tejido doble, a \$ 4.200 cu. NOTA: Liquidación total de saldos en colchones, somieres sobremesas, estores a mitad de su precio. Venta directa en la misma fábrica. Se despacha todo a coto de flete. Dominicos y festivos hasta las 3 P. M.

CALLE INGENIERO LLOYD N° 61552 — Por J. Pérez,
altura 5100 — TELEFONO N° 95568.



ANSER LTDA.

Reparaciones de lavadoras, enceradoras, juguetes, cocinas, planchas eléctricas de todas marcas, cocinas a gas de parafina y cafeteras. Transformaciones a gas licuado.

TRABAJOS RÁPIDOS A DOMICILIO

PORUGAL 425 — TELEFONO 36321

MUEBLES DE OCASIÓN

47 — LIRA — 47

CONTINUAMOS LA CAMPANA DE LOS PRECIOS BAJOS

COMEDORES: Normando 8 piezas \$ 108.000 Chippendale, diez piezas 215.000 Funcional mafío, encapado. Tapiz lana ... 180.000 LIVINGS: Normando funcional bombo ... 80.000 Capitonné gobelino, DESPACHOS RÁPIDOS A PROVINCIAS

con cojines de pluma y flecos \$ 180.000 Funcional de lana 180.000 Francés en lino ... 285.000 Funcional mafío ... 180.000

ACTIVE SUS
NEGOCIOS
AVISANDO EN
LA NACION

Agricultor

APENOS PARA LABRANZA EN CARAMO Y SUELTA

Reich y Cia. Ltda.
Avenida Bernardo O'Higgins 3786
FONOS 9206-97328

2 ANTEOJOS EN



CROMADOS

DE PARACHOQUES, MASCARAS, MOLDURAS, ETC.

Todo enchapado en cobre. FABRICACION DE FENSAS PARA TODA MARCA DE AUTOMOVILES

Trabajos garantizados.

KURT HEYMANN
Tuesca 3170 (por Exposición 500). — Fono 92066

Abierto lunes a viernes de 8 a 18 horas.

APRENDA

Carburación y Electricidad en automóviles.

CURSOS VESPERTINOS A INICIARSE EL 15 DE NOVIEMBRE.

ARTURO PRAT 770

PHILIPS AUTORADIO

RADIOS HOLANDESES LEGITIMOS para todo automóvil AUTRONIC Alameda 238

**DURANTE SUS VACACIONES
APROVECHE DE HACERSE
CHOFER PROFESIONAL
TOMANDO UN CURSO EN EL**



**INSTITUTO
SAN CRISTOBAL
MAC-IVER 728**

Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas

PROYECTOS PÚBLICOS

Llámanse a Proyectos Públicos por reparaciones y transformaciones en el edificio de la Caja, ubicado en calle Blanco N° 1286, Valparaíso.

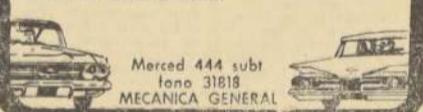
Bases y antecedentes se podrán retirar en la Agencia de la Caja en dicha ciudad, o en Santiago, Avenida Bernardo O'Higgins N° 1371, oficina 815, el día 25 de noviembre en curso, a las 18:00 horas.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

SR. AUTOMOVILISTA

¿Tiene problemas respecto al horario para efectuar las diversas reparaciones de su coche?

Explóngalo detalladamente y le será solucionado en nuestra única dirección:



Merced 444 sub
fono 31818

MECANICA GENERAL

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PÚBLICOS Y PERIODISTAS

Se advierte a los imponentes de la Institución que tengan en trámite Préstamos Hipotecarios de Término de Edificación que deberán acompañar, a la brevedad posible, toda la documentación necesaria para escriturar dichos préstamos, antes del 15 de diciembre próximo, pues ellos tendrán que quedar contabilizados en el curso del presente año.

Solamente se considerará que han cumplido con este requisito aquellos imponentes que entreguen a la Caja, antes de la fecha indicada, copia autorizada de sus respectivas escrituras.

La documentación deberá ser entregada en el tercer piso del edificio de la Institución, Sección Préstamos Hipotecarios.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



SOLO VENTAS AL POR MAYOR.

CASTRO Y LUSTIG.
PLACILLA 414.
TELÉFONO 98002.



SERVICIOS CONDUCTORES Y PEATONES: (C) contribuyan a evitar los accidentes en el tránsito. Cooperen con Carabineros y autoridades en la campaña de Seguridad.

VASOS DE PAPEL

comprar sus vasos para la presente temporada, consulte nuestros precios y calidad sin competencia

'FOCA'
LORD COCHRANE 1278
Fono 53694. (Solicite nuestros vendedores).



2 4 6 9 G.
(POR VIVACETA, 1200)
a Cas. 4206, Santiago.

FACILIDADES

PADRE LAS CASAS

WALTERIO SASTRE

HECHURAS FINAS

A E° 18

TRABAJO A MANO POR SUS DUEÑOS Y OPERARIOS COMPETENTES

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

PUENTE 559

TELÉFONO OF. 5

89556

EJERCITO DE CHILE
Dirección Gral. de los Servicios

DIRECCIÓN DE SANIDAD

Llámase a Concurso de Antecedentes personales y profesionales para llenar la vacante de Teniente de Sanidad, en el Escalafón de Oficiales de Sanidad, para el Batallón de Transporte N° 4, de garnición en Victoria.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en la Dirección de Sanidad Militar, ubicada en el Hospital Militar (Providencia esquina Los Leones).

El presente Concurso se llevará a efecto entre el 21 de noviembre y el 7 de diciembre de 1960.

Director de Sanidad Militar

Bernal del Mercado 1256
Teléf. 53300 - OFRECE

Leyva picada, puesta domicilio. E° 140 quintal.

Varas de eucalipto de todas medidas. Leyva para industria y picadurias.

Balanza de Precisión "Soteco"

Diferentes modelos para cualquier negocio

CREDITOS

Oferen: Reinaldo

... Cia.

Of. Lira N° 1153

Teléfono 53838

Con BALANZA "SOTECO" tendrá un buen servicio

COMODAS Y PRECISAS

Balanza de Precisión "Soteco"

Diferentes modelos para cualquier negocio

CREDITOS

Oferen: Reinaldo

... Cia.

Of. Lira N° 1153

Teléfono 53838

Con BALANZA "SOTECO" tendrá un buen servicio

COMODAS Y PRECISAS

Balanza de Precisión "Soteco"

Diferentes modelos para cualquier negocio

CREDITOS

Oferen: Reinaldo

... Cia.

Of. Lira N° 1153

Teléfono 53838

Con BALANZA "SOTECO" tendrá un buen servicio

COMODAS Y PRECISAS

Balanza de Precisión "Soteco"

Diferentes modelos para cualquier negocio

CREDITOS

Oferen: Reinaldo

... Cia.

Of. Lira N° 1153

Teléfono

Matrimonio Baeza Sommer-Swett Serrano.



Señor Patricio Baeza Sommer y señorita Carmen Swett Serrano, cuyo matrimonio efectuado ayer tarde en la Parroquia de los Santos Angeles Custodio dio lugar a una elegante ceremonia, que reunió a numerosas familias de nuestra sociedad.

Comida.-

La señorita María Eugenia Guerrero Pavez ofrecerá una comida a sus relaciones sociales el sábado 3 de diciembre.

De Buenos Aires y Montevideo.-

Han regresado de Buenos Aires y Montevideo la señora Josefina Marin de Videla y su hija Victoria.

En honor del presidente de la Cámara de Italia

El ex Presidente de la República don Gabino González Videla y señora Foss Marcklin de González Videla ofrecieron en su hermosa residencia de Nuboa una comida en honor del profesor Giuseppe Bettini, presidente de la Cámara de Italia. Ademas de los nombrados asistieron el Embajador de Italia, señor Mario Lucioli; el Embajador de Francia y señora de Bernard Dufournier; el señor

Pablo Aldunate Phillips y señora María Angélica Valdés de Aldunate, el señor Mario Balmaceda Valdés y señora Lía de Águero de Balmaceda; el señor Tomás Tocornal Gandleras y señora Rebeca Correa de Tocornal; señores Hernán Cuevas Yáñez; la señora Magda Claro de Lamarcia; el señor José Claro Vial y señora Rosa González de Claro, y la señora Teresa Orrego de Marchant.

PRIMERA COMUNIÓN.— En la misa oficiada en la Iglesia de San Ignacio el 13 del presente, a las 9:30 horas, por el Capellán del Liceo de Niñas Nº 3, hicieron su Primera Comunión las siguientes alumnas de ese establecimiento:

Mónica A. Labbé Dabancenca, Viviana Perley Guzmán, Vicenta Jiménez Y., Jedor Aguilera Gutiérrez, María Angélica Fernández Vega, Mariluz Labbé Dabancenca, Vilma Perley Guzmán, Alicia Núñez Collado, Victoria Sánchez Prieto, Pola Carvaljal Lazzarini, Teresa Carrasco Weber, Jimena Correa Márquez, María Arenas Romero, Eliana Arata, Rosa Fuentes Polanco, Elena Toro Balait, Ana María Pescadás Garay, Mirta Sims Ríos, Elisa San Martín Pinto, Marta Arancibia y Silvia Puelma.

FORD MOTOR COMPANY VENDE
Ex Automóviles de Servicio1 Ford Galaxie Fordor Sedan 1960
1 Ford Fairlane 500 Fordor Sedan 1960
Ambos con todo equipo.Verlos y tratar de 9 a 5:30:
Departamento de Ventas: Avda. Exposición 1258

AHORRE DINERO!

OFERTAS A Eº 1.-

5 latas duraznos Copihue ... Eº 1.-
5 " jugo durazno Copihue ... 1.-
5 " peras Copihue ... 1.-
5 " tomates naturales ... 1.-
5 " mermeladas "Independencia" ... 1.-
5 " sardinas "Cipa" ... 1.-

PUEDEN SER CINCO PRODUCTOS SURTIDOS

8 JALEAS AURORA por ... Eº 1.-
1 kilo TE INDIAN ... 1.-
1 kilo TE ORANGE PEKOE ... 1.40

Por el exquisito "TE REPIRAME", también se obsequia 1 cucharita de un valor de \$ 300.-

Su almacén en el cual siempre encontrará aceite suelto en abundancia y papel confort — NUNCA FALTAN.

CENTRAL STORE
ESTADO 71**GRAN MUNDO**
POR E.B.V.

Matrimonio Errázuriz Barros-Covarrubias Dellinger.-



Señorita Carmen Covarrubias Dellinger, cuyo matrimonio con el señor Patricio Errázuriz Barros será bendecido hoy, privatamente en la Iglesia de San Pedro (Mac-Iver 666), a las 18:30 horas. Serán padrinos de padres de la novia el señor César Covarrubias Vergara, y la señora Alicia Dellinger de Covarrubias, y parte del novio, el señor Mario Errázuriz Quesne y Rebeca Barros de Errázuriz. Testigos de la novia en el matrimonio religioso: Cristina Covarrubias Dellinger, Francisco Vial Vilete, José Saavedra Varas, Rita Dellinger de Achura, María Silva Claro, Tobias Barros Ortiz, Sara Covarrubias Vergara, Ricardo Lira Ossa, Domingo de Toro A., Manuel Vergara Antúnez, Carlos Portales Bello y Alicia Espinoza P. Del matrimonio civil: Estanislao Anguita A., Raúl Maffey L., Isidoro Littrack R., Carmen Rodríguez Lazzano, Sergio Larrain Valdivieso, Patricia Yung Dellinger, Enrique Mac-Iver Covarrubias, Bernardo Zegers N., Raúl Phillips T., Raúl Vergara Antúnez, Alfredo Vergara G. y Alfredo Pouyval. Testigos por parte del novio en la ceremonia religiosa: Rebeca Blesco de Barros, Cornelio Errázuriz de Errázuriz, Mariano Martínez del Gareca, Beldi, Eugenio y Gema Errázuriz Barros, Argimiro Ríos, Eduardo Carballo, Orlando Bello, Raúl Calderon González, Pietro Rivera, Marian Pérez, Rebeca Urarte, Luis Barros Blesco, Hernán Larraín Colapso, Pedro Correa García-Pérez, y José Luis Errázuriz Barros. Testigos en el matrimonio civil: Federico y Pablo Errázuriz Quesne, Sergio y Jaime Barros Blesco, Ricardo Letcher Y., Claudio Pérez Valdés, Mario Errázuriz Barros, Ignacio Pérez Errázuriz, Germán Correa Errázuriz, José Antonio Bustamante Garrido, Ignacio y Agustín Errázuriz Barros, Gonzalo Urrejola D. y Pedro E. Bolados H.

Testigos por parte de la novia: Inés Errázuriz de Fernández, Teresa Cerdá de Marin, Elena Cerdá Sánchez, Rafael Osas Foster, Teresa Sánchez de Yárrázabal, Reina Errázuriz de Larraín, Javier Ezaguirre de Errázuriz, Esteban Fernández de Lecaros, Ana Errázuriz Mensa, María Errázuriz de Fernández, Sofía Ruiz-Tagle de Fernández, Vicente Igínes T., Alejandro Reyes C., Pedro Pablo Larraín, G. M. Javier Errázuriz Mensa, Rebeca y María Sánchez C., Ricardo Cerdá C., Osca Cerdá J., Emilio Madrid O., Fernando Pérez P., Adriana Brun R., M. Teresa Vives P., Mónica Larraín V., Mónica Biel S., Jimena Guarino Z., Margarita Vial de M., Samuel Javier, Carlos, Andrés y Pablo Cerdá F.

Testigos por parte del novio: Rafa Valdés de Hurtado, María Fernández de Hurtado, Arturo Ezaguirre de Larraín, Javier Hurtado Salas, Carlos Sánchez Errázuriz, Raquel Hurtado de Echenique, José Fernando Lila Villalón, Leonardo Marchant Subercaseaux, Mario Larraín Ezaguirre, Gabriel Undurraga Ossa, Fernando Ochavaya Hurtado, Sergio Hurtado Goycolea, Carlos Hurtado Fuenzalida, Jorge Fuenzalida Riosco, Ricardo Cruzat Infante, Guillermo Achurra Larraín y Pedro Adolfo Hurtado Hurtado.

Actuará el coro Juan Subercaseaux.

Matrimonio Guzmán Valdés-Barros Plaza.-



Señor Eduardo Guzmán Valdés y señora Soledad Barros Plaza, cuyo matrimonio bendecido ayer en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles constituyó una elegante ceremonia.

En honor del Embajador argentino.-

En honor de don Francisco Urrejola.-

El próximo lunes 28 se va del país. La invitación para la ceremonia está formada por las personalidades más destacadas de la política y de la sociedad.

Matrimonio Hurtado Hurtado-Cerdeña Fernández.-

Hoy será bendecido en la Iglesia de los Reverendos Padres Franceses, a las 12 horas, el matrimonio de la señora María Inés Cerdá Fernández con el señor Julio Hurtado Hurtado.

Serán padrinos: Samuel Cerdá Sánchez, Josefina Fernández de Cerdá, Adolfo Hurtado Salas y Elena Hurtado de Hurtado.

Testigos por parte de la novia: Inés Errázuriz de Fernández, Teresa Cerdá de Marin, Elena Cerdá Sánchez, Rafael Osas Foster, Teresa Sánchez de Yárrázabal, Reina Errázuriz de Larraín, Javier Ezaguirre de Errázuriz, Esteban Fernández de Lecaros, Ana Errázuriz Mensa, María Errázuriz de Fernández, Sofía Ruiz-Tagle de Fernández, Vicente Igínes T., Alejandro Reyes C., Pedro Pablo Larraín, G. M. Javier Errázuriz Mensa, Rebeca y María Sánchez C., Ricardo Cerdá C., Osca Cerdá J., Emilio Madrid O., Fernando Pérez P., Adriana Brun R., M. Teresa Vives P., Mónica Larraín V., Mónica Biel S., Jimena Guarino Z., Margarita Vial de M., Samuel Javier, Carlos, Andrés y Pablo Cerdá F.

Testigos por parte del novio: Rafa Valdés de Hurtado, María Fernández de Hurtado, Arturo Ezaguirre de Larraín, Javier Hurtado Salas, Carlos Sánchez Errázuriz, Raquel Hurtado de Echenique, José Fernando Lila Villalón, Leonardo Marchant Subercaseaux, Mario Larraín Ezaguirre, Gabriel Undurraga Ossa, Fernando Ochavaya Hurtado, Sergio Hurtado Goycolea, Carlos Hurtado Fuenzalida, Jorge Fuenzalida Riosco, Ricardo Cruzat Infante, Guillermo Achurra Larraín y Pedro Adolfo Hurtado Hurtado.

Actuará el coro Juan Subercaseaux.

Viajeros.-

Han partido a México 7 Estados Unidos don Domingo Fernández Lecaros y señora Olga Zaharia de Fernández.

VIAJEROS — Han regresado de Rio de Janeiro el señor Sergio Brunner, señora Encieta M. de Brunner y señora Matilde Brunner de Quiroga.

CRUZ ROJA DE PROVINCIA Y LAS CONDES.— Cita a todas sus socias a la Asamblea Interna, para preparar la elección de directorio.

Se efectuará en el local de la Asociación, en Av. Salvador 1222, a las 15 horas, el día martes 22 del presente. Asistencia obligatoria.

Catalina

EL TRAJE DE BANO MAS FAMOSO DEL MUNDO



UNA FIGURA

ESCOLTURAL

en

"SU CATALINA"**PIDALO EN LAS MEJORES TIENDAS**

EN CONGRESO DEL COMERCIO MINORISTA SE ACORDÓ LA CREACIÓN DE SU BANCO

● Importante iniciativa de este gremio forma parte de una de las conclusiones del torneo. ● Comerciantes del sur reclaman ayuda y mayor atención a sus problemas creados por los sismos. ● Hoy finaliza Congreso con un banquete en el Centro Catalán

Las actividades del Congreso Nacional Unitario del Comercio Minorista prosiguen con los informes de las comisiones de trabajo en la segunda, tercera y cuarta sesión Plenaria, realizadas ellas en el Salón de Sesiones de la Municipalidad de Santiago. Después de resueltos los problemas presentados a algunos delegados ante la Comisión Calificadora.

BANCO DEL MINORISTA. — La materia más importante tratada en la sesión plenaria a la creación del Banco Ministro y de la Compañía de Seguros.

Por su parte, el abogado Jorge Langner, dijo que la creación de esta institución permitió un amplio debate y en auxilio de los comerciantes afectados por los sismos, que hasta ahora no han recibido ayuda.

El presidente, Luis Gallardo, hizo hincapié en este aspecto que si no se obtuvo mayores garantías, fue porque el gremio se presentaba desunido y que si se quería hacer oír su voz debería llegararse a la unidad férrea y total a lo largo del país. Por su parte, el Consejero del Banco del Estado, representante del gremio, Gustavo González Plaza, si presidente Luis Gallardo y el abogado Jorge Langner.

El Consejero, Gustavo González Plaza, se refirió a esta tema, aportando sus conocimientos que sobre la materia tiene como Consejero del Banco del Estado y después de dar razones sobre el proyecto, manifestó que, "la creación del Banco del Comercio Minorista es absolutamente necesaria".

Por su parte, el presidente de la Cámara de Comercio Minorista de Chile, Luis Gallardo, expresó que la Comisión que estudió este problema tenía terminado su trabajo y que el informe respectivo sería entregado en el día de hoy, pero que podía adelantar que la conclusión era una recomendación para la creación de una entidad anónima, lo que sería la primera vez que ocurriría.

AYUDA AL SUR. — Otro de los puntos de interés abordados en las sesiones de ayer, fue lo que se refiere a la zona sur, en cuyas intervenciones destacaron los representantes de Valparaíso, César Ramos Guillermo González quienes dieron a conocer los inconvenientes que se han presentado para que los comerciantes recibieran ayuda de parte del Banco del Estado. Reconocieron que labor del Consejero

Gustavo González ante el Banco del Estado, había sido fructífera, pero que debía buscarse los medios de saír los escollos presentados para ir en auxilio de los comerciantes afectados por los sismos, que hasta ahora no han recibido ayuda.

El presidente, Luis Gallardo, hizo hincapié en este aspecto que si no se obtuvo mayores garantías, fue porque el gremio se presentaba desunido y que si se quería hacer oír su voz debería llegararse a la unidad férrea y total a lo largo del país. Por su parte, el Consejero del Banco del Estado, Gustavo González Plaza, en representación del Congreso Nacional Unitario, que está convocando la capital. Uno de los principales acuerdos tomados ayer fue el de crear el Banco del Minorista, tema que fue ampliamente discutido durante las reuniones efectuadas ayer. El torneo se clausura a las 10 horas de hoy, con una Sesión Plenaria en el Salón de Sesiones del Congreso Nacional. En esta oportunidad será designada la nueva directiva nacional de este gremio.



Gustavo González Plaza, Consejero del Banco del Estado en representación del Comercio Minorista, hace uso de la palabra durante una de las sesiones del Congreso Nacional Unitario, que está convocando la capital. Uno de los principales acuerdos tomados ayer fue el de crear el Banco del Minorista, tema que fue ampliamente discutido durante las reuniones efectuadas ayer. El torneo se clausura a las 10 horas de hoy, con una Sesión Plenaria en el Salón de Sesiones del Congreso Nacional. En esta oportunidad será designada la nueva directiva nacional de este gremio.

CONFEDERACION DEL COBRE PROPICIA APORTE DE FONDOS PARA VIVIENDAS

● Traspaso de fondos de indemnización de los trabajadores a la CORVI se ha propuesto con tal objeto. ● Dirigentes de la Confederación se han entrevistado con el Ministro del Trabajo y Previsión Social

La Confederación de Trabajadores del Cobre está empeñada en llevar a la práctica una iniciativa de gran importancia, llamada a jugar un papel valioso dentro de los planes sobre construcción de viviendas y habitaciones populares.

"Propiciamos las medidas legales y reglamentarias necesarias, a fin de que los fondos de indemnización por años de servicios de los trabajadores de la Gran Minería del Cobre tanto de empleados como de obreros, y en las tres grandes mineras del país, sean puestos a disposición de la CORVI, con el objeto de que puedan ser destinados a la construcción de viviendas para los trabajadores mismos".

Durante el reciente viaje a Chuquicamata tuve oportunidad de tratar extensamente el problema con el Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez Gájard, quien se comprenderá muy bien el asunto y lo entiendo de gran interés, proponiendo prestarle todo su apoyo."

NEVA CHEVRETTA. — "Anoché celebramos — agregó Olivares — una nueva entrevista con el Ministro Gálvez, oportunidad en la que el compañero Ovalle se refirió a las incidencias policiales ocurridas últimamente en El Salvador, y otros problemas. En esta ocasión, los tres dirigentes conversaron nuevamente con el Ministro acerca de este proyecto de la Confederación, que consideramos de gran trascendencia. El Ministro, una vez más nos ha dejado claro que apoyará ampliamente la iniciativa.

Dado el volumen de los fondos de indemnización que pertenecen a los empleados y obreros, en las tres grandes mineras, creemos que su aporte a los organismos encargados de construir viviendas será de gran significación y permitirá la iniciación inmediata de una importante cantidad de viviendas.

Los trabajadores del cobre de las provincias de Antofagasta, Copiapó y O'Higgins,

Así lo informaron a LA NACION los dirigentes de esa entidad, Héctor Olivares Soto, presidente; Manuel Ovalle, dirigente de la Zonal de El Salvador y vicepresidente de la Confederación, y Armando Garrido, Secretario General.

Posteriormente y ante el mismo Inspector del Trabajo se constituyó la nueva directiva, que quedó integrada de la siguiente manera: presidente, Juan Rojas R.; secretario, Jacinto Urrutia C.; tesorero, Luis Lobos Leiva; directores, Carlos Arancibia C. y Viterbo Cisternas M.

Solo fueron reelegidos los anteriores dirigentes Juan Rojas y Viterbo Cisternas. No resultó elegido el antiguo dirigente Diego Lillo, quien perteneció al directorio durante nueve años — (Juan D. Acevedo, corresponsal obrero La Calera.)

FRENTE DE LA VIVIENDA SE CONCENTRA HOY EN SAN FELIPE

Un gran ampliado celebrará hoy en San Felipe el Frente Nacional de la Vivienda, con asistencia de dirigentes nacionales, que viajarán especialmente desde Santiago.

La concentración tratará especialmente lo relacionado con los planes de autoconstrucción, conforme al Decreto con Fuerza de Ley N° 2. El comité local es dirigido por Enrique Pizarro, quien ha citado en forma especial a todos los organismos pobladores y asociados, con el objeto de adoptar conclusiones definitivas en torno al problema de la casa propia en esta ciudad.

En relación con la materia, se informó que los dirigentes del Comité de Pobladores "Abelardo Pizarro" y del Centro "Benigno Caldera", se entrevistaron en fecha trágica en Santiago con el vicepresidente de la CORVI para tratar sobre los planes de construcción de viviendas. Los dirigentes fueron acompañados en estas gestiones por el diputado por Aconcagua, Héctor Ríos.

BREVES GREMIALES

SOCIEDAD FIGUEROA ALCORTA. — En la sede social de la calle Andes 3913 ha quedado ya abierto a los asociados y vecinos del sector, la Clínica Médica y Dental, que atiende los días lunes, miércoles, jueves y sábados, de 17 a 19 horas, a cargo de profesionales.

NUEVA DIRECTIVA VECINAL. — Con el fin de buscar solución a los problemas de urbanización de la Población "Las Higueras", de la comuna de La Florida, se constituyó recientemente una nueva directiva de esta entidad vecinal, cuya presidencia se entregó a Edmundo Rabanal Daza. Como presidente honorario fue elegido por aclamación Gustavo Alessandri Valdés, Alcalde de la comuna.

REUNION DEL SINDICATO DE DUEÑOS DE CARNICERIAS. — Para el martes próximo, a las 22 horas, en su sede social de calle Nataniel 1910, ha citado la directiva del Sindicato Profesional de Dueños de Carnicerías de Santiago, que preside Ulises Venezuela Bozo. Se tratará en forma especial la redacción de un memorándum que será entregado al Ministerio de Economía, en relación con el precio de la carne.

ASOCIACION TELEGRAPHICA CON MINISTRO DEL RIO. — Con el Ministro del Interior se entrevistó ayer la directiva de la Asociación Telegráfica, cuyos integrantes plantearon al Dr. Del Río sus observaciones con respecto al proyecto de ampliación de la planta del personal telegráfico. El Ministro tomó nota de las observaciones y quedó de responder el martes próximo.

ROMERIA HARA HOY SOCIEDAD LA UNION NACIONAL. — La tradicional romería al Cementerio Católico, con el objeto de rendir homenaje a los dirigentes y socios fallecidos, realizará hoy la Sociedad de Socorros Mutuos "La Unión Nacional".

La romería saldrá de la esquina de Andrés Bello y Recoleta, a las 9 horas de hoy, encabezada por una banda instrumental y los dirigentes de la institución, socios y familiares.

En la capilla del Cementerio Católico, el R. P. Juan Carrasco, director de la institución, oficiará una misa recordatoria en sufragio de las almas de los socios fallecidos.

La directiva de la Unión Nacional ha citado a todos los asociados a concurrir a este acto. Fijando como punto de reunión el indicado Andrés Bello esquina de Recoleta. Asimismo, ha pedido a los dirigentes de los Centros "21 de Mayo", "Arturo Prat", "Crescente Errázuriz", "San Miguel", "Carromero y Praga", "Chile", "Pedro de Valdivia", "Santiago", "Lourdes", "Molines Castillo", "Aruna", "Nuestra Señora de la Merced", "Luis Orrego" y demás afiliadas a la Unión Nacional, que concurren con sus respectivos estandartes.

LOS OBREROS ESCRIBEN

Conviértase usted en nuestro corresponsal. Envíenos informaciones acerca de cuanto ocurre de interés en su fábrica, lugar de trabajo, gremio, sindicato, localidad o comuna de su actividad. En las notas puntuales indíquenos la actividad gremial, cultural, societaria o deportiva que despliegan sus compañeros de labores y las otras faenas o entidades. Las colaboraciones serán premiadas por LA NACION, como un espacio para los corresponsales obreros que me expongan las inquietudes y describan las actividades que se desarrollan en sus fábricas, centros de trabajo, instituciones, barrios, sectores o comunas. Díjase sus colaboraciones a: "LOS OBREROS ESCRIBEN". Diario LA NACION. Santiago.

GRAVE PROBLEMA AFECTA A POBLADORES DE COQUIMBO

Un viejo problema, aunque día a día más agudo, afecta a la población de Coquimbo, especialmente de los sectores populares, que habitan los cerros portenos: la falta de agua potable suficiente para las más preciadas necesidades hogareñas.

Desafortunadamente, las reclamaciones y críticas que hace el vecindario, a través de los comités y organismos de parte de los organismos encargados de velar por la moralización de tan indispensable servicio de utilidad pública. Como única solución hasta ahora, se ha dispuesto la subida a la parte alta de la población de un camionete que estaciona una vez por semana.

Los organismos vecinales han iniciado una campaña destinada a encontrar solución definitiva a este delicado problema y han pedido la colaboración de los parlamentarios de la zona con tal objeto.

HOMENAJE A FERNANDO BINVIGNAT. — El cuerpo de profesores del Instituto Comercial de Coquimbo ofreció recientemente un homenaje al profesor de ese plantel y escritor, Fernando Binvignat, con motivo de su designación como Miembro de la Academia Chilena de la Lengua.

El acto tuvo lugar en el Club Radical de Coquimbo, durante su desarrollo pronunció un discurso el Director del Instituto Comercial Ernesto Flores Araya, quien recordó la honrosa significación que tiene para el plantel la merecida distinción de que ha sido objeto el connotado escritor, Fernando Binvignat, agraciado el homenaje en senditas frases. La velada contó con algunos números de arte, y el festejado recibió en esta oportunidad algunos poemas originales. — (René Prado Gómez, corresponsal obrero, Coquimbo.)

NUEVA DIRECTIVA SINDICAL EN CEMENTO MELON DE LA CALERA

En fecha reciente y ante el Inspector del Trabajo de La Calera, Fernando Zambrano, se realizó la elección de la nueva directiva del Sindicato Industrial de la Fabrica de Cemento "El Melón", de esta comuna.

Cerrada la votación y practicados los escrutinios en la forma legal, los resultados dieron como elegidos, con las cinco primeras mayoría, a los siguientes obreros: 1) Jacinto Urrutia C. 2) Juan Rojas R. 3) Viterbo Cisternas M. 4) Luis Lobos Leiva, y 5) Carlos Arancibia.

Posteriormente y ante el mismo Inspector del Trabajo se constituyó la nueva directiva, que quedó integrada de la siguiente manera: presidente, Juan Rojas R.; secretario, Jacinto Urrutia C.; tesorero, Luis Lobos Leiva; directores, Carlos Arancibia C. y Viterbo Cisternas M.

Solo fueron reelegidos los anteriores dirigentes Juan Rojas y Viterbo Cisternas. No resultó elegido el antiguo dirigente Diego Lillo, quien perteneció al directorio durante nueve años — (Juan D. Acevedo, corresponsal obrero La Calera.)

FRENTE DE LA VIVIENDA SE CONCENTRA HOY EN SAN FELIPE

Un gran ampliado celebrará hoy en San Felipe el Frente Nacional de la Vivienda, con asistencia de dirigentes nacionales, que viajarán especialmente desde Santiago.

La concentración tratará especialmente lo relacionado con los planes de autoconstrucción, conforme al Decreto con Fuerza de Ley N° 2. El comité local es dirigido por Enrique Pizarro, quien ha citado en forma especial a todos los organismos pobladores y asociados, con el objeto de adoptar conclusiones definitivas en torno al problema de la casa propia en esta ciudad.

En relación con la materia, se informó que los dirigentes del Comité de Pobladores "Abelardo Pizarro" y del Centro "Benigno Caldera", se entrevistaron en fecha trágica en Santiago con el vicepresidente de la CORVI para tratar sobre los planes de construcción de viviendas. Los dirigentes fueron acompañados en estas gestiones por el diputado por Aconcagua, Héctor Ríos.

SINDICATO DUNCAN FOX. — Sin solución se encuentra todavía el conflicto del trabajo que afecta a 200 obreros agrupados en el Sindicato de la Fabrica de Cañamo de la firma Duncan Fox, de San Felipe. Las dificultades han surgido del hecho de que la firma ofrece un reajuste inferior al 10%. La directiva sindical, que preside Jaime Ríos, espera lograr un pronto arreglo satisfactorio al conflicto. — (Juan Fuentes G., corresponsal obrero, San Felipe.)

REUNION DEL SINDICATO DE DUEÑOS DE CARNICERIAS. — Para el martes próximo, a las 22 horas, en su sede social de calle Nataniel 1910, ha citado la directiva del Sindicato Profesional de Dueños de Carnicerías de Santiago, que preside Ulises Venezuela Bozo. Se tratará en forma especial la redacción de un memorándum que será entregado al Ministerio de Economía, en relación con el precio de la carne.

NUEVA DIRECTIVA VECINAL. — Con el fin de buscar solución a los problemas de urbanización de la Población "Las Higueras", de la comuna de La Florida, se constituyó recientemente una nueva directiva de esta entidad vecinal, cuya presidencia se entregó a Edmundo Rabanal Daza. Como presidente honorario fue elegido por aclamación Gustavo Alessandri Valdés, Alcalde de la comuna.

REUNION DEL SINDICATO DE DUEÑOS DE CARNICERIAS. — Para el martes próximo, a las 22 horas, en su sede social de calle Nataniel 1910, ha citado la directiva del Sindicato Profesional de Dueños de Carnicerías de Santiago, que preside Ulises Venezuela Bozo. Se tratará en forma especial la redacción de un memorándum que será entregado al Ministerio de Economía, en relación con el precio de la carne.

ASOCIACION TELEGRAPHICA CON MINISTRO DEL RIO. — Con el Ministro del Interior se entrevistó ayer la directiva de la Asociación Telegráfica, cuyos integrantes plantearon al Dr. Del Río sus observaciones con respecto al proyecto de ampliación de la planta del personal telegráfico. El Ministro tomó nota de las observaciones y quedó de responder el martes próximo.

ROMERIA HARA HOY SOCIEDAD LA UNION NACIONAL. — La tradicional romería al Cementerio Católico, con el objeto de rendir homenaje a los dirigentes y socios fallecidos, realizará hoy la Sociedad de Socorros Mutuos "La Unión Nacional".

La romería saldrá de la esquina de Andrés Bello y Recoleta, a las 9 horas de hoy, encabezada por una banda instrumental y los dirigentes de la institución, socios y familiares.

En la capilla del Cementerio Católico, el R. P. Juan Carrasco, director de la institución, oficiará una misa recordatoria en sufragio de las almas de los socios fallecidos.

La directiva de la Unión Nacional ha citado a todos los asociados a concurrir a este acto. Fijando como punto de reunión el indicado Andrés Bello esquina de Recoleta. Asimismo, ha pedido a los dirigentes de los Centros "21 de Mayo", "Arturo Prat", "Crescente Errázuriz", "San Miguel", "Carromero y Praga", "Chile", "Pedro de Valdivia", "Santiago", "Lourdes", "Molines Castillo", "Aruna", "Nuestra Señora de la Merced", "Luis Orrego" y demás afiliadas a la Unión Nacional, que concurren con sus respectivos estandartes.

ESTUARIA DE ENFERMERIA "CARLOS VAN BUREN"

DE VALPARAISO

MATRICULA ABIERTA

1961

Bachillerato Libre Mención (U. de Chile) INTERNADO Y EXTERNADO Becas, según antecedentes — También se admiten varones.

INFORMES:

BLAS CUEVAS 1028 — VALPARAISO

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

MAÑANA SE INICIA SEMINARIO SOBRE ALCOHOLISMO EN VIÑA

Mañana se inicia el Seminario Latinoamericano sobre Alcoholismo, que se llevará a efecto en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar, y terminará el próximo sábado. A las 9 horas comienza la recepción de inscripciones de los participantes. A las 10 horas se iniciará la Sesión Preparatoria. En esa oportunidad hará uso de la palabra el doctor Jorge Mardones

Resist, presidente de la Comisión Organizadora. A continuación, el secretario de la Comisión, doctor José Horwitz, hará una exposición general sobre la organización del Seminario, del reglamento y la distribución de los grupos de trabajo. Por último, se elegirá por votación, al médico que presidirá el Seminario.

A las 16 horas se constituirán los grupos de trabajo y se elegirán los directores de debates y de relatores.

A las 18 horas se llevará a efecto la sesión inaugural, la que se iniciará con el discurso del presidente del seminario, designado en la mañana.

Continuarán los oradores en el siguiente orden: Ministro de Salud Pública, doctor Sotero del Río; Director General del Servicio Nacional de Salud, doctor Gustavo Irarzabal.

Jefe de la VI Zona de la Oficina Sanitaria Panamericana, con sede en Argentina, doctor Emilio Budnik.

Finalmente, hablará un delegado extranjero.

A las 19 horas se efectuará una conferencia pública sobre "Higiene Mental y Alcoholismo", a cargo del profesor doctor A.C. Pacheco y Silva.

Las otras conferencias públicas tendrán lugar a la misma hora los días martes y miércoles, sobre los temas: "Epidemiología como clínica diagnóstica en enfermedades crónicas", a cargo del doctor Roberto Armijo; "El Matraz Estadístico en el Estudio de las enfermedades Crónicas", por el doctor Enrique Pérez, respectivamente.

Los grupos de trabajo tendrán lugar a la misma hora los días martes y miércoles, sobre los temas: "Epidemiología como clínica diagnóstica en enfermedades crónicas", a cargo del doctor Roberto Armijo; "El Matraz Estadístico en el Estudio de las enfermedades Crónicas", por el doctor Enrique Pérez, respectivamente.

Así lo expresó el jefe de movilización del puerto, señor José Maira, interrogado directamente sobre el problema planteado.

Puedo asegurar —dijo— que no se desviará ni un solo barco a San Antonio. Recibimos todo aquí, aunque para ello tenía que colocar carga sobre carga. Primero está el prestigio de Valparaíso. Después nos arreglaremos en tierra con más calma.

Aunque no sea grave, hay si congestionamiento, que ya elminando, pues ahora ya salió la casi totalidad de la ayuda para el sur que era el problema. Queda algo en el sur, el resto y otro poco en el 2. En el resto del puerto, ha salido la ayuda.

Tenemos si es un problema, con el aumento de las peticiones del comercio de prórroga de almacenaje, al no poder retirar en los plazos legales sus mercaderías. Esas problemáticas ya lo abordaremos en su oportunidad.

VALPARAISO: Pese a la congestión, recibirá toda la carga que traigan las naves

VALPARAISO.— Pese a la congestión de carga que existía en algunos sitios portuarios, Valparaíso, el primer puerto de la República, recibirá a todos los barcos que lleguen y los atenderá en la recepción de sus cargamentos.

VALPARAISO: EPECTACULO DE HOY

VELARDE: Condesa Mariana.

METRO: Gran vals.

VALPARAISO: El último

COLON: Tierras Bravas.

PACIFICO: El coloso increíble. Gesta de sangre.

IMPERIO: Yo soy de mi general.

REAL: La camarera y el millonario.

CONDELL: Yo y el coronel. De repente en el verano.

VICTORIA: Sangre en el río. Su adorable enemiga.

CENTRAL: Las noches de Cabiria. Furia de pasiones.

VALPARAISO: SERVICIO DE ASISTENCIA SOCIAL PARA ADUANEROS

VALPARAISO.— La Subsecretaría de Previsión del Ministerio del Trabajo comunicó ayer a la Superintendencia de Aduanas que quedó totalmente tramitado el decreto que aprueba el reglamento para la Sección Bienestar del Servicio.

La Sección Bienestar, dependiente del Departamento del Personal, y tendrá la misión de realizar las labores de acción social y económica, en beneficio de los funcionarios y de sus parientes, por quienes perciben asignaciones familiares.

La Sección Bienestar presta asistencia médica y dental en una policlínica en el cuartel de la Superintendencia, y cuyas dependencias están siendo habilitadas ex profeso. Además, celebrará convenios con médicos, dentistas, laboratorios, hospitales y clínicas, con objeto de conseguir rebajas en honorarios y tarifas, facilidades de pago; procurará además, la obtención de hospitalización y estadas en sanatorios o lugares de reposo. Asimismo, se preocupa de fomentar la práctica, el deporte y la organización de un sistema de reposo o veraneo en dependencias anexas a la aduana fronteriza o terrestre. Prestará asistencia social jurídica, atenderá trámites documentales, presentará alojamientos, arrendamiento de viviendas que hagan los empleados de aduanas del país. Se preocupará también de construcción o arriendo de pabellones de alojamiento en Santiago y Valparaíso, destinados a los funcionarios que por razones de servicio tengan que trasladarse por breve tiempo a alguna de estas ciudades, y otorgamiento de becas para estudios en favor de hijos de funcionarios, meritarios que no puedan sufragar el gasto correspondiente, previo informe de la visitadora social.

Para los efectos de constituir el Consejo de Bienestar por primera vez, los representantes de los asociados serán designados por el Superintendente de Aduanas. Estos Consejos transitorios durarán seis meses en sus cargos, siendo llamados a elecciones de titulares dentro de dicho plazo.

VALPARAISO.— La Alcaldía de Copiapó activa solución a problemas zonales

El Alcalde de Copiapó, Orlando Poblete González, presidente del Comité Regional del Norte y miembro de la Comisión Coordinadora, regresó de la capital donde realizó diversas gestiones en favor de la provincia.

En virtud de lo dispuesto en el inciso final del Artículo 6º de la Ley 6815, para que proceda a otorgar título de dominio a sus cooperados, a quienes dicha Sociedad Cooperativa ha asignado lítitos en el Lote de los terrenos ubicados en la Comuna de La Granja, del Departamento de Santiago.

En virtud del mismo acuerdo, se establece que los socios deberán estar al día en sus compromisos con la Sociedad, para obtener sus títulos.

A fin de facilitar la atención, rogamos los señores socios se sirvan pasar por las oficinas de la Cooperativa en Avenida Bulnes 147, 2º piso, a solicitar el estado de su cuenta.

Gaston Morales López Presidente Hernan Gonzales Albornoz Gerente

EJERCITO DE CHILE Dirección Gral. Servicios Dirección de Sanidad Medicina Preventiva

CONCURSO

Llámase a Concurso de Antecedentes personales y profesionales para proveer las siguientes plazas vacantes en el Servicio de Medicina Preventiva del Ejército:

2 Plazas con grado de Vice Sargento 1º Auxiliar para Equipo Movil de Rayos X, con sueldo equivalente al de Empleado Civil Grado 8.0, quinquenio, rancho complementario y 20 por ciento por peligrosidad.

2 Plazas con Grado Cabo 1º Dactilografo femenino

1 Plaza de Cabo 1º Dactilografo y Guarda Almacén, para ser ocupada a contar del 1º de febrero de 1961.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en el Servicio de Medicina Preventiva del Ejército, San Ignacio N° 242, de 13 a 19 horas.

El presente Concurso se cerrará el 31 de diciembre de 1960.

DIRECTOR INTERINO DE SANIDAD MILITAR

...ORDINA...

ALAMEDA 2981-LADO TEATRO ALAMEDA

Con los créditos mas amplios ofrece

DISCOS

RADIOS

JUGUERAS

BICICLETAS

LAVADORAS

ENCERADORAS

VENTILADORES

REFRIGERADORES

Máquinas De Coser

Aproveche hoy mismo nuestras condiciones de Pago

etc.

De Gaulle reorganizará su Consejo de Ministros

Nombró a un izquierdista moderado para hacerse cargo de la administración argelina de transición

PARÍS, 19. (UPI) — El Presidente de la República francesa para su plan de dar una república a Argelia en el verano, general Charles de Gaulle, en el referéndum nacional, inclinando su campaña para

elijió hoy al hombre a quien va a confiar la dirección del movimiento de transición a la nueva Argelia.

Fuentes fidanzadas dieron que De Gaulle escogió a un prestigioso funcionario de carrera de moderadas ideas políticas, el Ministro de Educación, Louis Joxe, para ponerle al frente de cuaquiera forma de administración interina que dirija la cuestión de Argelia.

Según los informantes, antes de marchar de esta capital a pasar el fin de semana en su residencia de la vacina localidad de Colombey-Les-Deux-Erables, De Gaulle obtuvo el aviso en el referéndum de la Confederación Francesa de Trabajadores Católicos (CFTC) y de la Fuerza Obrera (FO) socialista, sindicatos que conjuntamente representan cerca del 30 por ciento de la población obrera de Francia.

El partido gobernante cuenta con 283 bancas en la actual Cámara de Diputados, y se pronostica que obtendrán suficiente ventaja como para tener una mayoría de 300 bancas. Los socialistas tienen en la Cámara anterior 22 bancas, y se cree que aumentarán ligeramente ese número. El Partido Comunista tiene una sola banca. Y los moderados demócratas-socialistas, 40.

Las autoridades informaron que 56.554.475 personas se han inscrito. Entre los candidatos se cuentan 21 mujeres. Los resultados se sabrán el lunes.

Uno de los puntos de mayor discusión es la ratificación, por parte del régimen conservador del nuevo Tratado de Seguridad entre los EE. UU. y el Japón. Los izquierdistas apoyan neutralidad, mientras que el Partido de Ikeda rechaza esta idea e insiste en mantener estrechos vínculos con occidente.

El partido gobernante cuenta con 283 bancas en la actual Cámara de Diputados, y se pronostica que obtendrán suficiente ventaja como para tener una mayoría de 300 bancas. Los socialistas tienen en la Cámara anterior 22 bancas, y se cree que aumentarán ligeramente ese número. El Partido Comunista tiene una sola banca. Y los moderados demócratas-socialistas, 40.

Disminuye ventaja de Kennedy sobre Nixon

WASHINGTON, 19. (UPI) — El porcentaje del margen de la victoria del senador John F. Kennedy sobre el vicepresidente Richard M. Nixon en el voto popular establecido en las elecciones presidenciales de 1956.

Hasta que todos los votos estén final y oficialmente contados, el mes próximo, no se sabrá si la diferencia en los votos populares de esta elección no ha sido en realidad la más pequeña de la historia.

Faltando sólo 22 naciones y una parte de los votos de ausentes, las cifras de la United Press International eran: Nixon, 34.020.063; Kennedy, 34.020.063; Nixon,

33.610.535; otros, 448.420.

El margen numérico a favor de Kennedy, de 201.526 votos, el más reducido desde 1888 —no se acuerda el récord mínimo de 29.214, registrado en 1884— año en que votaron sólo 10 millones de personas, pero a base de porcentaje la diferencia es menor, pues las cifras dan a Kennedy el 50.147 por ciento y a Nixon el 49.857, un punto de los votos totales.

Venezuela, el quinto competidor, no tiene posibilidades de escalar del último lugar, a causa de su desastrosa actuación en la noche del viernes 11 de noviembre, cuando comenzó el torneo.

Con su victoria de anoche, De Gaulle nombra su confianza en un hombre de quien se sabe que tiene una actitud política claramente izquierdista moderada, que ha sido un fiel fundador civil y partidario del Presidente —que será un compañero puntual de la política del Presidente en favor de una república socialista.

De Gaulle ha servido entre los diputados individualmente con los Ministros y condeando su postura en la cuestión de Argelia. Ya le han visto unos 20 de los 26 miembros del Gabinete.

Y circulan rumores de que hay varios que quedarán separados, algunos a petición propia.

Con la elección de Joxe, De Gaulle nombra su confianza en un hombre de quien se sabe que tiene una actitud política claramente izquierdista moderada, que ha sido un fiel fundador civil y partidario del Presidente —que será un compañero puntual de la política del Presidente.

De Gaulle ha servido entre los diputados individualmente con los Ministros y condeando su postura en la cuestión de Argelia. Ya le han visto unos 20 de los 26 miembros del Gabinete.

Y circulan rumores de que hay varios que quedarán separados, algunos a petición propia.

Con su victoria de anoche, De Gaulle nombra su confianza en un hombre de quien se sabe que tiene una actitud política claramente izquierdista moderada, que ha sido un fiel fundador civil y partidario del Presidente —que será un compañero puntual de la política del Presidente.

De Gaulle dejó a cargo de los especialistas la redacción de las normas detalladas para la celebración del referéndum. Pero se espera que se presente un proyecto al Gabinete el 30 del corriente.

Los negociadores norteamericanos, presididos por el Secretario del Tesoro, Robert Anderson, pasaron casi tres días gestionando los futuros compromisos alemanes de ayuda exterior y garantizando de que sus reservas de oro fueran salidas de los Estados Unidos, de acuerdo con las exigencias de la era nuclear.

El senador Symington se perfila como posible Ministro de Defensa del próximo Gabinete.

Kennedy pidió a Symington que le presente para fines de este mes el informe sobre la reorganización del Pentágono en que viene trabajando una comisión del Senado que preside el propio Symington. Originalmente, el informe debía estar concluido para el 30 de diciembre.

Kennedy también recibió hoy al senador por la Florida George A. Smathers, uno de los miembros del Senado más interesados en cuestiones latinoamericanas.

Los reporteros fueron informados de que parte de la conversación con Smathers había girado sobre los acontecimientos recientes de Centro América y la protección que está dando Estados Unidos a Guatemala y Nicaragua ante la posibilidad de un ataque comunista.

Los ayudantes de Kennedy habían dicho antes de la reunión que Symington le traería el informe de la comisión. El senador dijo luego a los reporteros que éste no estaba terminado aún por haber divergencias de parte de alguno de sus miembros sobre ciertos puntos y que, por consiguiente, la conversación de hoy fue de carácter informal.

Dijo Symington a los reporteros:

"Estoy convencido con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

Las negociaciones con el

Presidente continúan con la organización que se le dio a base de su situación durante la segunda guerra mundial. Por parte consciente, presenta deficiencias actualmente para hacer frente a las demandas de la época nuclear espacial."

REUNION DE CANCELLERES POR LAS TENSIONES EN EL CARIBE

En dicha reunión, cuya convocatoria es inminente, no se discutirá la adopción de medidas conjuntas en contra de Cuba. Ya se han iniciado las conversaciones sobre la forma y redacción de la convocatoria.

WASHINGTON, 19 (UPI). — (Por Arnoldo Otero). Los diplomáticos pusieron su acuerdo para que serán convocados los Ministros de RR. Ee. Et. americanos para discutir la denuncia de Guatemala de complotación de Cuba en los recientes movimientos subversivos en América Central.

Eso informaron manifestando que una reunión de consulta

de los Cancilleres en conformidad con la Carta de la Organización de Estados Americanos (OEA). Ya se han iniciado las conversaciones sobre la forma y redacción de la convocatoria.

Al mismo tiempo círculos responsables norteamericanos y latinoamericanos desmintieron las noticias publicadas de que Guatemala y Nicaragua invitarían el pacto de Rio de Janeiro para tratar de que se emprenda una acción conjunta contra Cuba.

Ni Nicaragua ni Guatemala han presentado denuncias formales a la OEA de intervención directa de Cuba en las recientes revueltas armadas. Los Gobiernos de esos dos países han denunciado públicamente que el régimen del Primer Ministro cubano, Fidel Castro, insinúo la agresión.

Según la carta de la OEA, los Cancilleres acordaron que se convocaría ampliamente por la ayuda del Gobierno comunista de Fidel Castro, pero no presentaba ninguna prueba de que el régimen de tal afirmación.

Los principios de esta semana, Guatemala envió un comunicado en el que esa prueba es que las pre-

dicas para poner coto a lo que calificaba de agitación comunista en su territorio, pero no especificaba qué clase de medidas deseaba.

CONGRESO PERUANO RATIFICO TRATADO DE LIBRE COMERCIO

LIMA, 19 (UPI). — El Tratado que establece una Zona de Libre Comercio en el Perú y otros seis países americanos fue sancionado por el Congreso peruano. El Tratado propone a la eliminación de trabas aduaneras con el fin de provocar la expansión económica de América Latina.

El convenio fue suscrito el 8 de enero de 1960 en Montevideo, debiendo entrar en vigencia el primero de enero del próximo año.

La Zona de Libre Comercio abarca los siguientes países: Brasil, Argentina, Chile, México, Paraguay, Uruguay y Perú.



EN EL CAMPO DE BATALLA. — El Arzobispo de Zacapa, ciudad que estuvo en poder de los rebeldes guatemaltecos, saluda al Presidente Manuel Alvarado Fuentes poco después que las tropas leales recuperaron la ciudad. Las fuerzas rebeldes emigraron a la fuga, pero antes del bombardeo del ejército y la aviación gubernamental habían causado gran cantidad de víctimas entre los revolucionarios. (Foto UPI).

GENEROS YARUR

EXTENSO SURTIDO,
EN ESTAMPADOS
PARA LA TEMPORADA



GRANDES ALMACENES
YARUR
PUENTE 640

muebles

OFERTAS ESPECIALES
Comedores Chippendale encapados, 10 piezas \$420
Comedores Luis XVI encapados, 10 piezas 440
Dormitorios Luis XVI encapados nogal, 5 piezas 320
Dormitorios Chippendale encapados, nogal o caoba 360
CREDITOS SIN RECARGO — 15 MESES PLAZO
DESPACHO A PROVINCIAS

FCA. MUEBLES "LAS DELICIAS" ALAMEDA 1625



Brasil estudia reconocimiento a San Salvador

RIO DE JANEIRO, 20 (UPI). — El Canciller Horacio Lafer declaró hoy que el Gobierno de Brasil estaba estudiando cuidadosamente si la nueva Junta de Gobierno de El Salvador merecía el reconocimiento diplomático.

La última reunión de los Ministros de RR. Ee. En San José, de Costa Rica, pidió el rechazo de la intervención comunista en los asuntos hemisféricos.

Varios gobiernos latinoamericanos siguen renuentes a hacer frente al problema cuando en forma directa con medidas drásticas, según fuentes responsables locales.

En una declaración entre-

sabores la Cancillería, Lafer di-

jó: "Estamos en el deber de ve-

rificar si los gobiernos están

cumpliendo su obligación li-

bremente asumida de defend-

er la democracia representativa

dentro de sus fronteras, lo cual

significa defensa de la demo-

cracia en el continente".

Diciendo que las Naciones Americanas debían unirse para combatir a las dictaduras, el Canciller advirtió:

Es imperativo que los Es-

tados Americanos emprendan

una acción conjunta para im-

pedir la imposición de régi-

nes contrarias a su sentimiento

religioso y su amor a la libe-

rradura por minorías audaces".

Lafer dijo que Brasil estu-

daba el reconocimiento de la

Junta de El Salvador a la luz

de tres requisitos esenciales:

— Autoridad efectiva del Go-

bien.

— Estabilidad del Gobierno.

— Determinación del Gobier-

no de cumplir sus obliga-

ciones internacionales, in-

cluyendo la de seguir una

orientación democrática.

Algunos observadores enti-

man que los Ministerios de

Lleras Camargo entró a ocu-

pares inmediatamente de la

nueva situación política crea-

da por la victoria de los dos

Ministros "laureanistas", pe-

ro fuentes autorizadas calcu-

lan que antes de una sema-

na no habrá ninguna deter-

minación al respecto.

Algunos observadores enti-

man que los Ministerios de

Gobierno y Educación, podrían

ser provistos con representa-

tes de la otra fracción del

Partido Conservador que dirige el ex Presi-

dente Laurano Gómez, no aceptaran los tra-

gatos y con tal declinación pro-

longarán la crisis.

Los "laureanistas", advierten que son mu-

chos dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador en el Con-

greso Nacional, y reclaman del Jefe del Es-

tado que su participación en el Gobierno

consulte tal circunstancia.

Los mismos observadores

estiman también como posible

que el Presidente Lleras, re-

suaya dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador, dirigida

por el ex Presidente Mariano

Ospina Pérez, y el Partido

Liberal Alzate Avendaño,

que la corriente más reciente

ministerial, le fueron

asignadas las carteras de Fo-

mento, Salud, Trabajo y Obras

Públicas.

Los mismos observadores

estiman también como posible

que el Presidente Lleras, re-

suaya dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador, dirigida

por el ex Presidente Mariano

Ospina Pérez, y el Partido

Liberal Alzate Avendaño,

que la corriente más reciente

ministerial, le fueron

asignadas las carteras de Fo-

mento, Salud, Trabajo y Obras

Públicas.

Los mismos observadores

estiman también como posible

que el Presidente Lleras, re-

suaya dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador, dirigida

por el ex Presidente Mariano

Ospina Pérez, y el Partido

Liberal Alzate Avendaño,

que la corriente más reciente

ministerial, le fueron

asignadas las carteras de Fo-

mento, Salud, Trabajo y Obras

Públicas.

Los mismos observadores

estiman también como posible

que el Presidente Lleras, re-

suaya dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador, dirigida

por el ex Presidente Mariano

Ospina Pérez, y el Partido

Liberal Alzate Avendaño,

que la corriente más reciente

ministerial, le fueron

asignadas las carteras de Fo-

mento, Salud, Trabajo y Obras

Públicas.

Los mismos observadores

estiman también como posible

que el Presidente Lleras, re-

suaya dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador, dirigida

por el ex Presidente Mariano

Ospina Pérez, y el Partido

Liberal Alzate Avendaño,

que la corriente más reciente

ministerial, le fueron

asignadas las carteras de Fo-

mento, Salud, Trabajo y Obras

Públicas.

Los mismos observadores

estiman también como posible

que el Presidente Lleras, re-

suaya dentro de la representación que corre-

ponde al Partido Conservador, dirigida

por el ex Presidente Mariano

Ospina Pérez, y el Partido

Liberal Alzate Avendaño,

que la corriente más reciente

ministerial, le fueron

asignadas las carteras de Fo-

CANCELACIONES DE INSCRIPCIONES ELECTORALES

SEGUNDO DISTRITO DE SANTIAGO - VARONES

En cumplimiento del oficio N.o 2.176, del señor Director General del Registro Electoral, el Conservador de Bienes Raíces de Santiago ha cancelado las siguientes inscripciones electorales, por las causales que se indican en cada caso:

TERCER DISTRITO DE SANTIAGO - VARONES

NOMBRE	COMUNA	CAUSAL	Sección	Nº	NOMBRE	COMUNA	CAUSAL	Sección	Nº	NOMBRE	COMUNA	CAUSAL	Sección	Nº
Ibarra Gayraud, Luis Fernando; Nufos; cambio residencia	28	13	Valliente Vergara, Marcos; Providencia; cambio residencia	29*	127	Martínez López, Alcides; Cisterna; cambio residencia	58*	4	Pérez Cardenes, Roberto; Cisterna; cambio residencia	63*	143			
Huicuro Young, Luis Nufos; doble inscripción	49	195	Alvarez Prieto, Raul; Providencia; fallecimiento	30*	29	Pérez Rocha, German; Cisterna; cambio residencia	63*	143						
Itarra Gonzales, Alfonso; Nufos; doble inscripción	53	12	Munoz Acuña, René Alberto; Providencia; doble inscripción	30*	104	Péper Rocha, German; Cisterna; cambio residencia	65*	24						
Zuleta Silva, Juana; Nufos; doble inscripción	94	137	Larrain Prieto, German; Providencia; fallecimiento	33*	158	Catoco Arevalo, Humberto Anibal; Clatena; cambio residencia	67*	6						
Vilches Valenzuela, Jose Humberto; Nufos; doble inscripción	95	1	Villanueva Golder, Juan G.; Providencia; fallecimiento	36*	88	Venegas Salas, Subsalon; Cisterna; cambio residencia	69*	6						
Muniz Infante, Jorge; Nufos; fallecimiento	193	94	Paredes Fuentelba, Carlos; Providencia; cambio residencia	38*	174	Sotero Rojas, Carlos; Cisterna; cambio residencia	70*	10						
Lemus Belancourt, Evaristo; Nufos; doble inscripción	194	177	Paredes Ibarra, Hector Alfonso; Providencia; cambio residencia	39*	147	Gutiérrez, Manuel; Cisterna; cambio residencia	72*	10						
Lemus Molina, Muriel; Nufos; fallecimiento	219	139	Schulze Threde, Guillermo; Providencia; cambio residencia	39*	40	Rubia Dominguez, Rigoberto; Cisterna; cambio residencia	74*	29						
Casamayor Lopez de Hato, Juan; Nufos; cambio residencia	223	189	Moena Gonzales, Oscar; Providencia; cambio residencia	44*	181	Wenchster Sanchez, Wenceslao; San Miguel; doble inscripción	75*	24						
Klein Komishev, José; Nufos; cambio residencia	239	103	Pantale Herrera, Juan; Providencia; cambio residencia	47*	64	Zúñiga Sepulveda, Luis; San Miguel; doble inscripción	76*	6						
Fernandez Soler, Fulgencio; Nufos; fallecimiento	268	51	Benavides Lillo, Ricardo Francisco; Providencia; cambio residencia	47*	172	Larrain Roman, Abraham; San Miguel; doble inscripción	78*	3						
Perez Abad-Pedra, Gustavo; Nufos; fallecimiento	309	93	Pineda Pineda, Voltaire; Providencia; fallecimiento	51*	138	Novoa Salgado, Francisco; San Miguel; fallecimiento	79*	6						
Hoffmann Hiltz, Enrique; Nufos; doble inscripción	378	79	Ortiz Castillo, Armando; Providencia; cambio residencia	52*	104	Medina Acuña, Mario Gabriel; San Miguel; cambio residencia	80*	6						
Jara Acor, Jose; Tuna; Nufos; cambio residencia	378	59	Cadermarteri, Invernizzi, José; Providencia; cambio residencia	53*	65	Villanueva Rodriguez, Raul; San Miguel; cambio residencia	81*	10						
Fuoval Harrach, Tristano Fernando Luis; Nufos; c. residencia	378	168	Arancibia, Abelardo; Providencia; cambio residencia	53*	91	Latorre Gaives, Ramon Antonio; San Miguel; fallecimiento	81*	10						
Alejo Netto, Federico; Gunan; cambio residencia	398	191	Lobos Ortiz, Emidio; Providencia; cambio residencia	54*	79	Uribia Rojas, Juan; San Miguel; cambio residencia	81*	10						
Quiñones Pepe, Rosario; Nufos; cambio residencia	398	134	Reyes Garcia, Alfredo; Providencia; cambio residencia	56*	24	Zúñiga Cabrera, Henriquez W.; San Miguel; fallecimiento	83*	10						
Mujica Bartoch, Raoul; Nufos; fallecimiento	418	173	San Martin Tagle, Oscar; Carlos J. Manuel; Providencia; c. r.	57*	71	Pozo Valenzuela, Juan Bautista; San Miguel; cambio residencia	84*	10						
Urrutia Araya, Pedro; Orondo; Nufos; c. residencia	438	112	Aylwin Azocar, Andres; Providencia; cambio residencia	60*	163	Vergara Barral, Abraham; San Miguel; doble inscripción	85*	3						
Gonzalez Zamora, Pedro Lizardo; Nufos; cambio residencia	438	65	Navarro Silva, Jorge Bernardo; Providencia; cambio residencia	60*	34	Poblete Blasco, Bratilio; San Miguel; cambio residencia	86*	10						
Fodrígues Sádaba, Miguel; Nufos; fallecimiento	438	27	Schleyer Solar, Gustavo Adolfo; Providencia; cambio residencia	61*	120	Villarreal Carvajal, Ricardo; San Miguel; doble inscripción	86*	10						
Olivares Villalobos, Justo; Nufos; fallecimiento	448	133	Tagle Rios, Ismael; Providencia; fallecimiento	63*	197	Gonzalez Muñoz, Juan Humberto; San Miguel; cambio residencia	86*	10						
Nieto Valenzuela, Santiago; Nufos; cambio residencia	458	173	Cid Lear, Anibal Sergio; Providencia; cambio residencia	63*	38	Fuensalida Villegas, Maximino; San Miguel; fallecimiento	87*	10						
Solomon Tascia, Alberto; Nufos; fallecimiento	458	199	López Aspe, Ramiro; Providencia; cambio residencia	65*	8	Hidalgo Frez, Lorenzo Matias; San Miguel; fallecimiento	87*	22						
Varas Poblete, Ramon; Nufos; cambio residencia	458	140	Witting Heron, Edmundo; Providencia; doble inscripción	66*	35	Anguita, Ernesto Segundo; San Miguel; fallecimiento	88*	10						
Castro Araneda, Roberto; Nufos; fallecimiento	578	195	San Martin Tagle, Oscar; Carlos J. Manuel; Providencia; c. r.	67*	66	Mendez Gutierrez, Jose; San Miguel; cambio residencia	88*	10						
Mobares Moharte, Socorro; Nufos; doble inscripción	578	196	Aylwin Azocar, Andres; Providencia; cambio residencia	68*	179	Moza Muñoz, Leonpolo; San Miguel; fallecimiento	89*	26						
Fernández Cubillos, Santiago Rosario; Nufos; fallecimiento	578	126	Cañas Ibañez, Eduardo; Providencia; cambio residencia	75*	139	Izquierdo Diaz, Carlos; San Miguel; doble inscripción	89*	6						
Alamos Alamos, Alfredo; Nufos; cambio residencia	578	27	Galvez Julian, Teofilo; Providencia; cambio residencia	78*	95	Zelada Cordon, Juan; San Miguel; doble inscripción	90*	12						
White Marcellin, Jorge Tadeo; Nufos; doble inscripción	578	133	Diechler Solis, Augusto Patricio; Providencia; cambio residencia	81*	113	Morales Salazar, Fermín; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Silovera Vargas, Emilio; Nufos; doble inscripción	578	55	Parra Salazar, Ramón Benjamin; Las Condes; cambio residencia	1*	124	Rodriguez Figueroa, Sergio; San Miguel; fallecimiento	90*	10						
Olazeta Catalán, Julio; Nufos; doble inscripción	578	98	Valdes Gallego, Guillermo; Las Condes; fallecimiento	1*	153	Vidal Arenas, Armando; San Miguel; fallecimiento	90*	10						
Castro Poblete, Hector; Nufos; cambio residencia	578	100	Nordenlych, Jorgel; Arturo; Las Condes; fallecimiento	2*	66	Fernandez Toledo, Teofilo; San Miguel; fallecimiento	90*	10						
Marin Correa, Sergio; Nufos; fallecimiento	578	124	Matta Tagle Roblero, Las Condes; fallecimiento	3*	7	Lopez Carvallo, Fernando; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Pizarro Hurtado, Juan; Nufos; fallecimiento	578	196	Contreras Aguilera, Miguel; Las Condes; cambio residencia	4*	184	Soto Toledo, Pedro; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Villela Silva, Benjamin; German; Nufos; doble inscripción	578	125	Sanchez Vickers, Oscar; Las Condes; fallecimiento	6*	144	Cruz Munoz, Luis; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Mery Silva, René; Nufos; cambio residencia	578	59	Ponce Rojas, Jose; Las Condes; cambio residencia	7*	106	Bobadilla Contreras, Noe Jesus; San Miguel; fallecimiento	90*	10						
Grimaldi Ferrer, Miguel; Nufos; fallecimiento	60*	40	Schmidt Hermano, Luis; Las Condes; cambio residencia	9*	171	Orcellana, Hector Manuel; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Achurriardo Marin, Emilio; Nufos; fallecimiento	78*	42	Rodriguez Mirambel, Alejandro; Las Condes; fallecimiento	14*	116	Muza Bustamante, Juan Manuel; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Lepe Lape, Enrique; Nufos; doble inscripción	78*	177	Rojas Aguilera, Alvaro; Las Condes; fallecimiento	14*	101	Rebolledo, Daniel; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Echeverria Chavez, Alfredo; Nufos; cambio residencia	65*	50	Contreras Arce, Juan Francisco; Las Condes; cambio residencia	20*	151	Lopez Valenzuela, Francisco Javier; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Fernandez Pacheco, Carlos; Nufos; cambio residencia	65*	22	Ortiz Berlin, Ricardo; Las Condes; cambio residencia	21*	105	Olivera Carrascal, Pedro; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Martinovic Dragomeric, Dominico; Nufos; doble inscripción	65*	121	Figueroa Sanchez, Humberto; Las Condes; cambio residencia	22*	99	Villalobos Cancino, Carlos; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Zentenois Mendez, Carlos; Nufos; doble inscripción	65*	117	Daudet Vizcarra, Hugo Alonso; Las Condes; cambio residencia	24*	145	Sosa Henriquez, Oscar Samuel; San Miguel; fallecimiento	90*	10						
Zuniga Carvallo, Héctor; Nufos; doble inscripción	65*	7	Ambur Steinberger, Carlos Jose; La Florida; cambio residencia	25*	109	Hernandez Hermosilla, René; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Olivares Corvalan, Jose Raoul; Nufos; cambio residencia	65*	194	Leiva Ortiz, Felipe Heberic; Las Condes; cambio residencia	28*	183	Marchant Marchant, Jose de la C.; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Morelos Lincoleo, Ricardo Andres; Nufos; doble inscripción	70*	146	Yanez Estoy, Eduardo Elias Ernesto; Las Condes; doble inscripción	31*	145	Rodriguez Morales, Eduardo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Leyva Villarroel, Eulalio; Nufos; doble inscripción	71*	81	Andreoli Rubio, Alonso; Las Condes; cambio residencia	31*	149	Sandoval Gonzalez, Humberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Caro Vargas, Francisco; Nufos; cambio residencia	71*	123	Arraya Jorge Francisco; Las Condes; cambio residencia	31*	105	Loubies Rouquier, Carlos Roberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Matulena Solocura, Jose Maria; Nufos; doble inscripción	72*	6	Farias Espinosa, Angel Custodio; Las Condes; cambio residencia	32*	134	Lopez Munoz, Abramito; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Ramos Ves, Martimiano Adolfo; Nufos; cambio residencia	72*	122	Aguayo Rioseco, Patricio Bonifacio; Las Condes; cambio residencia	32*	129	Alvarez Zavala, Luis Alberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Garcia Quintana, Juan Bautista; Nufos; cambio residencia	72*	112	Godey Godoy, Jorge; La Florida; cambio residencia	33*	155	Campos Hernandez, Jose Hernandez; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Avara Alamo, Carlos; Nufos; cambio residencia	72*	21	Martinez Alvarez de Toledo, Jose; La Florida; doble inscripción	34*	155	Mendez Hermosilla, German; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Márquez Ayalos, Lizardo; Nufos; cambio residencia	72*	135	Fuentelba Lagos, Luis Estebano; La Florida; cambio residencia	34*	183	Platazo Solto, Arturo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Armena Martinez, Oscar; Nufos; cambio residencia	72*	142	Villalba Villegas, Jorge Fco.; La Granja; doble inscripción	35*	155	Katzky Faro, Pablo Alfredo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Ordóñez Chehade, Fidel; Nufos; cambio residencia	72*	45	Garrido Muñoz, Héctor Homero; La Florida; cambio residencia	35*	184	Alvarez Sanchez, Pablo Roberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Chamorro Gallego, Juan; Nufos; cambio residencia	72*	199	Parra Alarcón, Eduardo Rigoberio; La Florida; cambio residencia	35*	134	Arvaya Cortes, Juan; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Ferrari Fossi, Fernando; Nufos; cambio residencia	101*	24	Mena Venegas, Jose; La Granja; doble inscripción	36*	92	Espinosa Figueiredo, Roberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Peralta Hidalgo, Jorge Alberto; Nufos; cambio residencia	107*	159	Alaga Peña, Porfirio; La Gralba; fallecimiento	37*	120	Mendoza Vergara, Guillermo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Rodriguez Muñoz, Ernesto; Nufos; cambio residencia	107*	15	Bravo Llido, Humberto; La Gralba; cambio residencia	37*	46	Martinez Braulio de la Cruz; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Tribaldos Godoy, Ernesto; Nufos; cambio residencia	107*	37	Corrales Guerrero, Carlos; La Gralba; doble inscripción	38*	154	Munoz Avendaño, Carlos Antonio; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Amendom Siles, Ricardo Wilfredo; Nufos; cambio residencia	110*	69	Moraga Lillo, Aristedo; La Gralba; doble inscripción	38*	161	Alvarez Diaz, Rosario; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Orózco Jose, Armando; Nufos; fallecimiento	121*	63	Bernal Figueroa, Hector Arturo; La Gralba; fallecimiento	39*	172	Soto Suazo, Daniel; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Meneses Anderson, Luis Polardo; Nufos; cambio residencia	101*	24	Garrido Herrera, Raul; La Gralba; fallecimiento	4*	6	Jaque Urra, Emiliano; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Claro Gallo, Domingo; Nufos; cambio residencia	107*	159	Meneses Meneses, Alfredo Antonio; La Gralba; cambio residencia	42*	144	Campero Zamora, Roberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Romero Galindo, Andres; Nufos; cambio residencia	124*	113	Sánchez Fuentelba, Florentino; La Gralba; cambio residencia	42*	125	Lecuona Lizarra, Héctor; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Melli Diaz, Eusebio Antonio; Nufos; cambio residencia	175*	29	Torres Silva, Juan N.; Cisterna; fallecimiento	7*	126	Munoz, Miguel Segundo; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Andrade Osorio, Clemente Augusto Manuel; Nufos; c. resid.	127*	58	Bravo Llido, Humberto; Cisterna; cambio residencia	7*	101	Mendoza Vergara, Guillermo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Carnosso Ponce, Felipe Segundo; Nufos; cambio residencia	129*	151	Labarca Ramirez, Juan; Cisterna; cambio residencia	7*	138	Ibañez Solo, Luis Alberto; San Miguel; fallecimiento	90*	10						
Saldívar Hernan Alberto; Nufos; cambio residencia	129*	108	Joire Olca, Rosamel Segundo; Cisterna; doble inscripción	8*	176	Zúñiga Solis, Manuel Agustín; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Barboza Soldado, Jose Maria; Nufos; cambio residencia	129*	24	Sartori Giron, Romulo; Cisterna; fallecimiento	10*	112	Diaz Perez, Luis Alberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Lopez Marin, Alberto; Providencia; doble inscripción	134*	63	Duarte Rojas, Claudio 2. o; Cisterna; fallecimiento	11*	54	Garcia Zúñiga, Alfonso; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Imanol Scheggi, Antonio; Providencia; fallecimiento	134*	184	Lopez Yanez, Raul Alberto; Cisterna; cambio residencia	16*	39	Zúñiga Lopez, Heriberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Correa Fuenfolla, Jose Dionisio; Providencia; fallecimiento	134*	64	Marin Isamat, Felipe; Cisterna; cambio residencia	18*	39	Rodríguez Oñate, Maximiliano; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Denoso Castro, Ricardo; Providencia; fallecimiento	134*	74	Carrasco Arispe, Mario Enrique; Cisterna; cambio residencia	2*	9	Celis Rubio, Eduardo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Carmona Pinto, Jose; Providencia; fallecimiento	134*	172	Sanz Paloma, Baltazar; Cisterna; fallecimiento	21*	119	Apolonio Perez, Bernardo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Almanza Esquivel, Juan Eustasio; Providencia; doble inscripción	134*	58	Urrea Diaz, Sergio Rene; Cisterna; cambio residencia	26*	31	Peña Yarges, Cidomiro Antonio; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Montañez Rojas, Fernando Alfredo; Providencia; c. resid.	68*	40	Torres Carlos Guillermo; Cisterna; cambio residencia	28*	4	Navarrete Salas, Fabio Antonio; San Miguel; doble inscripción	90*	10						
Reyes Jose; Providencia; doble inscripción	68*	127	Carvallo Alcayara, Luis Roberto; Cisterna; fallecimiento	29*	135	Falcon Viaderrena, Héctor Antonio; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Schlemmer, Abraham; Providencia; fallecimiento	68*	93	Sáez Suarez, Jose; San Miguel; cambio residencia	30*	138	Diaz Peña, Guillermo Segundo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Arturo Rojas, Bernardo; Providencia; cambio residencia	68*	129	Alvarez Estacion, Armando; Cisterna; cambio residencia	34*	74	Azocar Sandoval, Orlando Reinaldo; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Carmona Santiago, Francisco; Providencia; cambio residencia	68*	103	Sánchez Paloma, Fidel Jacob; San Miguel; cambio residencia	34*	52	Molina Meliazo, Fidel Jacob; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Alvarez Gómez, Santiago; Providencia; cambio residencia	68*	1	Castro Vega, Juan Jose; San Miguel; cambio residencia	35*	73	Cazcarra Vega, Juan Jose; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Quintana Jose, Bene; Providencia; doble inscripción	175*	197	Leotin Gamon, Alvaro; Cisterna; doble inscripción	37*	15	Silva, Jorge Juvenal; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Curran, Esteban; Venecia; Providencia; doble inscripción	175*	197	Patelco Vargas, Onofre; Cisterna; cambio residencia	38*	4	Hernández Acevedo, Hernan Elias; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Delos Rios, Juan; Venecia; Providencia; cambio residencia	175*	179	Quiroz Villablanca, Juan Antonio; Cisterna; cambio residencia	39*	170	Silva Jimenez, Humberto; San Miguel; cambio residencia	90*	10						
Esquivel, Pablo; Providencia; fallecimiento	223	106	Alvarez Figueroa, Armando; Cisterna; cambio residencia	42*	70	Castro Rojas, Lorenzo Antonio; Puerto Alto; cambio residencia	90*	10						
Maria Pascual Europa, Pedro; Providencia; doble inscripción	223	269	Contreras O'Gorman, Luis Arturo; Cisterna; cambio residencia	43*	1	Vandue Rojas, Juan Isidro; Puerto Alto; doble inscripción	90*	10						
Castro Gómez, Miguel; Pedro; Providencia; cambio residencia	223	191	Araya Saavedra, Juan Ramon; Cisterna; cambio residencia	43*	121	Latorre Morales, Belén Servilia; Puerto Alto; doble inscripción	90*	10						
Alvarez Muñoz, Ernesto; Providencia; cambio residencia	223	65	Quiroz Villablanca, Juan Antonio; Cisterna; cambio residencia	51*	170	Araya Muñoz, Elisa Enrique; Puerto Alto; cambio residencia	90*	10						

Ahora Muchos Usan
Dentadura Postiza
con Verdadera
Comodidad

Coma, hablé, riase o canté, sin temor a que su dentadura se poniera descolorida o salga de la boca. FIXODENT mantiene las dentaduras postizas más firmes y cómodamente en la boca. Este polvo de sabor agradable no deja en la boca ninguna sensación pegajosa. No causa náuseas. Es alcalino (nó-
cado). Suaviza el aliento. Obtenga FIXODENT en cualquier farmacia.

"CODENTAL" S. A.

BARRACA DE FIERRO
MATERIALES
DE CONSTRUCCION
RECARREDO, VILLALBA, SANCHO

A PRAT 1524 FONO 54652



porque amamos nuestra tierra...

en la voz universal de

UNA GABRIELA...

Que habla directamente al corazón del hombre del Norte Chico, -su hermano predilecto- y le hace sentir que la Patria vive en cada brote de los apretados huertos de sus valles. Por eso, aquel hombre de la tierra, ha entregado su vida a perpetuar, con las manos laboriosas, con su digna humildad, con sus grandes gestas de hechos y palabras, el lugoso milagro de sus valles sorpresivos.

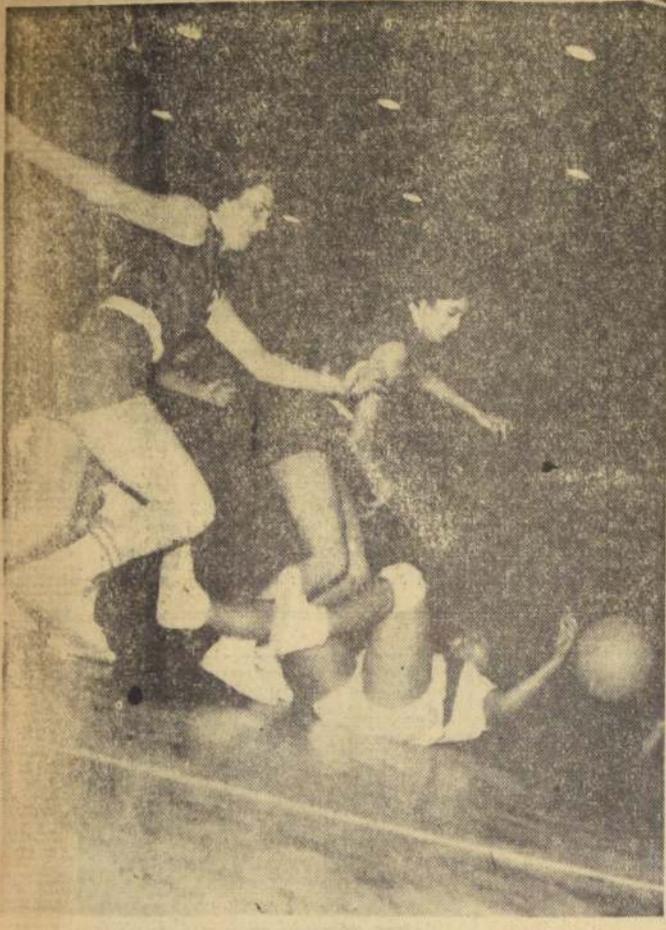
The logo for Yarum consists of a stylized globe icon on the left and the word "Yarum" in a bold, lowercase, sans-serif font on the right. The letter "Y" is particularly prominent, with a small circular element at its top.

Homenaje al Sesquicentenario de nuestra vida independiente

COOPERE A LOS CENSOS NACIONALES DEL 29 DE NOVIEMBRE

61 POR 38 FUE LA CUENTA

Amplia y deslucida victoria chilena



ESPECTACULARMENTE la peruana Nelly Bedregal ante la marcación de María Boisset y de Ismenia Pauchard, que corre a apoderarse del balón. Fue en la primera fracción en que Chile, aunque en ventaja en el marcador, jugó defensivamente. Luego, en la fracción final el equipo nacional mejoró y las cifras se ampliaron largamente.

Errores de organización malograron la jornada

La falta de una tribuna donde la prensa pudiera desarrollar con expedición su labor, fue una de las fallas que tuvo el torneo en su rueda inaugural. Esto originó no sólo un retraso en las directamente perjudicados, sino

Además fue visible la falta de unidad en el trabajo de las autoridades, sobre todo en la paraja del partido Chile-Perú. Como una consecuencia se produjeron a cada instante distensiones de juego con el consiguiente malestar para el público y jugadores.

Hay que señalar también, que por fallas mecánicas no funcionaron regularmente los tableros eléctricos o mejor dicho, funcionaron sólo uno y éste con continuas alteraciones en la cuenta.

No fue coordinado tampoco el trabajo de la mesa y el del Colegio Técnico, registrándose ciertas diferencias al término de ambos partidos, con el natural temor para causar malestar, técnicamente los resultados.

Estas fueron, grosso modo, algunas de las fallas que vieron el comienzo de este campeonato. Fallas o vacíos involuntarios, pero que algo empañaron el brillo que por tradición tienen los eventos deportivos en nuestro país.

DECLARACIONES

Al término del último match entre rivales a algunas personas, para que nos dijeran qué posiciones del torneo daban el punto de vista organizativo. Casi unanimemente reconocieron que daban fallas, aunque no se dieron mayor importancia.

Augusto Martínez Pérez, presidente de la delegación paraguaya dijo: "El torneo mostró ciertas fallas, pero no graves. El deporte no es lucha de pesos, sino una fiesta a la que todos debemos contribuir y asistir. Los errores que hubo, ya desaparecieron, porque en todos se manifestó el espíritu de solidaridad".

Alberto Servano, presidente de la Federación de boxeo expuso: "Es difícil que en un torneo de este calibre no se produzcan errores. En este caso los hubo, pero a mi juicio no minucian el brillo del espectáculo".

Antonio Dos Reis Carneiro, presidente de la FIBA, fue en éste el señalado: "Chile ha organizado un certamen de alta trascendencia. Los queque vacíos no significan nada. Yo tuve asegurar que este campeonato competiría con el Panamericano de Chicago, es perfecto. Aquel si que fue un desastre, en cuanto a organización".

River Plate va a jugar a Colina

River Plate, de Providencia, juega esta tarde con Quilpué, de Colina. La delegación de Santiago partirá a las 12:30 horas, desde Providencia esa noche, al gimnasio de Nataniel en la primera jornada.

también al propio público que debió soplar la intromisión en sus ubicaciones de aquellos que buscaban cumplir con sus funciones.

V.O. E. BOL:

Estrecha victoria de YMCA sobre Español

En el otro encuentro, Universidad Católica venció claramente a Vida Sana

Con las victorias de YMCA de Buenos Aires y de Universidad Católica se inició anoche, en el Gimnasio de la UG, el cuadrangular internacional de voleibol, organizado por el club dueño de casa.

La lucha del encuentro principal fue sumamente cercana y la victoria estrecha del club argentino en cinco sets sobre el conjunto de Estadio Español, que obtuvo tras momento de gran incertidumbre, en que el perdedor se alzó como el posible vencedor en el cuarto set, que se definió 16-14, en favor de los visitantes.

En el encuentro preliminar, Universidad Católica desarrolló una buena labor para aventajar claramente a Vida Sana por la cuenta de 15-4, 15-12, 12-15 y 15-10.

Actuaron por el equipo ganador: P. Grisanti, H. Grisanti, Cavero, Campero, Corral, García, Garrido, Jorquera, Morales, Soto, Vila.

El partido de fondo finalizó con el triunfo de YMCA de Buenos Aires sobre Estadio Español por 9-15, 15-12, 7-15, 15-14 y 15-10. El equipo bonaerense formó con Castro, Escrivay, García, Gil, Margeratessi, Manzano, Martínez, Napolitano, Nogués y Vifades. Estadio Español, que cumplió una sobresaliente actuación, lo hizo con J. del Valle, A. del Valle, Jiménez Goya, Jorge Goya, G. Gómez, R. Gómez, Sparza, Serrano, García y Silva.

SE SUSPENDIO EL BASQUETBOL

• Aventajó con facilidad a un equipo de Perú de muy discretas condiciones, pero sin dejar sensación de poderio. • Contradicción ceremonia inaugural, con muchas fallas de organización

Un aporte extraordinario de público, dio clima y fervor a la inauguración del 8º Sudamericano de Basquetbol Femenino. Las dificultades en el acceso al pequeño pero hermoso gimnasio, y las lógicas desavenencias en la ubicación de los asistentes; las dificultades de dos mil personas que quedaron afuera, en la calle Nataniel, provocaron aglomeración ante las puertas de entrada.

HERMOSO DESFILE

A los sonidos de una banda militar se presentaron las delegaciones: lucieron garnieras en sus hermosos uniformes de calle las brasileñas y con uniformes los equipos que debían actuar. El público aplaudió calorosamente a todas las delegaciones. Después del saludo del presidente de la Federación Chilena, y una vez rendido el juramento de rigor, se ofreció un homenaje al creador del basquetbol, Dr. James N. Naismith; la actuación del Coro de la Escuela Normal No. 2, y, enseguida, el equipo de gimnasia de la E. Normal No. 1 que presentó un hermoso esquema de ejercicios con opciones, con movimientos sincronizados, al ritmo de marchas y danzas, aplaudida. La suavidad y elegancia en los ejercicios, ejecutados al ritmo del piano, suscitaron las más cariñosas felicitaciones. Fue presentada por las profesoras, ex basquetbolistas, Iris Leroy de Enciso e Hilda Ramos de Reyes.

PRIMER TRIUNFO DE CHILE

Un triunfo amplio, pero frío brindó el cuadro chileno en la primera de las 8 presentaciones que debe cumplir en el 8º Campeonato Sudamericano de Basquetbol Femenino. Su rival, el recién llegado elenco de Perú, no brindo como se esperaba, y los momentos no ofreció resistencia alguna, y la anotación conseguida, a ritmo lento resultó cuantiosa.

NERVIOSO COMIENZO

Como en el primer partido, las primeras acciones fueron imprecisas, con numerosos errores e interrupciones. El evidente desequilibrio entre la mesa de control y los jueces paraguayos Alvaro Pedro y Ernesto Romero, y el excesivo rigor en los controles aumentaron las interrupciones, desluciendo el espectáculo librado en un ambiente de evidente nerviosismo que incluso sobrecogió al público que se mostró reacio al aplauso aun al cuadro chileno en larga ventaja.

La primera anotación correspondió al cuadro chileno, por intermedio de Ismenia Pauchard por falta personal de Isabel Delgado, su marcadora. Este comienzo fue la característica del partido: los problemas que originó la anotación de Ismenia que significó para Isabel Delgado incurrir en frecuentes faltas personales hasta abandonar el juego a los 2 minutos y medio de la etapa final. Debió pasar a custodiar a la "pivot" del cuadro chileno, Doris Saletti, la peligrosa atacante del cuadro paraguayo que perdió precisamente en este aspecto del juego a uno más el estreno. Finalmente el encuentro cuando buena parte del público se retiraba con la grata impresión de la aplaudida presentación de Paraguay y la insatisfactoria de Chile.

ANOTACIONES

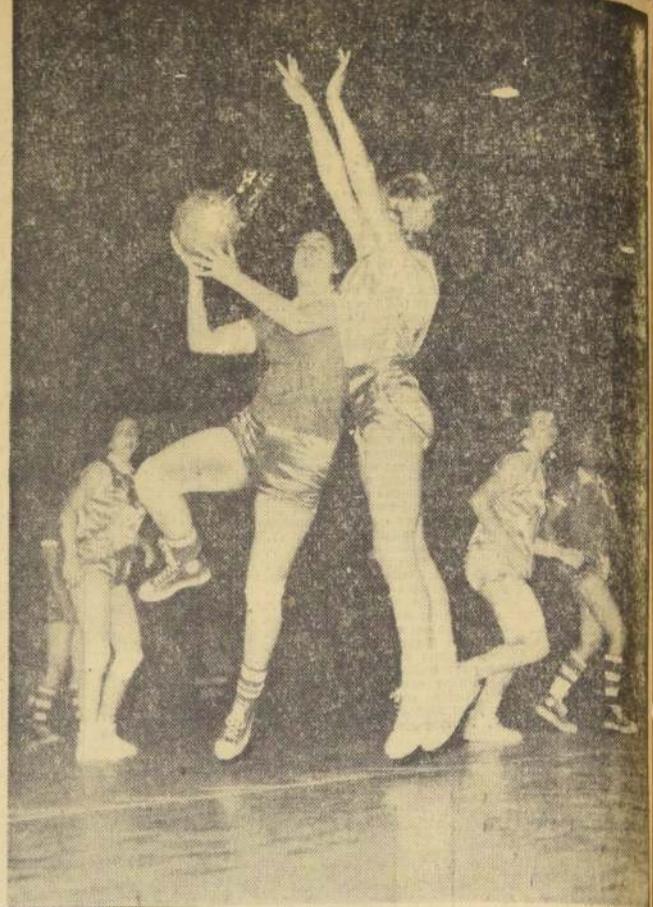
CHILE: No. 3 Silvia Echagüe, 1 fp. 6 puntos; 6. Ismenia Pauchard, 2 fp. 15; 7. María Boisset, 0 fp. 10; 8. Blanca Carrasco, 4 fp. 2; 9. Sonia Pizarro, 3 fp. 7; 10. Irene Velásquez, 2 fp. 19; 12. Onésima Reyes, 3 fp. 6; 13. Estela Quezada, 2 fp. 0. Total, 61 puntos.

PERU: No. 4 Betsabé Chávez, 5 fp. 4 puntos; 5. Elizabeth Chávez, 0 fp. 7; 6. Nelly Pedrel, 3 fp. 5; 7. Nelly Castillo, 2 fp. 0; 8. Doris Saletti, 3 fp. 11; 10. Rossy Sainz, 5 fp. 7; 14. Isabel Delgado, 5 fp. 1; 15. Elsa Dascalí, 0 fp. 1. Total, 35 puntos.

SE SUSPENDIO EL BASQUETBOL

ELAS FORMACIONES

El cuadro chileno comenzó con Blanca Carrasco, Sonia Pizarro, Irene Velásquez, Onésima Reyes e Ismenia Pauchard. Peru alistó con Beatriz Chávez, Nelly Boisset, Doris Saletti, Rossy Sainz y Isabel Delgado. El primer cambio lo operó el equipo peruano a los 11 minutos cuando salió lesionada Betsabé Chávez y debió entrar Nelly Castillo. Antes de los 9 minutos 37 segundos en el cuadro chileno se sustituyó a Onésima Reyes, muy comprometida con 3 faltas personales, por María Boisset, que dio al cuadro nacional más seguridad en los



LA GOLEADORA. Edith Nunes, la diestra pivot paraguaya, entra hasta debajo del cesto, marcada por Nilda Sklerevicius. Paraguay venció por 60 a 51 en un partido en el que las vencedoras llevaron siempre ventaja, aun cuando faltando cinco minutos las argentinas se acercaron peligrosamente en la cuenta.

60 POR 51 EN EL PRELIMINAR

CLARO TRIUNFO DE PARAGUAY DERROTO EN ATRACTIVO ENCUENTRO A ARGENTINA

En cotejo de intenso trámite y de final espectacular, la selección paraguaya logró vencer a la representación de argentina por la anotación de 60 a 51 en el primer encuentro del 8º Campeonato Sudamericano Femenino de Basquetbol.

Paraguay y Argentina ofrecieron una brillante demostración de basquetbol fluido, de buena técnica y jugadas a la vista durante su desarrollo. Desde la partida el cuadro guarani tomó holgada ventaja con

MARCACION A PRESIÓN

Los dos equipos emplearon el mismo sistema defensivo, marcaron a presión en toda la cancha, produciendo constantemente acciones efectuadoras y ardorosas que ensimismaron vivamente al numeroso público que colmó todas las aposentadurias. Faltando 2 minutos 10 segundos el encuentro se puso a una falla en el tablero eléctrico de anotación y a partir del inicio de la reunión, las argentinas afilaron la puntería, empeoraron su dinámica mejor y la ventaja se fue sosteniendo hasta llegar al descanso con sólo 14 puntos de desventaja, 29 a 15.

EXCELENTE EL ARRIBA

Paraguay, aparte merecer desempeño de los jueces como Alaird y Jorge Ruiz del Perú. Siguieron el juego con un amplio conocimiento reglamentario y siempre evitieron encima de la pista cobrando con justicia todas las infracciones. Mercedes aprobación unánime de los bandos.

EQUIPOS Y PUNTOS

PARAGUAY: Josefina Miguez, 2; Armando Matheu, 1; Julio Orellana, 4; Anselmo dos Santos, 0; Edith Nunes, 1; Nilda Sklerevicius, 1; Dionisia Echagüe, 6; Aida González, 0. TOTAL 60.

ARGENTINA: Casilda Enciso, 8; Celia Juan, 1; Conesa, 8; Nilda Sklerevicius, 1; Gildor Maggioli, 8; Susana Abad, 9; Esther Recio, 1; Esther Pietrapiana, 4. TOTAL 51.

Recaudación

La primera reunión del Campeonato Sudamericano de Basquetbol fue presentada por 2.508 personas,

que dejaron en boleterías la suma de \$ 2.645 (dos millones seiscientos cuarenta y cinco mil pesos).

Esta suma representa el valor efectivamente cancelado, sin considerar en ella las invitaciones, que ascienden a 1.500.

La cuenta final en favor de Paraguay fue de 60 a 51.

FIGURAS DESTACADAS

En ambos conjuntos sobresalieron Edith Nunes, Armin

da Malatesta y Luz Rojas, por las vencedoras; Casilda Trincedo, Gildor Maggioli y Susana Abad, por las vencidas.

GOLF PROFESIONAL

ENRIQUE ORELLANA PASO AL PRIMER LUGAR DEL TORNEO

Rafael Jerez, de Viña, ocupa el segundo puesto.— Resultados de los 36 hoyos jugados

La segunda etapa del campeonato profesional de golf jugada ayer en las canchas del Country Club tuvo en los resultados un vuelco que en el fondo no constituye sorpresa. Enrique Orellana, profesional del Club de Golf Los Leones —sin duda, el mejor jugador de Chile—, pasó a ocupar el primer lugar del torneo al señalar 148 golpes para los 36 hoyos jugados.

RETROCEDE EMILIO PALACIOS

La buena actuación cumplida por Emilio Palacios en la primera etapa que se había adjudicado con 73 palos no lo tantinó ayer al elevar su score a 88 golpes, con lo que dejó muy alejado de los primeros lugares.

RESULTADOS DE LOS 36 HOYOS
Cumplida la mitad de la competencia, la ubicación de los participantes es la que sigue:

E. Orellana	74	74	148
R. Jerez	74	76	150
A. López	76	78	152
V. Soto	76	78	152
E. Palacios	75	75	150

SALIDAS DE HOY

Los 36 hoyos que restan se jugarán hoy en dos etapas: 18 en la mañana y 18 en la tarde. El orden de salidas de los competidores en ambas fases es el que sigue:

9.00 V. Soto-L. González-C. Moreno	13:30
9.06 P. Carriel-F. Soto-J. Gubero	13:45
9.12 A. López-L. Calderon-M. Soto	13:45
9.18 R. Jerez-E. Palacios-A. Araya	13:45
9.24 E. Orellana-N. Morales-H. Duarte	13:45

uno Jefe de la Industria Italiana

48 CC 115 CC
52 CC 117 CC
125 CC 235 CC

ENTREGA INMEDIATA
AMPLIAS FACILIDADES

Reservado y Entregado
PROVINCIA
ANTONIO ESCOBAR Y CIA. LTDA.
Mac-Iver 124 Santiago - Casilla 258 - V.

MOTOS
Benelli

uno Jefe de la Industria Italiana

48 CC 115 CC
52 CC 117 CC
125 CC 235 CC

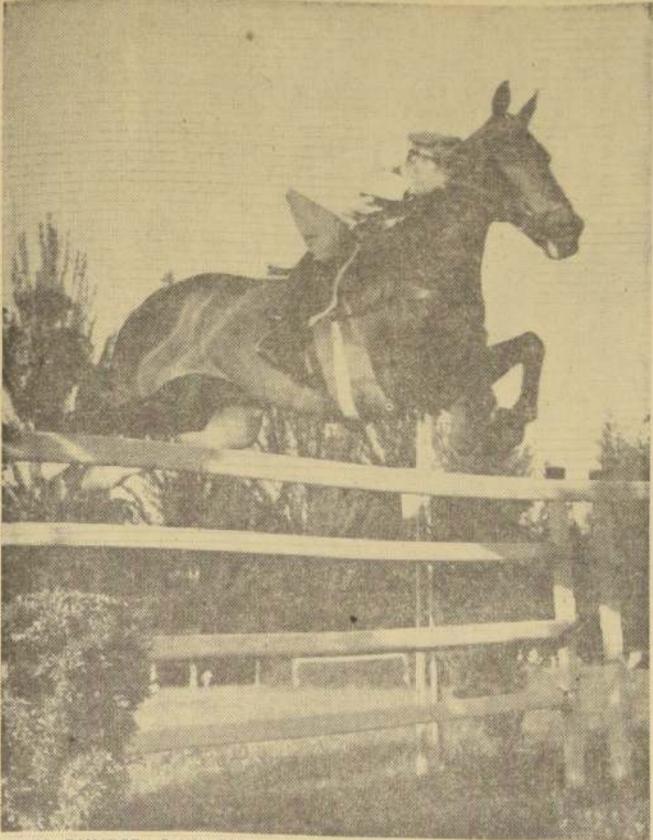
ENTREGA INMEDIATA
AMPLIAS FACILIDADES

Reservado y Entregado
PROVINCIA

ANTONIO ESCOBAR Y CIA. LTDA.
Mac-Iver 124 Santiago - Casilla 258 - V.

uno Jefe de la Industria Italiana

48



BINOMIO GANADOR: Gastón Zúñiga ha logrado formar con "Maitén" una combinación de singular capacidad. Lo ratificó ayer, al adjudicarse el campeonato de

CAMPEONATO DE SALTOS

LUIS LABBE, EN "CRISOL", 1.º EN LA COPA DE NACIONES

Gastón Zúñiga, en "Maitén", ganó el campeonato de selección.

Cuatro jinetes se disputarán hoy la etapa final

Luis Labbe, de la Escuela de Caballería, en Crisol, triunfo en el doble recorrido de la Copa de Naciones, correspondiente a la tercera fase del proceso selectivo del Cam-

VICTORIA ESTRECHA

La prueba, de gran dificultad por la extensión del recorrido, se distinguió principalmente por lo estrecho que resultó el triunfo para Labbe, que a la postre se revalidó por el mejor tiempo que colgó en los dos recorridos. El jinete de Carabineros anotó 8 faltas, con un tiempo de 3:36.35.

Sergio Arredondo, de la Escuela de Caballería, en Choyr Boy tuvo también 8 faltas,

pero con el tiempo de 3:42, obteniendo así el segundo lugar en la Copa. El tercer puesto fue para Hernán Podestá, de la Escuela Militar, en Gestio, con 8 faltas y 3:44.

Los 4 FINALISTAS

Finalizada la Copa de Naciones y sumado el puntaje obtenido en esta prueba y en las dos anteriores cumplidas el jueves y viernes, quedaron clasificados para disputar hoy la rueda final: Sergio Arredondo, en Choyr Boy, con 34 puntos; Hernán Podestá, en Gestio, con 30 puntos; Luis Labbe, en Crisol, con 29 puntos, y Luis Santos, en Líthur, con 27.5 puntos. Estos últimos jinetes empataron el cuarto lugar con Heinz Loewe, del Santiago Paperchase Club, pero se clasificó por haber obtenido mejor ubicación en la Copa de Naciones.

Los cuatro jinetes indicados, dándole todo lo que las bases del torneo, saltarán hoy en sus cabinindradas y en las de sus oponentes. De este modo, en el resultado final no solo prima la calidad del caballo, sino fundamentalmente la capacidad de conducción y adaptación de los jinetes.

CAMPEONATO DE SELECCIÓN

Paralelo al torneo de saltos se efectuó también la última etapa del campeonato de selección organizado por la Federación. El triunfo perteneció a Gastón Zúñiga, de la Escuela de Caballería, en Maitén, que totalizó 61 puntos. La actuación de Zúñiga revistió especial categoría, ya que fue el único jinete que en los dos recorridos señaló 0 faltas. El segundo lugar lo

obtuvo Sergio Arredondo, de la Escuela de Caballería, en Choyr Boy, con 51.5 puntos. Tercero, Hernán Podestá, de la Escuela Militar, en Gestio, con 48.5 puntos. Cuarto, Luis Santos, de la Escuela de Caballería, en Imperial, con 45.5 puntos. Quinto, Luis Labbe, de la Escuela de Carabineros, en Crisol, con 42.5 puntos, y sexto, Pelayo Izquierdo, de la Escuela de Caballería, en Raspulín, con 40.5 puntos.

De estos binomios seleccionados se elegirá el equipo que representará a la equitación nacional en el Torneo Intercontinental que se efectuará en Viña del Mar en el mes de febrero próximo.

CARTELERA DEPORTIVA

Los siguientes son los espectáculos deportivos programados para hoy, tanto en Santiago como en provincias:

ATLETISMO

CIRCUITO LA PRENSA... Partida a las 15.30 horas, desde el Palacio de Bellas Artes.

CIRCUITO LAS ZONAS, RAMON ALVAREZ GOLD-SACK... Partida a las 10 horas, de Esperanza 633.

CICLISMO

PARK COUSINO... 8.30 horas: Competencias para novicias, ciaria y primera categorías, organizadas por el club Colo Colo.

EQUITACION

CANCHA DE SALTOS SANTIAGO PAPERCHASE... 18 horas: Fase final del Campeonato de Chile de Saltos.

FUTBOL PROFESIONAL

DIVISIÓN DE HONOR (2da fecha): ESTADIO NACIONAL... 14.30 horas, Ferrobádminton-Palestino. ESTADIO INDEPENDENCIA... 16.30 horas, U. Católica-Macallanense. ESTADIO PLAYA ANCHA Valparaíso... 16 horas, S. Wanderers-Colo Colo. ESTADIO BRADEN, Rancagua... 16 horas, O'Higgins-Everton.

GOLF

COUNTRY CLUB... 9 horas: Finales del Campeonato Profesional.

CLUB DE LEONES... 9 horas: Finales Copa "José María".

POLO

CLUB SAN CRISTOBAL... 10 horas, Copa "F. Echenique": cancha No. 3, Millahue-Angostura; 11.15, cancha N.º 2, Copa "Julio Zegers": Graneros-U. Católica "A"; 14.15, cancha N.º 3, Copa "Echenique": Zapallar-Chimbarongo; 15.30, cancha N.º 1, Rancagua-U. Católica "B"; 16.45, cancha N.º 1, Santa Rosa-Rautéh.

TENIS

CANCHAS STADE FRANCAIS... 9 y 15 horas: Tercera etapa Campeonato Abierto de Chile.

TIRO

POLIGONO DE RECOLETA... 9 horas: Primera fecha del Campeonato de Chile Tiro Carabinares, tres posiciones.

CLUB LO CURRO... 15.30 horas: Competencia Tiro Trap, Premio Nicolás Menicucci.

VOLEIBOL

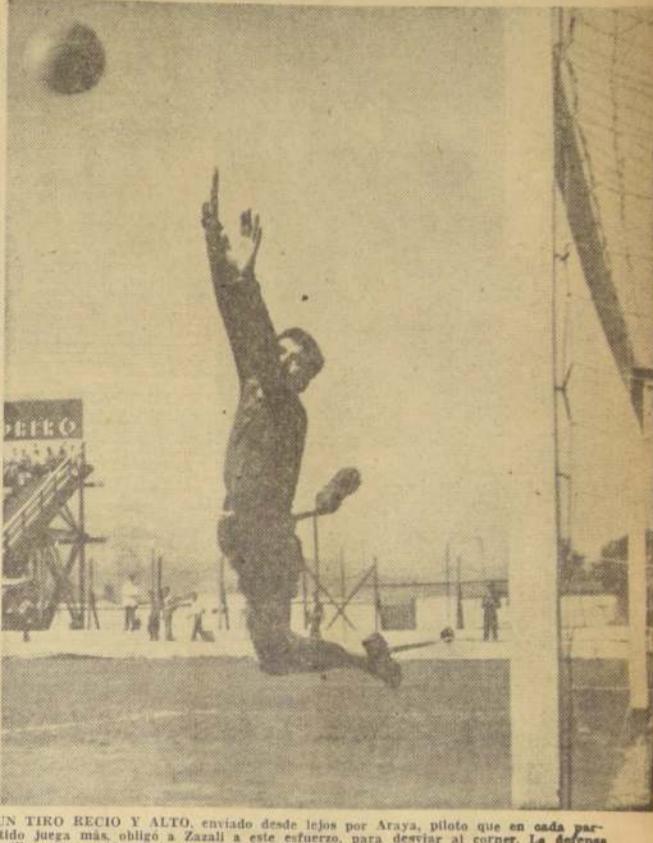
GIMNASIO U. COTOLICA... Segunda fecha del cuadrangular.

CLUB ESTADIO ESPAÑOL... 9.30 horas, U. Católica-Español; 11. YMCA, de Buenos Aires-Instituto Vida Sana.

YACHTING

LAGUNA DE ACULEO—Competencia de veleros "Copa Piratas".

Audax goleó 4-0 a San Luis, desplomado en el 2.º tiempo



UN TIRO RECIO Y ALTO, enviado desde lejos por Araya, piloto que en cada partido juega más, obligó a Zazallí a este esfuerzo, para desviar al corner. La defensa quillotana careció de aliento en el segundo tiempo y fue superada por el ataque de Audax.

Radio Corporación

desde Playa Ancha



¿Casimires?....
so ACONSEJA
¡DONDE SALUDA LA OVEJA!

DEPOSITO SANTO DOMINGO 1074

"EXCURSION ECONOMICA"

41 DIAS DE RECORRIDO

Salida de Santiago: 19 de enero de 1961. Embarque en Buenos Aires: 21 de enero en el vapor Inglaterra "ARLANZA".

Vigo — Madrid — Barcelona — Niza — Génova — Roma (6 días) — Florencia — Venecia — Milán — Ginebra — Dijon — París (10 días).

Regreso desde La Rochelle: 19 de marzo de 1961 — "REINA DEL MAR".

Llegada a Valparaíso: 13 de abril de 1961.

PRECIO TODO INCLUIDO: US\$ 1.300.— por persona.

"PRIMAVERA EXPRINTER EN EUROPA"

71 DIAS DE RECORRIDO

Salida de Santiago: 9 de marzo de 1961. Embarque en Buenos Aires el 11 de marzo en el vapor Pratino "FEDERICO C."

Niza — Génova — Pisa — Roma (6 días) — Nápoles — Asís — Florencia — Venecia — Klogenfurt — Viena — Salzburgo — Munich — Zurich — Frankfurt — Colonia — Bruselas — París (12 días) — Tours — Burdeos — San Sebastián — Madrid — Córdoba — Sevilla — Granada.

Regreso desde Santander: 5 de junio de 1961 — "REINA DEL MAR".

Llegada a Valparaíso: 29 de junio de 1961.

PRECIO TODO INCLUIDO DESDE: US\$ 1.780.— por persona.

"GRAN EXCURSION AEREA 1961"

62 DIAS DE RECORRIDO

Salida de Santiago: 20 de marzo de 1961 en los "Doctores" de SAS.

Lisboa — Madrid — Niza — Roma (7 días) — Florencia — Venecia — Milán — Zurich — Frankfurt — Copenhague — Estocolmo — Oslo — Londres — París (14 días) — Ginebra.

Llegada a Santiago: 21 de mayo de 1961.

Precio todo incluido: US\$ 2.020.— por persona.

VARIANTE A ESTADOS UNIDOS: Nueva York (10 días) — Washington — Mejico.

Precio de esta variante: US\$ 280.— por persona.

VARIANTE A CERCANO ORIENTE: Atenas — Caire — Beirut — Estambul.

Precio de esta variante: US\$ 610.— por persona.

"EXCURSION CLASICA 1961"

64 DIAS DE RECORRIDO

Salida de Santiago: 19 de abril de 1961.

Embarque en Buenos Aires: 21 de abril de 1961 en el vapor italiano "AUGUSTUS".

Cannes — Niza — Génova — Pisa — Roma — Málaga — Asís — Florencia — Venecia — Milán — Ginebra — Interlaken — Stuttgart — Frankfurt — Colonia — Amsterdam — Bruselas — París (7 días) — Burdeos — San Sebastián — Madrid — Córdoba — Sevilla — Granada.

Regreso desde Barcelona: 8 de julio de 1961 — "JULIO CESAR".

Llegada a Buenos Aires: 22 de julio de 1961.

Llegada a Santiago: 24 de julio de 1961.

PRECIO TODO INCLUIDO DESDE: US\$ 1.698.— por persona.

EXCURSIONES



EXPRINTER S.A.

AGUSTINAS 1074 PRAT 895
SANTIAGO VALPARAISO
RENGO 366 CONCEPCION

Balneario LOS VILOS



Un LOTEÓ de SITIOS junto al mar tranquilo, a poco más de 2 horas de Santiago, por Carretera Panamericana.

Clima templado, aguas tibias, fácil acceso por FF.CC. y buses diariamente. Toda urbanización, agua abundante y luz de la ENDESA.

ULTIMOS SITIOS desde E° 650.-

CUOTAS MENSUALES desde: E° 16,25-

Pida pormenores del
LOTEÓ DE "LOS VILOS" a:
"ORPRON"
ORGANIZACION PROMOTORA
DE NEGOCIOS LTDA.
Edificio IMPERIO
AGUSTINAS 853
Ofs. 427 al 431-Tel. 380912-Sgt.

SUDAMERICANO DE TENIS

Stuck eliminó a Holmberg



WOLFGANG STUCK, jugador N.º 1 de Alemania que derrotó al N.º 4 de Estados Unidos, Ron Holmberg, en cuatro sets, 26, 62, 63 y 86. Sólo el último set alcanzó cierta emotividad.

RODOLFO SOTO:

"El éxito de un "Clásico", depende de toda la barra"

A cambio del título daremos un espectáculo excepcional se dijo en conferencia de prensa de U. de Chile

Si las cosas nos salen como las tenemos planeadas, es decir, sin inconvenientes muy propios de producirse en espectáculos de esta naturaleza, creemos que el sábado 26 superaremos todo cuando se ha presentado en Clásicos Universitarios.

Con estas palabras expresó su opinión sobre el espectáculo que prepara la "U", Rodolfo Soto, por largos años, factor valioso en las presentaciones de la barra de Universidad Católica, y que está ahora al frente de la huestes azules.

El creador de Cocoliche, habló en términos muy simples y expresivos, frente a los periodistas, durante una conferencia de prensa, convocada antenochte por Jorge Pica, presidente de Universidad de Chile, en la sede de la institución, en calle Santa Lucía.

El dirigente abrió el acto expresando que el directorio de la "U", había resuelto contratar a Soto (el contrato se extiende a dos años), como una manera de brindarle una compensación a sus socios y hincha. "No hemos conquistado el título como en 1959" —dijo Jorge Pica—, pero a cambio de ello presentaremos un Clásico Nocturno excepcional. Conocemos a Soto, hemos visto lo que está preparando y estamos seguros que su presen-

tación va a constituir un suceso memorable".

En su exposición, Rodolfo Soto sostuvo que estaba seguro de alcanzar un resultado satisfactorio porque disponía del concurso de todos los grupos que forman la barra del "U". Lo que mostraremos el sábado próximo —puntualizó— será el trabajo de todos, porque en esta materia no hay triunfos personales, sino que el reflejo de una labor conjunta donde cada cual es igualmente importante y decisivo.

Posteriormente, el jefe de la barra de la "U", se extendió en detalles de carácter técnico sobre la organización de su espectáculo, terminando por agradecer la colaboración que había encontrado siempre el Clásico en la prensa.

EN EL CLUB SAN CRISTOBAL:

U. CATOLICA VENCIO A SANTA LAURA EN POLO

Tres partidos se jugaron ayer. Dos torneos simultáneos prosiguieron hoy

Dos competencias simultáneas de polo prosiguieron ayer tarde en el Club San Cristóbal. En el partido preliminar por la Copa "Francisco Echenique", Universidad Católica "B" se impuso por 12 goles a 11, a Angostura que recibió un handicap de 9 goles.

Por la Copa "Julio Zegers", en el primer encuentro de esta competencia, La Castillo derrotó ampliamente a Santa Rosa, 16 por 11. Los perdedores recibieron 9 goles de handicap, que La Castillo pudo descontar recién en el tercer chukker que terminó igualado 10.

Culminó la reunión de ayer con el triunfo de Universidad Católica por 13 goles a 9 1/2, sobre Santa Laura por la Copa "Julio Zegers". En el segundo chukker, los estudiantes habían descontado los 4 1/2 goles que cedían de handicap, y pusieron en evidencia sus mejores cualidades.

PROGRAMA DE HOY

La temporada de polo prosigue hoy con dos reuniones en La Castillo: a las 10, por la Copa "Francisco Echenique"; Milán contra Angostura, a las 11:15, por la Copa "Julio Zegers". Graneros con Universidad Católica.

**BARRA
UNIVERSIDAD CATOLICA**

Se cita a todos los integrantes de la Barra de la Universidad Católica, a los ensayos que se realizan en el Gimnasio, Alameda 340, a las 19 horas.

"CASA STEFANO"

INDEPENDENCIA 470 — SANTIAGO
Recibió toda la línea de repuestos y accesorios de la afamada marca italiana "CAMPAGNOLO" para pista y carretera. Además de un surtido completo de repuestos en general para toda clase de bicicletas. Neumáticos importados Pirelli, Welber, John Bull y Cevíon. Tijulares "Gardiol Milimillas" Welber, modelos Trasalpines International, Special Course Junior. Frenos: Weinmann y Universal.

En cuatro sets: 26, 62, 63 y 86. Zuleta venció a Achondo, y Rodríguez a Musalem. Hoy, a las 11, debuta Ayala frente al peruano Buse.

GANÓ RODRÍGUEZ

De regulares atractivos resultó la tercera jornada del Campeonato Sudamericano Abierto de Tenis que se realiza en las canchas del Stade Français. De los ocho partidos disputados tres fueron de varones y cinco de damas— hubo sólo dos de algunos éxitos. Perdieron los que disputaron Wolfgang Stuck (alemán) y Ron Holmberg (norteamericano) y los nacionales Patricio Rodríguez con Jaime Musalem.

VENCION STUCK

Contrariando las presunciones previas, casi generales, Stuck derrotó a Holmberg en cuatro sets: 26, 62, 63 y 86. Sólo en el primero y cuarto sets, el jugador N.º 4 de Estados Unidos estuvo próximo a mostrar sus pugaminos. Con golpes fuertes y bien ubicados, con drives muy precisos con un servicio rápido, hizo suyo en forma amplia el primer set, por 62. Stuck se vio impreciso y de continuo perdió su servicio. Pero la característica del partido cambió fundamentalmente en el segundo set.

MAS MOVEDIZO

Se movilizó con mayor rapidez el alemán, a partir del segundo set, aprovechando el lado débil de Holmberg, que es su lentitud. Gracias a este accionar, y en especial con rápidos drives cruzados, Stuck ganó categoríicamente el set, por 63.

HOY DEBUTA YOLANDA

El tercero fue disputado con iguales características que el segundo, aunque con una diferencia: Holmberg alegó perder muchas pelotas debido a que el sol pesaba fuerte en su sector. Sin embargo, igual había perjudicado a Stuck, y éste nada dijo.

El asunto fue que el alemán venció por sus cabales, por 63. Corpulentemente en extremo el yanqui, ganó tres juegos sólo gracias a su pericia en el juego de fondo, y a algunos sorprendentes cambios de golpes.

REACCION DE HOLMBERG

En el cuarto set, luego del descanso, Holmberg entró decidido a mejorar. Pero se encontró con un Stuck muy seguro, que de entrada le sacó tres juegos seguidos. Para partir del 30, el norteamericano mostró una clara recuperación. Se movilizó un poco más, y luchó con esfuerzo. Esto le valió conseguir tres juegos seguidos y emparejar el score a 3, para luego ponerse en ventaja de 43.

SE REPUSO STUCK

Después de este pasaje poco auspicioso, Stuck se repuso. Entonces, con un Holmberg cerca de su mejor juego, y un Stuck seguro de sí mismo, el partido se abrió su máximo interés. Empezó a 4, a 5, y 6, hasta que el alemán, consciente del servicio de su rival, se puso en ventaja de 76 y luego con su servicio ganó el set, por 86, y el match con un score final de 26, 62, 63 y 86.

REUNIÓN PARA ESCOLARES

La reunión del maestro principal, que la noche anterior jugó el torneo, se realizó hoy en la mañana, desde las 9 horas: María Ibarra con Rebeca Narbona; Helen Giroux con Alicia Heegewald; Mabel Bove (argentina) con Lucia Castellanos, y Ana Cornejo con Margarita Bender.

En la tarde, los siguientes dobles, desde las 16 horas: Helen Giroux-Rebeca Narbona con Rosa Yunis-Yolanda del Solar, y Mabel Bove-Margarita Bender con Sonia Berrios.

HOY DEBUTA YOLANDA

Con la nota destacada del debut de Luis Ayala frente al veterano jugador peruano Eduardo Buse, continuará hoy el torneo. Este partido se jugará a las 11 horas.

Antes, a las 9:30, el chileno Ernesto Aguirre enfrentará al español Manuel Santana, y en la tarde, a las 15, Rodríguez contra el alemán Daniel Achondo.

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

El programa consulta, además, los siguientes partidos de damas: En la tercera jornada:

CREMASCHI, UN ANIMADOR DE QUILATES

Baja de Santiago Morning y estrecho triunfo de Rangers



LANZANDOSE A TIERRA, Oyarzún, arquero de Rangers, controla la pelota antes que Fuentes llegue a ella. Santiago tuvo una delantera desarmada, sin coacción. Rangers ganó merced a su mayor entusiasmo y resolución.

- Un gol en cada tiempo de los vencedores
- Santiago descontó con un servicio penal

CANCHAS: Estadio de Santa Laura.
PÚBLICO: 6.123 personas.
SOCIOS: 367 de Santiago Morning, cero de Rangers y 219 de Unión Española.
RECAUDACIÓN: \$3.714.21 estadios.

ARBITRO: Miguel Comessana (argentino).

EQUIPOS: RANGERS (dos goles): Oyarzún; Ramírez, Baclía, Pérez, Canizares y Callan; Bremmer, Sepúlveda, Martínez, Cremaschi y Matías.

SANTIAGO MORNING (un gol): Godoy; Logan, Lepé y Carrasco; Cruz y Arce; Fuentes, Torres, Rodríguez, Fuentes y Suazo.

GOLES: en el primer tiempo, a los 30 minutos CREMASHI al conectar un centro de Matías, que había recibido del mismo entrerreal "el peinar" un centro de Romero, que originó una salida falsa de Godoy.

EXPULSIONES: a los 42 minutos del segundo tiempo, LOGAN y SEPÚLVEDA, que a raíz de una falta del primero se trenzaron a golpes, ensañándose el defensor bohemio que derribó al indefenso arquero de Rangers. El juez Comessana, de inéitable actitud, expulsó a ambos.

En el segundo tiempo, coincidiendo con una baja vertical de su oponente, justificó Rangers los escasos méritos para su ajustado triunfo. En el cuadro sureño, después de la pausa mínima del primer tiempo, pasó a primar en las acciones aunque sólo contaba con el concurso nominal de Juan Martínez, lesionado a los 40 minutos de la etapa inicial, en su encuentro con Rodríguez. Cremaschi, que en el primer tiempo había alterado la función de nexo con Sepúlveda, pasó a comandar la ofensiva decididamente y sostuvo todo el trabajo de ataque de Rangers, a cada momento más entusiasta, mientras decalaba inexplicablemente su rival.

GOLES DE ANTANO

El periodo inicial mostró breve lapso de juego entusiasta de Rangers y luego a medida que se acortaba la manzana de Cruz y Arce sobre Matías, Santiago lució como cuadro levemente mejor en coordinación y técnica, pero su juego no tuvo más mérito que acercarse al área, sin mayor perspectiva que poner en evidencia los pocos recursos del arquero Oyarzún.

Rangers no tuvo mayores ocasiones, pero tuvo el mérito de concretar la única que se presentó gracias a la calidad inagotable de Attilio Cremaschi.

En el periodo final, de nuevo fue Cremaschi el artífice del tanto decisivo, aunque Matías, que desperdició mucho del juego ofensivo de Rangers, fuera el autor final de la conquista.

El partido fue de discreto nivel técnico; pobre como espectáculo por la falta de ritmo y brio, y la desconexión entre las distintas líneas. En esta etapa final se vio más fluido, porque dentro de Santiago, a límites inexplicables. La conducción del juez argentino Comessana desmejoró también el espectáculo; exagerado y teatral, no supo extirpar el juego brusco y el partido terminó con el balón del pugilato entre Sepúlveda y Logan y la innoble actitud de este último.

(Alfredo Olivares RJ)



JUAN MARTÍNEZ recibió un golpe que lo tuvo fuera de la cancha varios minutos. Pudo volver y contribuir al triunfo de sus colores. Aquí lo llevan en peso Oyarzún, Lepé y Cremaschi.

A las 11 abren en Playa Ancha

Todas las miradas convergen sobre Colo Colo-Wanderers

VALPARAISO.— Conmoción existe en Valparaíso por el partido que sostendrán esta tarde Santiago Wanderers y Colo Colo. El match se iniciará a las 16 horas. Las entradas para este partido fueron adquiridas por la afición antes de cumplirse el segundo día en que fueron puestas a la venta. El día del partido no atenderán las boleterías del estadio, y quien no tenga su boleto, no lo podrá obtener en el primer campo de juego del puerto. Se calcula que más de veinte mil personas quedarán sin presencia este decisivo choque.

En Valparaíso la conversación del día es el resultado que tendrá esta confrontación. Tanto niños, hombres, mujeres y ancianos, todos están preocupados de ello. Actualmente, toda la población entiende de fútbol y quiere estar atenta de lo que sucederá cuando se enfrenten los dos equipos populares del fútbol chileno, principales exponentes de este deporte que hace vibrar a las multitudes.

SOLUCIONADO PROBLEMA

Por otra parte, Carabineros llegó a un acuerdo con el municipio porteño para que las puertas del estadio sean abiertas a las 11 de la mañana, y no a las 8, como había sido dispuesto por la corporación edilicia. Se consideró inapropiada una hora tan prematura, pues para ser posible debía contarse con una dotación de carabineros a las 7 de la mañana, como asimismo, de un número no inferior a cien controles para permitir el acceso del público a las tribunas y galerías del primer campo porteño. Al parecer, la Municipalidad no tenía conocimiento de todas estas medidas que son necesarias para que las puertas del estadio puedan ser abiertas.

WANDERERS CONCENTRADO

Wanderers realizó su última práctica en el Estadio Playa Ancha, el jueves en la mañana, dirigiéndose posteriormente, a la localidad de Olmué, donde quedó concentrado en el Hotel Scala de Milán. Ayer entraron en el Estadio de Olmué, pero sólo fue una práctica suave.

LOS EQUIPOS

Según lo declaró el propio entrenador José Pérez, espera darle una nueva modalidad al equipo para este partido. Como se comprende, el planteamiento del cuadro porteño es ya muy conocido y, por lo mismo, es fácil contemplarlo.

Colo Colo, llegó ayer tarde a Viña del Mar y quedó concentrado en el Hotel Español de la vecina ciudad. Aunque nada se pudo obtener del entrenador sobre la alineación del equipo, se anunció que es casi seguro que se presentará con Escutti; Peña, Navarro y Montalva; E. González y Ortiz; Moreno, Hormazábal, J. Soto, Alvarez y Bello.

Wanderers, por su parte, implantará una nueva fórmula y actuará con Espinoza; Valentini, Sánchez y Hoffman; Bozzalla y Salinas; Méndez, Gatti, Tobar, Díaz y Reinoso. (Armando Jorquera, corresponsal).

Perdió Sire

Lo derrotó en Montevideo Santos Pereira

MONTEVIDEO, 19. (UPI).— El campeón uruguayo de peso liviano, Santos Pereira, venció por puntos al chileno Abelardo Sire, en un combate concertado a diez rounds.

La ventaja del uruguayo fue amplia, pues dominó en todos los rounds.

Pereira peso 60.600 kilos y Sire 58.850.

CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA...

CASA GARCIA

CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA

CASA GARCIA

CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA

CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA

superioridad... EN SUS CONFECCIONES

INSUPERABLE... EN SUS PRECIOS

5 VENTAJOSAS OFERTAS EN CASA GARCIA

TRAJECITOS para niños y jóvenes, de 6 a 15 años, confeccionados con cashmires peinados de buena calidad, diversos colores, novedosa fantasía. Desde

Eº 17 90

VESTONES SPORT, confeccionados en tweed de lana, ofrecemos en una SENSACIONAL OFERTA de fin de año.

Eº 19 80

AMBOS PARA caballeros, confeccionados con finas telas tipo fresco europeo, ideal para la temporada, colores azul, gris y marrón

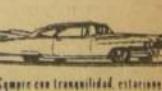
Eº 39 90

GRAN OFERTA! Ambos para caballeros confeccionados con cashmires peinados diseñados seleccionados de las principales fábricas.

Eº 44 85

AMBOS PARA CABALLEROS, confeccionados con cashmir 100% lana, peinados en color gris mate.

Eº 46 50



Compre con tranquilidad, estacione convenientemente su auto frente a nuestra casa

CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA... CASA GARCIA

DONDE UD. SIEMPRE COMPRARA MEJOR...
CASA GARCIA
ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos: Casilla 3224

PINTURAS



INFORMA:

Lacas para automóviles en colores garantizados de máxima resistencia a la luz y a la intemperie.

DISTRIBUIDORES

Dep. de Fábrica
Sta. Rosa 4645
Fono 53411

Pinturas Andina
San Diego 231
Ahumada 66

delicioso, nutritivo...

¿Sabía Ud. que...

¿Sabía Ud. que... es para Ud.?
¿Sabía Ud. que... también es para Ud.?
¿Sabían Uds. que... también es para mí?

GRUNDIG

es para todos porque está al alcance de todos

Pronto verá su GRUNDIG y también el suyo en...

Show Room
Grundig

V. Bolocco y Cia. Estado 11 Santiago

Eulalio debe ganar "La Prueba"

Una de las competencias de más largo recorrido, el premio "La Prueba", sobre 3.200 metros, se disputa esta tarde como competencia central del programa del Club Hípico. Como ya es costumbre, a este tipo de carrera llegan pocos rivales, y es así como en esta oportunidad, sólo seis se han animado a cumplir el agotador recorrido.

Los anotados para disputar esta tradicional competencia son:

FLORENTINO, 61 (Iván Sandoval).— Siempre llega corriendo, sea cual fuere la distancia que enfrenta. En su última presentación remató sexto de Capirote en 2.400 metros, cargando 57 kilos.

TOLPAN, 61 (Luis Espinoza).— Tendrá un lárgo experto en ese recorrido. Mucho tiempo que

busca un triunfo pero ha tenido mala suerte. No corre desde el Clásico "Club Hípico", donde fue último de Ben Shak.

BAUPRES, 59 (Héctor Pilar).— Su segundo lugar de Ben Shak en el premio "España", le da una de las primeras opciones en esta ocasión. Será el más peligroso rival de nuestro favorito.

EULALIO, 59 (Enrique Araya).— Muy bueno

su apronte del lunes. En la ganada por Florentino tuvo inconvenientes. Le interesa el triunfo, pues hay compradores para el extranjero. Lo hacemos nuestro favorito y se encargará de defender nuestro pronóstico.

HUMORISTICO, 59.— La distancia puede ser el gran problema. Viene de correr 1.300 metros, remontando 4.0 de Clasificador.

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

LA NACION	Coral	Delicioso	Démocles	Miss Suzy	Rigoletto	O. Chornia	Batazar	Birlocho	Merry Ann	Lord Devil	Nubis	Panamá	Inquisidor	Tulsa	La Buenave.
LA HIPICA	Coral	D. Rhodes	Africander	Miss Suzy	Don Gero	Prejuicio	Bayao	Bauprés	Mansantil	Lord Devil	Nubis	Famoso	Eudora	Dofia Marlis	Siniscola
EL CLUB	C. Rhodes	D. Rhodes	Albor	Miss Suzy	Rigoletto	O. Chornia	Batazar	Birlocho	Merry Ann	Lord Devil	Nubis	Monterilla	Maciza	Manueillo	Lupako
LA HUASCA	C. Rhodes	D. Rhodes	Albor	Miss Suzy	Rigoletto	Siglosio	Conspirador	Birlocho	Sarajevo	Lord Devil	Nubis	Panamá	Gringo Brav.	Don Manuel	La Buenave.
LAS ULTIMAS NOTICIAS	Nogaler	Coral	Albor	Miss Suzy	Rigoletto	Dámocles	Siglosio	Birlocho	Sarajevo	Lord Devil	Nubis	Famoso	Eudora	Boreal	Mosqueta
LA SEGUNDA	El Trebusco	Nogaler	Africander	Miss Suzy	Rigoletto	O. Chornia	Moscada	Birlocho	Sarajevo	Lord Devil	Nubis	Monterilla	Heracilio	Tulsa	Hilo de Oro
LAS N. DE LA ULTIMA HORA	Coral	Nogaler	Albor	Miss Suzy	Rigoletto	Dámocles	Siglosio	Birlocho	Sarajevo	Lord Devil	Nubis	Panamá	Eudora	Siniscola	Siniscola
LA PRUEBA	El Trebusco	Nogaler	Liberario	Miss Suzy	Rigoletto	O. Chornia	Moscada	Birlocho	Sarajevo	Lord Devil	Nubis	Famoso	Eudora	Maciza	Siniscola
LA PRUEBA	El Trebusco	Nogaler	Liberario	Miss Suzy	Rigoletto	O. Chornia	Moscada	Birlocho	Sarajevo	Lord Devil	Nubis	Panamá	Eudora	Maciza	Siniscola

Club HIPICO

DOMINGO 20 DE NOVIEMBRE DE 1960

ROGOLETO, BUEN ESPECIALISTA EN 2.000 MTS.

Es nuestro favorito en una de

las mejores carreras del Club

Es extenso el programa que entrega esta tarde el Club Hípico. La primera de las pruebas será largada a las 13.30 horas, cerrándose la tarde hípica a las 19.

Nuestros pronósticos para la reunión son:

CORAL.—Mil metros condicional se disputarán en primer término. Allí nos haremos defender con el eterno figurón, Coral, un potrillo que bien se merece el triunfo. Nogaler, o Ceci Rhodes, quedarán para los otros lugares.

DELICIOSO.—Cremos que Delicioso, un hijo de Country Life, que debutó, debe ganar los 1.100 metros para tres años perdedores, programado en 2.º término. Democles, caro defensor de las sedas del "Mago", y Narciso, son elementos de mucho cuidado.

MISS SUZY.—Sólo seis hembras se disputarán la competencia condicional, abierta en 3er término sobre un milla. Nuestra preferida será Miss Suzy, que viene de rematar tercera de Abatán, en 1.800 metros. Ochi Chornia, es enemiga de mucho peso.

ROGOLETO.—Frente de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de un "viaje", con 51 kilos, puede ser su más serio rival.

BIRLOCHO.—Tercero de Vergonzoso en 1.500 metros, fútbol en su anterior. Esta actuación le da opción a imponerse en la condicional que disputarán potrillos de tres años perdedores, en el 5.º lugar del programa. Bayo, con un gran trabajo, y Taxco, otro que tiene aportes sobresalientes, son de cuidado.

MERRY ANN.—Muy molestada fué Merry Ann, en su anterior actuación, pese a ello remató segunda, dando demostraciones de ir progresando en pruebas de mayor recorrido. Confiamos en su triunfo y por ello le damos nuestra preferencia en el encuentro que tendrán rivales de 3a. serie, en el 6.º lugar del programa. Fiestero, que ganó con fuerza y propulsión en 1.300, y Sarajevo, segundo de Batazar, en 1.500 para los plazas.

DIABLO COLORADO.—Un triunfo sobre Fenicio, en una carrera especial sobre 1.500 metros, en esta misma pista, es la última actuación de Diablo Colorado. El pupilo de Cáceres sigue en buena forma y por ello creemos repetir su triunfo. Estados Unidos, que está muy recuperado, y Lupako, con buenos aportes, los más serios rivales.

ROGOLETO.—Pobre de rivales es la 4a. competencia sobre 2.000 metros. Por su segundo de Ponticarral, en este mismo "Iro", nos quedaremos con Rigoletto, pupilo de Allen, que se encuentra en muy buena forma. Batazar, que viene de ganar 1.500 metros, de

HIPODROMO CHILE

Domingo 20 de Noviembre de 1960

CUARTA CARRERA. — 1.300 METROS. — TERCERA SERIE. — A LAS 14 HORAS.

Mosel	1. Marabé	55:12	J. Salas
Pozos	2. Padiña	55:16	A. Henriquez
Hernández	3. Apolda	54:14	A. Luna Q.
Eduardo	4. Barroda	54:14	V. Cepeda
Alvarado	5. Kechu	54:19	L. Vargas
Castaño	6. Alvarado Amores	54:4	E. Bocan
E. Toledo	7. Casquerolus	55:2	S. Olivares
Lazcano	8. Fumarela	55:18	E. Núñez
Castillo	9. Seguita	55:18	E. Benítez
Barrion	10. Raymundo	55:9	A. Vásquez
Veliz	11. Almáca	55:9	D. Miranda
Mora	12. Filimada	55:7	A. Tedeschi
Silva	13. Apentas	55:5	F. Chamorro
Barrera	14. Sisa	55:11	S. Esteban
Meneses	15. Llano Soraya	55:12	R. Gómez
Encuentro	16. Blockade	55:17	R. Quiros
Obregón	17. Soberino	55:6	R. Villa
Neira	18. Ilanitán	54:1	A. Sepulveda
Arandilla	19. Palies	54:1	J. Salas
	20. Almendrada	54:11	J. Herane

SEGUNDA CARRERA. — 1.400 METROS. — CONDICIONAL. — A LAS 14 HORAS.

SERIE "A" — A LAS 14 HORAS.

Castaño

Castaño

Alvarado

Merchant

Soto

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

Gómez

Castaño

Jaén

TERCERA CARRERA. — 1.300 METROS. — SEPTIMA SERIE. — A LAS 14 HORAS.

SERIE "B" — A LAS 9.30 HORAS.

Equivalencia

Ovalle

Castillo

Alvarado

O. Farmer

Pisano

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

Gómez

Castaño

Jaén

TERCERA CARRERA. — 1.400 METROS. — CONDICIONAL. — A LAS 9.30 HORAS.

Ojeda

Toro

Castillo

Alvarado G.

Castillo

Alvarado

O. Farmer

Pisano

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

Gómez

Castaño

Jaén

TERCERA CARRERA. — 1.200 METROS. — PRIMERA SERIE. — A LAS 10.30 HORAS.

Ojeda

Toro

Castillo

Alvarado G.

Castillo

Alvarado

O. Farmer

Pisano

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

Gómez

Castaño

Jaén

TERCERA CARRERA. — 1.200 METROS. — CONDICIONALES. — A LAS 14.15 HORAS.

Ojeda

Toro

Castillo

Alvarado G.

Castillo

Alvarado

O. Farmer

Pisano

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

Gómez

Castaño

Jaén

TERCERA CARRERA. — 1.300 METROS. — CUARTA SERIE. — A LAS 12.30 HORAS.

García

Oliva

Toro

Castillo

Alvarado

O. Farmer

Pisano

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

Gómez

Castaño

Jaén

TERCERA CARRERA. — 1.300 METROS. — QUINTA SERIE. — A LAS 11 HORAS.

García

Olivera

Castillo

Alvarado

O. Farmer

Pisano

Adams

Alvarez

Pizar

Nieto

Pisano

Monroy

Gálvez

Jorquera

Monroy

Lamela

Lamela

Yáñez

Valenzuela

Díaz

